donbalo

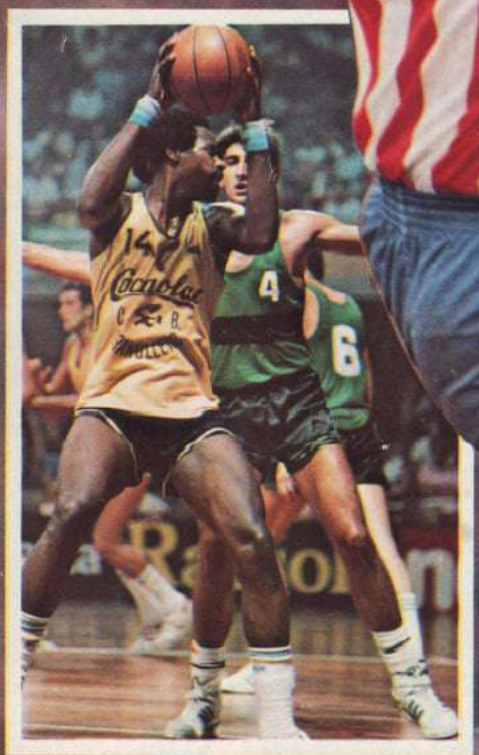
HISTORIA DEL FUTBOL ESPAÑOL
C.D. CONDAL

¡EUREKA!

VOLVIO EL FUTBOL

¡Aleluya!

Empezó el basket



AÑO X - Nº 468 - DEL 25 DE SEPTIEMBRE AL 2 DE OCTUBRE DE 1984 - 150 PTAS.

LA RUTA DEL POLO

El camino de España para el Mundial'86, en México, pasa prácticamente por la ruta del Polo Norte. Los tres adversarios del grupo 7, Escocia, Gales e Islandia, son equipos norteños, y como tales, tenaces y duros de pelar. Para la selección de Miguel Muñoz la competición empieza el próximo día 17. Veamos cuáles son los enemigos a batir.

O. Paradela

Graeme Souness, el gran estratega del equipo, ha pasado de la fría Liverpool a la cálida Génova.

ESCOCIA

Jock Stein, el veterano director técnico que hizo grande al Celtic en la década de los sesenta, viene observando una labor irregular al frente del equipo nacional, algo por otra parte inherente al fútbol escocés, capaz de conquistar extraordinarias victorias hoy y de cosechar la más estrepitosa de las derrotas mañana. El último test de los británicos, sin embargo, ha levantado de nuevo vientos de esperanza. Escocia aplastó a Yugoslavia por 6-1 hace dos semanas con una formación en la que, como siempre, Graeme Souness, Gordon Strachan y John Wark fueron los artesanos en el centro del campo mientras Kenny Dalglish mostró una vez más su vigencia en el ataque. Luis Suárez regresó de Glasgow muy impresionado por el juego visto en el *Hampden Park*: «*Son peligrosos. No dan un balón por perdido y hacen un fútbol muy agresivo*». La estadística dice que España es superior a Escocia (la última confrontación, meses antes del Mundial'82, se saldó con victoria por 3-0) pero los tiempos cambian y esa supuesta superioridad habrá que demostrarla en el campo.

Ian Rush, un hombre-gol de excepcional calidad.

Kevin Ratcliffe, defensa central, alza la Cup'84 que ganó con el Everton el pasado mayo en Wembley.

GALES

El equipo nacional galés nunca se ha significado especialmente en concierto internacional alguno. Con la ya algo lejana salvedad de su participación en la fase final del Mundial'58, esta pequeña minoría futbolística dentro del gigantismo del Reino Unido lucha siempre en inferioridad de condiciones. De cara a México, Mike England, su seleccionador, es consciente de las escasas posibilidades de clasificación. No obstante, Gales dispone de brillantes individualidades como el gran goleador Ian Rush —ahora recuperándose de una lesión— con las que puede dar un susto al más pintado.

El veterano Kenny Dalglish sigue siendo arma fundamental en los esquemas ofensivos.

Dos escoceses del Manchester United, Gordon Strachan y Alan Brazil (segundo y tercero), titulares casi insustituibles para Jock Stein.

Robbie James, experimentado mediapunta del Stoke.

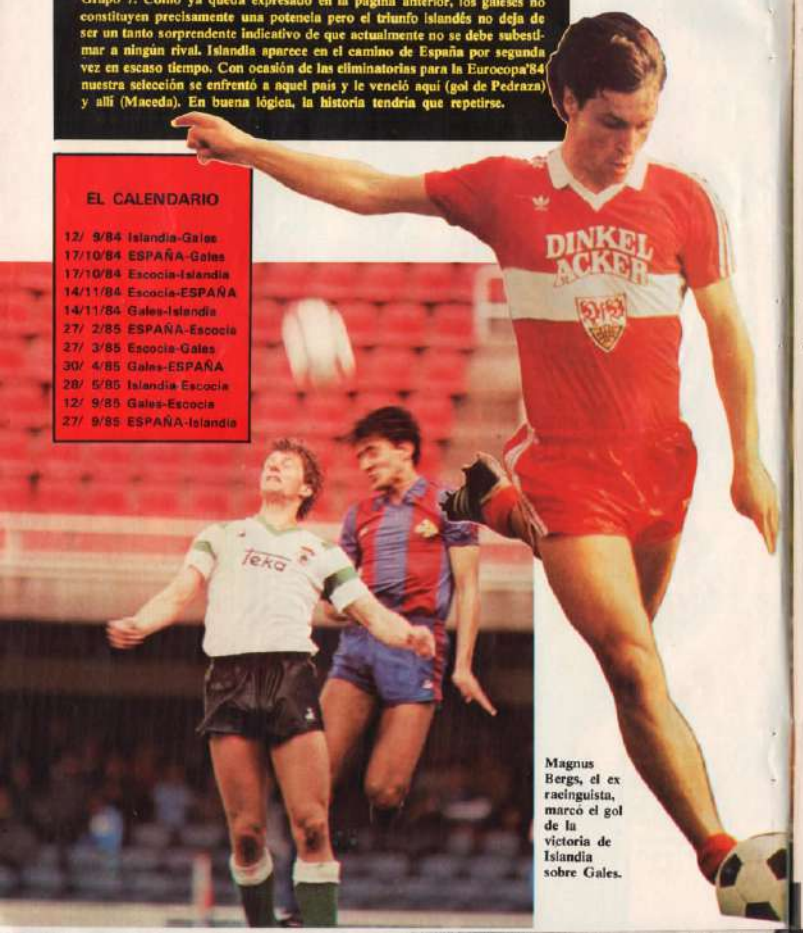
ISLANDIA

El pasado día 12, Islandia logró derrotar a Gales en el primer partido del Grupo 7. Como ya queda expresado en la página anterior, los galeses no constituyen precisamente una potencia pero el triunfo islandés no deja de ser un tanto sorprendente indicativo de que actualmente no se debe subestimar a ningún rival. Islandia aparece en el camino de España por segunda vez en escaso tiempo. Con ocasión de las eliminatorias para la Eurocopa'84 nuestra selección se enfrentó a aquel país y le venció aquí (gol de Pedraza) y allí (Maceda). En buena lógica, la historia tendría que repetirse.

Asgeir Sigurvinsson, un cerebro de gran calidad al servicio del Stuttgart.

EL CALENDARIO

12/ 9/84 Islandia-Gales
17/10/84 ESPAÑA-Gales
17/10/84 Escocia-Islandia
14/11/84 Escocia-ESPAÑA
14/11/84 Gales-Islandia
27/ 2/85 ESPAÑA-Escocia
27/ 3/85 Escocia-Gales
30/ 4/85 Gales-ESPAÑA
28/ 5/85 Islandia-Escocia
12/ 9/85 Gales-Escocia
27/ 9/85 ESPAÑA-Islandia



Magnus Bergs, el ex racinguista, marcó el gol de la victoria de Islandia sobre Gales.

AÑO X
Gráficas Deportivas, S.A.
GRADESA
Director
RODELIO RENGEL MERCADE
Redactor Jefe:
Gil Carrasco
Coordinador Servicios Especiales:
Juan Manuel Martínez
REDACTORES Y COLABORADORES
Manuel Alcántara
Tomás Bueno
M. C. Cánovas
Blay C. García
José M.ª Casanovas
Juan José Castillo
Manuel Fraile
Julián Gómez
Juan Pablo G. de Quijano
J. L. Janer Manfredi
Antonio Lorén
Amparo Lozano
José Llevata
Fco. J. Menéndez
A. Mulinos
J. M. Mugica
Eva Orúe
J. J. Paradinas
Javier Reino
Jaume Rius
Juan Salvador
Carmen Sánchez
Carlos Fonseca
Miguel Tuñez
Juan Urpiri
R. Santacreu
Fco. Yagüe
Fotógrafo:
M. Moreno
Diseño:
Federico Patán
ARCHIVO Y DOCUMENTACION
Mario Cásetto
José Quirós
CORRESPONSABLES EN TODA ESPAÑA
EXTRANJERO:
Inglaterra: «Shoot», Brian Glanville
Italia: «Guerin Sportivo»
Francia: «Miundial»
URSS: «Novosti»
Brasil: Hans Hennigsen
Bélgica: «La Vie Sportive»
Holanda: J. J. Cancelo
Suiza: Domenico Pozzo
Checoslovaquia: «Stadion»
Josef Vlcek
Hungría: «Kelet Sport»
Portugal: «A Bola», «Record»
Alemania: Diaz «Kicker»
«Fussball Woche»
Argentina: «El Gráfico»
Chile: Hernán Soto V.
«Deporte total»: Darío Rojas
Uruguay: R.C. Muslera, A. Garrido
París: C. Jiménez
Venezuela: E. Villalonga
Ecuador: «Estadio»
Colombia: «Matiz»
EE.UU.: «Soccer Match», Almir Santos
Brasil: «Placar»
México: Adolfo Kiri
Redacción y Administración:
Diagonal, 439, 1.º, 2.ª
(08036) BARCELONA
Teléfono 209 20 00
209 26 09
SERVICIO SUSCRIPCIONES
M.ª Teresa Santabárbara
Diagonal, 439, 1.º, 2.ª
Teléfono 209 20 00
209 26 09
(08036) BARCELONA
PUBLICIDAD
José Gil Gil
C/ Huelva, 104
Tel. 309 10 22 - 200 17 10
(08020) BARCELONA
Distribuidor:
COEDIS, S.A.
Valencia, 245, 3.º pl.
(08007) BARCELONA
Impresión:
GISA
Consejo de Ciento, 425
(08009) BARCELONA
Depósito legal: B. 38752 - 1975.
Precio ejemplar para Canarias:
Sobreisla envío aéreo 5 ptas.
DIFUSION CONTROLADA

aquí estamos

UNA LEY PARA EL DEPORTE

SE ha reanudado el Campeonato de Liga de fútbol, y tal parece que aquí no ha pasado nada. El público, en mayor o menor medida —más de lo último que de lo primero— ha vuelto a los estadios, se ha encrespado con algunos arbitrajes (Valencia-Betis) y el entrenador de turno, con razón o sin ella, ha culpado al trencilla de la derrota de su equipo.

El del Español, muy sibilinamente, ha preguntado a los periodistas que le asediaban tras el partido: ¿Cómo se decía robar en catalán?, para luego por la radio, suponemos que con el objeto de no ser sancionado, matizar que sólo pretendía ampliar sus conocimientos lingüísticos.

Es decir, todo sigue igual, el campeón seguramente saldrá de entre los poderosos, descenderán los más débiles, se producirá alguna lesión importante, y la posibilidad de retransmitir los partidos por TV cobrará de nuevo actualidad.

Pero... ¿esto es así?, y en cualquier caso, ¿debe permitirse que continúe así?

Creemos sinceramente que no. Que no es así, y por supuesto no debe permitirse que continúe siéndolo.

La huelga de futbolistas, como aspecto más positivo, puso en evidencia la debilidad de las estructuras deportivas españolas, por no decir su maldad e ineficacia.

Sería muy positivo para todos que esta experiencia no cayera, como otras veces, en saco roto, y de una vez por todas se procediera a una reconversión total de nuestro deporte. Llevamos muchos años de retraso con respecto a otros países tanto en instalaciones, estructura, como sobre todo en «mentalidad y espíritu deportivo» para permitirnos el lujo de nuevos retrasos, máxime si en 1992 pretendemos organizar unos Juegos Olímpicos.

El coste de la huelga sobre nuestro deporte se cifra en 569 millones de pesetas. Cantidad que sale pura y simplemente de restar a lo recaudado por las quinielas en las cuatro primeras jornadas de la temporada 83-84, lo percibido en la actual, y dividirlo a su vez por veintidós que es el porcentaje que va al C.S.D.

Quinientos sesenta y nueve nos parecen muchos millones, y quizá no estaría de más preguntarle a nuestro ministro de Cultura si tiene algún proyecto para cubrir ese déficit, y restablecer una situación que económicamente por lo menos nunca debería modificarse.

Todo ello sin olvidar que la desconvocatoria de la huelga es consecuencia del cansancio y desgaste de las dos partes protagonistas, AFE y CLFP, y que ninguna se ha sentido realmente satisfecha de unos acuerdos que, sobre todo, han servido para cubrir el expediente.

El precio que se ha pagado nos parece sumamente excesivo para los logros obtenidos, y más todavía si tenemos en cuenta que subsiste el problema de fondo.

Creemos que ahora, cuando al menos se produce una aparente normalidad y los ánimos no están sobreexcitados, debería intervenir el Ministerio de Cultura, y procurando aunar los intereses de todos, promover una ley para el deporte, seria, honesta y justa, «ordenando la razón», que además fuese duradera.

d.b.

sumario

La reanudación de la Liga de fútbol, tras el fin de la huelga, y el comienzo de la de baloncesto son los temas a los que hemos dedicado la portada de este número. Del resto del contenido destacamos los siguientes:

IRIARTE
(Páginas 14 a 19)

El presidente de la Asociación de Futbolistas, Juan José Iriarte, habla de la problemática actual del jugador de fútbol; una situación muy distinta a la que acostumbra a darse del profesional del balón y que ha llevado a la huelga, finalizada la semana pasada. Iriarte habla también en una amplia entrevista, de su carrera futbolística y de las peripecias que ha tenido que pasar a lo largo de la misma.

EL FUTBOL EN AFRICA
(Páginas 22 a 27)

En los últimos tiempos, a raíz del generalmente buen hacer de los equipos y selecciones africanas en las competiciones internacionales, se ha dicho que el futuro del fútbol está en el continente negro. Les ofrecemos un amplio y detallado informe del balompié en Africa, tanto actual como el de sus primeros años, las figuras más importantes, los que han actuado en países europeos, Francia y España especialmente, y las estrellas actuales.

COPAS DE EUROPA
(Páginas 35 a 44)

El pasado miércoles iniciaron su andadura las competiciones europeas de club. De los seis representantes españoles, cuatro consiguieron la victoria y dos, Barcelona y Real Madrid, dejaron sentenciadas sus respectivas eliminatorias. Entre los ganadores merece mención especial el Valladolid, que debutaba en lides internacionales. Un enviado especial de DB estuvo en el «Nuevo Zorrilla» para testimoniar gráficamente el histórico momento del conjunto vallisoletano.

MUNDIAL DE HOCKEY
(Páginas 60 y 61)

La ciudad italiana de Novara ha sido escenario del Campeonato del Mundo de hockey sobre patines. Mención especial merece la decepcionante actuación de la selección española, que acudía como firme candidata al título y que no ha podido conseguirlo. Sus increíbles derrotas ante Estados Unidos, Chile y, en menos medida frente a Argentina, pese al triunfo sobre Portugal, hacen que la participación de España haya que considerarla como de rotundo fracaso.

DON BALON no se identifica necesariamente con las opiniones o conceptos vertidos por sus colaboradores

INDICE

Portada: Fútbol y baloncesto
2 a 4: Escocia, Gales e Islandia
5: Aquí estamos
6: Sumario
7: Personajes de la semana
9 a 11: Epílogo de la huelga
12 y 13 DB
14 a 19: Iriarte
20 y 21: Casos & cosas
22 a 27: Informe fútbol africano
28 a 33: Liga, cuarta jornada
35 a 44: Copas de Europa
45: Estrellas de España: César
46 a 49: Esnaola
50 a 53: Ligas europeas
54 y 55: Esto es América
56: Humor DB
59: Premio olímpico
60 y 61: Mundial de hockey
62 y 63: Eduardo Toba
64 a 66: Mundial de ajedrez
67: Deporte y empresa
68 y 69: DB en el mundo
70 a 72: Cartas y dibujos
74 a 79: Baloncesto

PERSONAJES DE LA SEMANA

Lunes, 17-IX
CERRADA

En mayo del pasado año, el fondista español Fernando Cerrada anunció su retirada de la selección nacional debido a problemas con Carlos Gil y Gerardo Cisneros. El atleta había conseguido mínima olímpica para los Juegos de Moscú en 5.000 metros, pero la Federación Española no lo llevó: **«Carlos Gil cometió una tremenda injusticia conmigo al no llevarme a Moscú.** Su afición ha podido más y Cerrada anuncia su retorno a las competiciones. Cerrada ha anunciado que correrá carreras populares de campo a través, porque el próximo año, según sus palabras, piensa hacer algo sonado en los 10.000 metros y en la maratón.

roca, que lo devolvería a la pista, donde fue alcanzado por los coches de Brett Lunger y Harald Ertl. El valor de Arturo Merzario, que penetró en aquel mar de llamas, permitió rescatar con vida a Lauda, aunque las quemaduras han marcado para siempre su rostro. Ocho años después, cuando empujaba su «McLaren», en los ensayos privados, que se había averiado, su pie izquierdo fue aprisionado por una rueda, produciéndose fractura de tobillo.

Martes, 18-IX
CASSIUS CLAY

El ex campeón del mundo de los grandes pesos, Cassius Marcellus Clay, o Muhammad Ali como él prefiere ser llamado, fue internado en el Columbia Presbyterian Medical Center, de Nueva York, para someterse a una serie de exámenes neurológicos. Según el doctor Martin Ecker, el púgil, de 42 años, presentaba «síntomas menores de la enfermedad conocida con el nombre de «síndrome de Parkinson». Según el citado médico, un traumatismo cerebral, muy frecuente en los boxeadores, es el causante de la enfermedad que padece el ex campeón del mundo, Cassius Clay.

Viernes, 21-IX
MIGUEL MUÑOZ

El seleccionador nacional, Miguel Muñoz, ha dado a conocer su primera lista de la temporada, para efectuar un entrenamiento en Madrid, el miércoles, 26 de septiembre. En relación a los jugadores que acudieron a la última edición de la Eurocopa, celebrada en Francia, se producen cinco bajas y una alta; ésta última, la del bético Rincón. Las bajas: Buyo, Roberto, Marcos, Butragueño y Santillana, éste por lesión. También se produce otra alta, la del preparador físico Manolo Delgado, del Athletic de Bilbao, que sustituye a Alvarez del Villar, que se encuentra estudiando en Inglaterra.

Miércoles, 19-IX
SCHUSTER

Desde que el argentino Diego Armando Maradona emprendiera la aventura del «calcio», el otro extranjero del F. C. Barcelona, el germano Bernd Schuster, ha empuñado con mano firme la batuta del equipo y se ha convertido, según palabras del prestigioso «L'Equipe», en un **«soberbio director de orquesta»**. Líder de la Liga española, el F. C. Barcelona, bajo la batuta de Schuster, dio todo un recital en el primer partido de la Recopa ante el Metz, al que derrotó por 2-4. Schuster, además de marcar un gol, fue el catalizador del juego de su equipo, hasta el extremo de que **«L'Equipe»** lo calificó de **«Schuster, imperial»**.

Sábado, 22-IX
ARGENTINA

Extraordinario y sorprendente triunfo de la selección argentina de hockey patines en el Campeonato del Mundo disputado en Novara. Frente a las tradicionales potencias de este deporte, como España y Portugal e incluso la anfitriona Italia, los argentinos se han alzado merecidamente con el título, ganando todos los partidos y consiguiendo que su jugador Daniel Martinazzo, enrolado en el Liceo de La Coruña, fuera designado mejor jugador del mundial.

Jueves, 20-IX
NIKI LAUDA

Decididamente el circuito alemán de Nurgurgring es gafe para el piloto austriaco Niki Lauda, líder actual del Campeonato del Mundo de Fórmula-1. Hace ocho años, exactamente un primero de agosto, en la curva de Bergwerk, el «Ferrari» del austriaco perdió la trayectoria y a más de 200 km/h. se estrelló contra las redes. El bólido se incendió tras chocar contra una

Domingo, 23-IX
STEVE TRUMBO

El pívot del Fórum Filatélico, de Valladolid, Steve Trumbo (2,06) se erigió en el héroe de la primera jornada de la Liga de baloncesto. Su equipo, el Fórum, se impuso en la pista del Licor 43, por 82-87, realizando Trumbo un sensacional partido, anotando 22 puntos y cogiendo prácticamente todos los rebotes. Es la segunda temporada del norteamericano en las filas del Fórum Filatélico, a donde llegó procedente del Brigham.

PROXIMAMENTE A LA VENTA

don basket

EXTRA LIGA 84/85

donbalón

Huelga: el epílogo

LA AFE IMPUSO SU LEY

Por Juan-Pablo G. de Quijano

Las progresivas y graves pérdidas económicas propiciaron la firma de un armisticio del que nadie ha quedado enteramente satisfecho.

Con Cuyás sonriente y Romero despreocupado como testigos, Manuel Vega-Arango y Juan José Iriarte estrechan sus manos para sellar la paz. En sus miradas, poco sinceras, se aprecia crispación e hipocresía (Foto M. Escalera, gentileza de El País)

EL final, bordeando el límite que hubiera supuesto el «The End» del fútbol, unos y otros han decidido volver a recuperar el sentido común, no respaldando ese viejo axioma según el cual, «es exclusivo de los necios perseverar en el error».

Han sido trece días y casi noventa horas de reuniones para resucitar al fútbol de su profundo coma. La película que hemos presenciado ha sido tensa, violenta y preponderamente aburrida. Los actores, la mayoría de ellos teatrales y mediocres, no han sabido representar el guión escrito en su día por Porta repleto de suspense y en el que, en último momento, el fútbol ha sido salvado momentáneamente de una muerte que se adivinaba irreparable. En teoría, un «happy end» que no puede ni debe esconder el papel jugado por los malos de la película.

Todo empezó el día 3 de septiembre, aunque la raíz de los problemas había sido plantada mucho antes. En tal fecha, la Asociación de Futbolistas Españoles reclutó a la mayoría de sus afiliados tras haber lanzado un dramático S.O.S., en busca de unas reivindicaciones necesarias y en algunos casos justas.

El sindicato de los futbolistas arriesgaba con la convicción de los ganadores, aunque otras experiencias precedentes no auguraban un éxito radical en sus medidas de fuerza. Cabe recordar al respecto que la vida de la AFE durante sus seis años de existencia –fue fundada el 15 de febrero de 1978– no ha estado jalonada proporcionalmente por éxitos y fracasos. Lamentablemente para los futbolistas, han predominado estos últimos y valga como ejemplo, la huelga planteada en septiembre de 1981 que acabó creando cisma y discordia entre los propios afiliados.

Sin embargo, la llegada de Iriarte propició un giro en las estructuras del sindicato. Creció el número de afiliados y la confianza de éstos en sus valedores. La unión, efectivamente, hizo la fuerza. Y así, el lunes, día 3 de septiembre, tras haberse disputado la primera jornada de Liga, la AFE consiguió su más clamoroso éxito. Más de 600 futbolistas vincularon sus ideas con absoluta unanimidad. Los privilegiados se solidarizaron con los menos afortunados, apoyando entre todos –aunque no todos buscaran lo mismo– un paquete de reivindicaciones por las que venían luchando desde hace tiempo.

La resolución adoptada, algo precipitada por otra parte, encerraba todo su contenido en una sola palabra: huelga. Acto seguido, el desconcierto y la inquietud se apoderaron de las altas esferas del deporte español. El hincha, principal perjudicado, consideraba la medida impopular. En IBERIA, la noticia fue acogida con particular alegría.

El planteamiento de la huelga, algo confuso al principio, fue aclarándose paulatinamente. Los tres te-

mas irrenunciables alegado por el colectivo de futbolistas (ordenanza laboral. Seguridad Social y temas fiscales) no podían ser incluidos en las peticiones de la huelga ya que eso no sería legal al ir directamente ligado a la Administración. Por eso, los futbolistas arremetieron frontalmente contra los clubs.

El balance de la votación no ofrecía dudas: los 605 futbolistas facultados para votar, 372 abogaron por la huelga indefinida, 173 por iniciarla a partir del día 30 y 16 —presuntamente los del Barcelona— por aplazarla dos meses con periódicas medidas de fuerza. Hubo siete abstenciones y treinta y siete contrarios a ella.

Ante la evidencia compartida de los objetivos comunes, durante la media noche del 3 de septiembre, la AFE depositó un escrito formal de convocatoria de huelga indefinida en un juzgado madrileño. La cosa iba en serio.

Transcurrieron los días. Se sucedieron las negociaciones, pero no se apreció ningún intento real de aproximación por parte de la Liga Profesional, adoptando posturas ambiguas y postulando soluciones inviables por ser transaccionales.

Llega el día 9, fecha señalada para disputar la segunda jornada de Liga. Aunque se celebra queda adulterada con la inclusión de juveniles, amateurs y militares —con el añadido de algún esquirol insolidario—. Para la AFE constituye un éxito. En el Comité presidido por Vega-Arango empieza a cundir el pánico. La pérdida de un dinero importantísimo en concepto de taquillas y quinielas agrava aún más la situación. A raíz de ello, el 11 de septiembre se reúnen los presidentes de los clubs con la resolución de endurecer su postura ante los futbolistas. La oferta del CELP a la AFE consiste en desconvocar la huelga como premisa básica y formar comisiones mixtas con personas ajenas a las dos partes en las mismas. Se da un plazo de dos o tres meses para negociar. Asimismo, de mutuo acuerdo, se decide acudir al arbitraje del Consejo Superior de Deportes en los temas referidos al deporte en sí, a la Dirección General de Trabajo en autes laborales y a un magistrado de la sala 1.ª del Tribunal Supremo para aspectos diversos.

El director general de Trabajo, Francisco Javier García Zapata, anuncia su dictamen el día 12: «Los jugadores en huelga no pueden ser sustituidos». La decisión es concluyente.

En la semana comprendida del día 10 al 15, las posturas siguen caminos divergentes. Nadie quiere ceder y la intransigencia de unos unida a fortaleza de otros conduce al fútbol español a una jornada que no llega a consumarse. Las derivaciones económicas son cada vez más acuciantes y los clubs empiezan a recapacitar. Otra semana sin fútbol pudiera ser trágica.

Y así, en ese matrimonio imposible que han intentado consolidar AFE y CELP, cedió quien más tenía que perder. El día 18, tras una intensa noche de negociaciones, quedó desconvocada la huelga.

DIA A DIA

3. La Asamblea de la AFE, a la que asisten 605 jugadores, decide convocar huelga indefinida en petición de diez puntos reivindicativos, a los que se unían otros considerandos como irrenunciables: mejora de la Ordenanza Laboral, Convenio Colectivo, consideración de rentas irregulares con la eliminación de la Licencia Fiscal en el Ministerio de Hacienda y Seguridad Social. Se forma un Comité de Huelga compuesto por Iriarte, Moviila, Ferrero, Señor, Zubizarreta, Gordillo y Juanito.

5. Se reúnen los presidentes de los clubs decidiendo que el domingo, día 9, se dispute la segunda jornada aunque sea con juveniles. Por otra parte, los seis equipos que participan en competiciones europeas, amenazan con retirarse de los torneos organizados por la UEFA.

Por la noche, se produce la primera toma de contacto entre la Administración, los clubes y la AFE sin resultado positivo.

6. Día de reuniones. Por la mañana, Cuyás recibe a Sámper y López. Por la tarde, es el ministro Solana quien visita al secretario de Estado para el Deporte y a última hora de la noche, CSD, CELP y AFE mantienen una nueva reunión tripartita, sin llegar a ningún acuerdo.

7. Día de notas. Roma Cuyás y Daniel Romero se entrevistan con la AFE al mediodía. Por la tarde, intercambio de comunicados entre la AFE y el CELP.

El presidente del Betis, Martínez Retamero, amenaza con llevar a Magistratura a los huelguistas.

8. Día tranquilo. Apenas hay contactos.

9. Se celebra la segunda jornada de Liga con ausencia de futbolistas profesionales, utilizando los clubs a juveniles y amateurs. Como consecuencia de la escasa afluencia de público, se produce un fracaso económico en las taquillas y en las quinielas.

Por la noche, se anuncia la posibilidad de que la Federación convoque un Pleno y la AFE anuncia que recurrirá a los Tribunales por haber actuado los juveniles. Asimismo, algunos juristas califican de ilegal la postura de los clubs.

10. La AFE presenta una demanda ante la Dirección General de Trabajo. En jornada nocturna, se reúnen en el INEF los representantes del CSD, CELP y AFE. El desacuerdo persiste.

11. Nueva reunión de clubs en busca de la negociación tripartita. Los clubs anuncian la suspensión de empleo y sueldo a los jugadores mientras dure la huelga.

Se decide solicitar el arbitraje del director general de Trabajo, García Zapata, quien, a su vez, mantiene reuniones por separado con las dos partes en litigio (clubs y AFE).

12. Francisco Javier García Zapata emite un dictamen poco claro, aunque parece beneficiar a los futbolistas. Se prohíbe a los clubs alinear juveniles. Por la noche se inicia una nueva negociación tripartita que concluye con ruptura.

13. A las 7.11 de la mañana acaba el encuentro iniciado la noche anterior. Al mediodía, comen juntos Vega-Arango y Cuyás y por la tarde el secretario de Estado para el Deporte se pone en contacto con la AFE. De la nueva reunión celebrada en el INEF, no se consigue nada interesante.

14. La Liga Profesional decide suspender la tercera jornada del Campeonato de Liga y faculta a los clubs para que cierren sus instalaciones y suspendan los contratos de los jugadores en huelga.

En otro orden de cosas, los equipos europeos adoptan la medida de jugar con profesionales los torneos continentales.

15. Día de descanso, ya que no se produce ningún contacto.

16. Día de fútbol sin fútbol. La tercera jornada queda suspendida, salvo en Tercera División.

17. Reunión de los clubs con Roma Cuyás. Los dirigentes de la AFE no son invitados a la misma.

18. En el Consejo Superior de Deportes se entrevistan Roma Cuyás y los representantes de la AFE, mientras que en Alberto Bosch lo hacen los presidentes. A las siete de la tarde se inicia la definitiva reunión entre las tres partes.

19. A las 8.19 se desconvoca la huelga tras trece horas de reunión.

LAS SOLUCIONES

Los diez puntos del acuerdo final entre la LNFF y la AFE, son los siguientes:

1. — LICENCIAS PROFESIONALES: Esta norma sigue dependiendo de la FEF. Todos los contratos (profesionales y amateurs compensados) quedarán registrados oficialmente.

2. — LIMITE DE EDAD: La Liga de Fútbol Profesional hace una declaración en la que no habrá límite de edad y se compromete a llevar la propuesta y respaldarla ante el primer pleno de la FEF que se lleve a cabo.

3. — PERIODO DE INSCRIPCION: Se podrán contratar e inscribir jugadores en cualquier momento del año, excepto en el período que abarca las nueve últimas jornadas del torneo oficial.

4. — DESCENSO DE CLUBS: Habrá descenso para aquellos clubs morosos, pero el CELP anticipará el dinero a cuenta de los beneficios de las quinielas y televisión. Se compensará a los jugadores afectados.

5. — AMATEUR COMPENSADO: La AFE y la LNFF admiten que el carácter profesional de los jugadores de fútbol de Primera División, Segunda A y Segunda B viene determinado por un contrato laboral, entre los clubs y los jugadores y se obligan a que la licencia federativa quede subordinada en su regulación a las normas laborales.

Los clubs de Primera División podrán tener hasta dos jugadores aficionados, intercambiables por otros y hasta un máximo de seis. La alineación de ellos durante seis partidos dentro de la misma temporada obligará al club a cambiarle su licencia por la de profesional. En Segunda A, durante la temporada 85/86 cada club deberá contar con una plantilla mínima de quince jugadores profesionales, que serán diecisiete en la 86/87. En Segunda B, el mínimo en la 84/85 será de cinco. En ambas, a partir de este acuerdo, los clubs que contraten jugadores deberán hacerlo con ficha profesional hasta alcanzar el mínimo aludido. En todo caso, se establece el respeto a las situaciones adquiridas, por lo que no se modifican los contratos existentes hasta que se produzca la extinción.

6. — RECALIFICACION: El tema afecta a la FEF. El CELP se compromete a respaldar su modificación en la asamblea del fútbol español.

7. — CARTA DE LIBERTAD: La LNFF y la AFE acuerdan eliminar la carta de libertad como trámite complementario a la extinción de contratos entre jugadores y clubs, sin perjuicio de lo que decida la jurisdicción laboral sobre las prórrogas contractuales establecidas en los acuerdos AFE-Clubs de 1979 y prorrogadas en mayo de 1981.

8. — DEUDAS PENDIENTES: La LNFF se compromete a destinar prioritariamente los fondos pertenecientes a los clubs que dispongan de saldo favorable en su cuenta con la LNFF al pago de las deudas que dichos clubs mantengan con sus jugadores, siempre que éstos hubieran efectuado ante los correspondientes órganos deportivos o judiciales la pertinente denuncia y hayan obtenido de éstos resolución favorable. Se exceptúan de la prioridad de pago antes establecida los supuestos embargos judiciales cuando la LNFF haya recibido el correspondiente mandamiento judicial.

9. — CONFECCION DEL CALENDARIO: El calendario deportivo de cada temporada será propuesto a la federación, previo estudio y acuerdo entre la LNFF y la AFE.

10. — DERECHO DE IMAGEN: Para favorecer la formación profesional y el desarrollo cultural de los futbolistas profesionales y para este único y exclusivo fin la LNFF hará entrega a la AFE de ocho millones de pesetas por cada una de las temporadas 84/85, 85/86 y 86/87, que deberán de ser efectivas antes del 31 de diciembre de los años 1984, 1985 y 1986 y sin que en ningún caso estas cantidades puedan ser aplicadas para gastos de estructuras generales y del personal de la AFE. La AFE deberá informar debidamente del destino y fines que se han dado a tales cantidades, pudiendo la LNFF hacer un seguimiento de las mismas en la forma que resulte más procedente.

El fútbol vuelve a los estadios. Con los profesionales.

EL FIN Y LOS MEDIOS

No todas las huelgas tienen su fondo de razón, pero en el devenir de los tiempos se ha revelado como la fórmula idónea para reivindicar injusticias laborales. La de los futbolistas, como la protagonizada por IBERIA, ha sido atípica e impopular.

Los futbolistas españoles, a pesar de estar conceptuados arbitrariamente como individuos de escasa formación, son inteligentes y saben pensar. La convocatoria de la huelga no fue una medida caprichosa, sino una postura sopesada y llena de responsabilidad, aunque erraran en su forma, ya que el fondo era incuestionable. Los medios a utilizar no importaban: el perjuicio era para los aficionados, para los clubs y para ellos mismos. Un cierto egoísmo para conseguir un fin que garantiza el presente pero no el futuro.

A las 08.19 del miércoles 18 se dio fumata blanca, tras una serie interminable de reuniones que ya recordaban a los infructuosos encuentros entre Reagan y Gromiko. El acuerdo final, a modo de armisticio, no satisface a nadie pero deja contentos a todos. La afición, poco a poco, volverá a llenar los estadios y perdonará aunque no olvidará lo sucedido, las quinielas serán otra vez la fuente de ingresos primordial que sustente el deporte español, los directivos regresarán a los palcos de sus vanidades y en definitiva, los jugadores pasearán nuevamente el balón satisfechos de su actuación.

Las buenas intenciones y los actos conciliadores han puesto el punto final, si bien para ello se han buscado fórmulas equidistantes. Las consecuencias, empero, son aún impredecibles. El CELP dejará de sacar pecho para ser más humilde, la AFE ha adquirido un prestigio irreductible mientras que los ídolos del balompié han ofrecido a sus hinchas su vertiente humana, salpicada de defectos, no tanto por la solidaridad con los débiles, sino por sus desmedidas ansias de favoritismo.

La AFE ha rematado su faena con una victoria inopinada a la que puede pagar un enorme tributo. Mientras en Europa se tiende a la desprofesionalización —en Francia, por ejemplo, para jugar en Segunda o Tercera debe presentarse un contrato laboral que certifique que el jugador tiene un trabajo remunerado— la AFE ha hecho lo que no ha podido el Gobierno: crear más puestos de trabajo al imponer un determinado número de profesionales. Sin embargo, con el tiempo, los clubs no podrán soportar ese lastre y se renudarán los problemas.

Los verdaderos triunfadores a partir de ahora, serán los propios aficionados. Los domingos volverán a sentir la pasión que emana el fútbol. Si tienen que viajar por vía aérea, ya no tendrán que hacer largas esperas en los aeropuertos, una vez que ASETMA desconvocara la otra huelga, la de los aviones. Además, no tendrán que llevar los niños al colegio por la mañana al haberse solucionado el conflicto de transportes.

El problema radica en que los parches momentáneos que se han puesto no suponen una garantía a largo plazo. Será entonces cuando las heridas se vuelvan a abrir. El fútbol sólo está en estado estacionario.

Escribe: **Juan-Pablo G. de Quijano**

Tribuna

Escribe: Federico PORTA

AMANCIO, CANOSO

TENER tanto banquillo de relumbrón ha encanecido el cabello hirsuto de Amancio Amaro Varela en el hoy. Si Shakespeare decía que «la vida es un cuento contado por un imbécil», al gallego sabio le correspondería de algún modo subrayar la frase haciendo relación de la historia que le ha llevado hasta el puesto de «míster» madridista.

Amancio Amaro, gallego en estado puro exiliado de meseta, apareció por el Castilla con la misión histórica de afilarle las garras a la celebérrima «Quinta del Buitre». A fe que lo consiguió. Lo logró hasta recordarnos quién guiaba las invisibles cuerdas de esa generación posmoderna, avanzadilla de la decadencia o final de época, que vaya usted a saber con los tumbos que da el balón y los pocos escribas metidos a notario de su nómina.

De Amancio, la generación del desencanto recuerda su brujería. La catalanidad le hizo símbolo temido y respetado del Plan de Desarrollo. Si perdía lo blaugrana, la fatalidad imponía un gambeteo de Amancio con disparo final besando mallas y permiso especial para el suicidio colectivo. Estaba Pirri, pero ese era Dios y a ese se le envidiaba el pundonor, que el Nou Camp añora eso como la humanidad envidia el paraíso perdido.

El gallego era el terror. Juanito de los 60, un patadón de Eladio Silvestre (nunca un apellido le hizo tanto favor a tal lateral izquierdo) era poner en solfa de borceguí al centralismo, lo castizo y el aquí somos más guapos, que para eso somos madrileños. Con Amancio existía la relación amor/odio que hace a las figuras. Punto.

En otros campos lejanos, la grada ría esperaba que el local le amargara los pepinos como fuera, so excusa de conjurar el pavor a un positivo volado. Si era Amancio el autor del posible gol, era cosa casi del menos tres... Al fin de su carrera, un área defensiva parecida en lo benigno a la Quinta Galería de la Modelo, Fernández-Aguirre Suárez de los Cármenes, hizo sonar un crujido de osamenta a quinientos metros del estadio. Allí concluyó la historia viva del gallego intuitivo, amante de la imaginación por aquello de las cornás del hambre, corredor de banda y capaz de marear no sólo al respetable sino, por supuesto, al señor de la preferencia sur con ese estilo improvisado tan suyo, tan carente de libro de estilo.

Sin Veloso, ni Miguel Pérez (¿dónde acabó el zagal?), ni tan sólo don Fernando Serena de la Zona Franca, pilotó el través de la primera puerta mágica sin otra opción mayor al balompié. La historia aburre de lo que repite y se hizo entrenador hábil, indolente de rueda de prensa, bien mandao y con responsabilidad histórica: la de su club.

En esos cabellos blancos, ¡ay!, impactan las dudas Santillana/Buitre para el «9», la desconocida paciencia de la juventud arrolladora y como guinda, la broma pesada de encontrarse un daguerrotipo propio hecho continuo ultimátum. Juan Gómez tenía que ser, claro, quien le amargara las tertulias, el reposo y la paella del jueves, único día que los futbolistas saben de ella, pobres mortales.

Veinte años de blanco para eso. Para ver cómo la Casa Blanca es imperio que pierde las colonias de la cerrazón, del lavar los pecados en casa y comandita, invadida por la nostalgia de don Santiago que todo lo cubre. Con Bernabeu, Juanito no pasaba. Estaría con los del contubernio de Munich...

Amancio blanco de pelo cano tendrá que acostumbrarse a firmar autógrafos como técnico, a que le llamen viejo quienes ofenden desde los 12 y no poseen tiempo ni reflexión para lanzarse en la aventura del pasado glorioso. Pidieron goles quienes hoy exigen títulos y ya no anda el cuerpo para saltar al césped, provocar penal, volver al banquillo con sonrisa gallega y responder a la prensa con otra pregunta, así, de corrido.

De Amancio guardamos el recuerdo y nos lo quieren destrozar. Ahora, algún día, acabará cesado o en triunfador, pero el 84 demuestra en su apocalipsis nuclear que Miguel Muñoz **n'aura pas lieu** de reencarnación en extremo. No hay mayor ejemplo para la crisis social que el cabello blanco de Amancio. ¿Santillana o Butragueño? El avieso destino juega una nueva pasada: nos quieren dinamitar la memoria del sagaz extremo/interior hasta reciclarlo en vídeo-clip de Winston, banquillo y comedura de uñas. Cuánto penar para morirse uno, Amaro. El cargo nos quitará nuestras balompédicas señas de identidad. Tenía pelo hirsuto. Lo tiene blanco...

Tribuna

Escribe: Juan José CASTILLO

LA GRAN PARADA EUROPEA

MIENTRAS la huelga de los futbolistas españoles quedaba desconvocada, se inició la gran parada del fútbol continental en sus tres escalones: Copa de Europa, Recopa y Copa de la UEFA.

Pese al paréntesis habido en la competición y a una preparación casi deficiente como consecuencia de los problemas derivados de su huelga, los equipos españoles puede decirse que han iniciado con buen pie los Torneos: sólo el Atlético de Madrid perdió por 1-0 frente al modesto cuadro suizo de Sion, lo que deja abiertas las esperanzas para que en el choque de vuelta, el 3 de octubre próximo, los rojiblancos dén la vuelta al marcador.

El Barcelona ganó por un resultado rotundo y contundente en Metz, 2-4 que demuestra dos cosas: que los azulgrana pisan fuerte en una competición en la que siempre destacan y que el Metz es un conjunto de segunda fila incapaz de imponer una oposición seria a los azulgrana. El Madrid, por su parte, se anotó la otra goleada española de la jornada humillando al discreto Wacker Innsbruck por 5-0. No es un resultado al que haya que quitar méritos pero tampoco hay que lanzar las campanas al vuelo porque los «merengues» no tuvieron enemigo delante. El cuadro austriaco no es nada del otro mundo y se presentaba como un cordero dispuesto al sacrificio, a pesar de que lleva una buena campaña en su país.

El lance más difícil de ida de esta primera eliminatoria le correspondía sin duda al Athletic de Bilbao que actuaba en Burdeos, un equipo que es como la columna vertebral de la selección francesa campeona, con Battiston, Giresse y Lacombe en sus filas, por no hablar del alemán Muller. El 3-2 local con que se saldó el encuentro es en principio satisfactorio para los vascos. Pero en el partido de vuelta tendrán que tener cuidado con el peligroso contraataque de sus rivales. No está la cosa decidida y podríamos repetir aquello de que la pelota está en el tejado. Los dos goles marcados por los «bleuets» tienen un peso específico indiscutible y les bastará ganar por 1-0 o 2-1 para calificarse para la siguiente ronda. Con todo, han pasado los tiempos en que el factor «campo propio» era decisivo. Ahora los equipos han encontrado el arma del contrapié para eliminar en buena parte aquel factor. La experiencia demuestra que un gol de ventaja sobre todo si es por 1-0, sobra y basta para rematar la situación. El Athletic, a quien le ha correspondido un rival de auténtico talento y realmente peligroso, no se puede pues confiar y en San Mamés dentro de pocos días tendrá que dar el «do» de pecho para poner en la cuneta al histórico Girondins.

El Betis, del que dicen tuvo fe pero poca pólvora —acusó mucho el mal partido de Gordillo— se impuso por 1-0 al Universitatea Craiova, que es uno de los mejores clubs rumanos. En la vuelta, los andaluces tendrán que poner toda la carne en el asador, defendiéndose como gato panza arriba mientras intentan consolidar su posición con algún amago positivo de contraataque. Otro tanto se puede decir del Valladolid que también ganó por 1-0 al Rijeka de Yugoslavia. Estamos ante lo que decíamos: un 1-0 es un resultado muy válido, a condición de que los sistemas de destrucción y de contragolpe funcionen en la vuelta.

El Atlético de Madrid no sacó aparentemente el producto adecuado de su tradicional buen fútbol de contraataque y perdió en Sion ante un rival rápido y desmelenado que a quince minutos del final logró el gol del triunfo. Los «valaisiens» no están, ni con mucho, fuera de combate. En casa les cuesta marcar y los conjuntos helvéticos, aunque poco conocidos del aficionado español y superficialmente poco favorecidos por el pronóstico, realizan anualmente en las competiciones europeas buenas campañas. Quiere ello decir que no hay que desdeñar al Sion y por lo tanto no se puede vender la piel del lobo antes de matarlo. En el Estadio Vicente Calderón, el cuadro de Luis Aragonés no tendrá que hacer ninguna concesión, si no quiere ver comprometida su calificación.

Haciendo un análisis de lo que ha sido esta primera jornada europea se puede entresacar este aserto: los equipos ingleses, alemanes, italianos y españoles han tenido una actuación de alto rendimiento. A medida que se vaya desarrollando la competición se irá comprobando. Liverpool y Juventus deben marcar el paso en la Copa de Europa; Bayern Munich, Barcelona, Everton y Roma en la Recopa; y Tottenham, Real Madrid, Manchester United y Hamburgo en la Copa de la UEFA, aunque esta competición, bien que oficialmente figure en el último escalón del «ranking» jerárquico sigue constituyendo para nosotros la más reñida, apasionante e igualada por el número de clubs de calidad que en ella figuran. En la Copa de Europa y en la Recopa, SOLO hay un representante de cada potencia balompédica. En la Copa de la UEFA (ex Copa de Ferias) hay tres o cuatro representantes de esas mismas potencias, y todos ellos de calidad y escogidos detrás de los campeones de su país, como los más válidos para representarlo.

Ciertamente el brillo de un triunfo en la Copa o Recopa de Europa es superior a un triunfo en la Copa de la UEFA que además carga con un sambenito que debiera terminarse: el que la final se dispute a partidos de ida y vuelta. Esta fórmula es rentable económicamente pero deportivamente es un error. Como es un error disputar la final de las dos competiciones mayores en el terreno de uno de los adversarios.

Finalmente parece que la UEFA lo ha comprendido y va a procurar que las finales se jueguen en campo neutral aunque para ello haya que esperar hasta el último momento. En cuanto se consiga esto y la Copa de la UEFA tenga también su finalísima, se habrá dado un paso adelante tanto en la seriedad de los torneos como en sus emociones.

La doctrina de la AFE

IRIARTE SE CONFIESA

EN momentos difíciles, arduos y agotadores, Juan José Iriarte presidente de la AFE buscó y halló un tiempo para esta entrevista mostrando su peculiar amabilidad.

—Nunca había llegado la situación a un grado de tan alto endurecimiento...

—Creo que se ha endurecido porque los clubs han adoptado una postura muy radical. Empezaron con unas medidas para romper la huelga y al comprobar que no lo consegulan lo han intentado todo.

—Es lógico que se defiendan como lo es que lo hagais vosotros...

—No creo que sea cuestión de defenderse si no de analizar si nuestros planteamientos nos corresponden, si son justos, si atienden a resolver la realidad de lo que ocurre en el fútbol o no.

—Dicen que habéis ido añadiendo condicionamientos...

—Lo dijeron en una reunión en la que ni tan siquiera se molestaron en analizar lo que habíamos planteado. Lo único que se añadió, aprovechando el dictamen que daba una posibilidad a las dos partes para determinar una fecha a partir de la cual el cierre de campos podría ser una medida como otras para los presidentes de clubs que el dictamen deja a la negociación de las partes y en caso de no haber acuerdo lo dictaría el arbitraje, ellos no han entrado en ningún momento a intentar solucionarlo. Cuando se leyó el dictamen salieron de la sala para analizarlo y volvieron con una plataforma que sólo alcanzaba los diez puntos. Y también es cierto que aprovechando el primero, el que sentencia que no es legal jugar con juveniles y amateurs, lo que además corresponde a un sentido de todos los afiliados a AFE, que para no perjudicar a los clubs y a la afición, se repita la segunda jornada. Y creo que si fueran un poco más coherentes lo harían porque no conduce a nada tener una jornada ahí, tan devaluada y de tan triste recuerdo, además del desastre económico que supuso, para que toda la Liga quede desvirtuada.

—De acuerdo, es una devaluación. ¿pero cómo convences que repita el partido al equipo que ganó en campo contrario y aparte de sumar los dos positivos no se perjudica en la taquilla propia? La Real Sociedad pedirá la repetición pero el Málaga dirá que de qué...

—Entonces entramos en esa dinámica de los presidentes de clubs del egoismo propio que tanto han achacado a los futbolistas, aparte de que hayan demostrado muy poca cordura al adoptar esta medida porque hay que olvidarse un poco de los resultados y valorar que la Liga mantenga su seriedad. Además, ganar un partido con juveniles y agarrarse a ello para que sea válido en la Liga, creo que es un argumento muy pobre y que lo que hay que analizar es si realmente valia la pena haber tomado esta medida porque les fue bien en una ocasión y la han intentado de nuevo pero esta vez les ha salido mal.

—Para mi fue mucho más grave que no hubiera igualdad competitiva; que un equipo amateur se enfrentara a un juvenil con evidente desequilibrio...

—Insisto en la que la Asociación no ha intentado que jugaran los juveniles, sino que en base a esas normativas que mantienen del amateur y del amateur compensado encubridoras de profesionales, de ahí se fuera debilitando la Asociación, que faltara unidad y que incluso con los que están haciendo la smilla saltaran al terreno de juego una serie de jugadores que están en las plantillas y cuya única diferencia con el resto de compañeros es que tienen una ficha amateur. Nada más. Porque ganan igual de dinero, tienen la misma dedicación exclusiva y juegan como los demás. El intento no era mantener la competición en aras del aficionado y demás, sino romper la huelga como hicieron hace dos años, con esta misma medida. Lo que no se esperaban, porque nunca se paran a analizarlo, es que los futbolistas estuvieran cansados ya de que no se les hiciera caso, de que se les provocara continuamente con nuevas medidas, varias de las cuales están solicitadas en la plataforma.

—Sólo que median dos años de diferencia por jugador son veintidós en el campo y no ya de edad sino de experiencia, de formación...

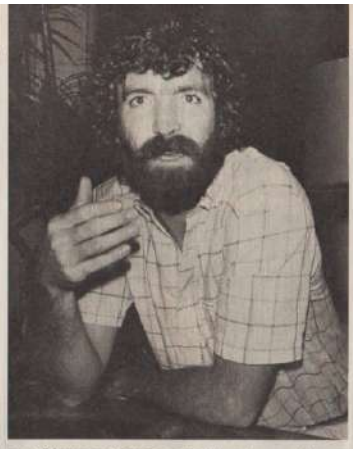
—Es que lo analices por donde lo analices no tiene ni pies ni cabeza porque lo que han hecho, además, es suponder la Liga de juveniles por la huelga de los profesionales. Para solucionar un problema han creado otro. Y además sin resolverlo... Lo cojas por donde lo cojas no tiene agarradero posible porque carece de coherencia. Y creo que el aficionado lo ha demostrado al no ir a los estadios. Ver los campos vacíos es una de las conclusiones más pobres de la huelga, porque está claro que los aficionados van al campo cuando se les ofrece un espectáculo digno y el mejor que se ofrece en estos momentos es el que dan los profesionales.

—Otro factor censurable es que se mantuvieron los precios y no es precisamente lo mismo ver a un equipo profesional que a uno juvenil...

—Esto ya entra en la política de los clubs, que en vez de intentar arrastrar a la gente a los estadios, analizando con profesionalidad, porque cualquier empresa haría análisis mercantiles, de si el aficionado puede pagar, y ya me refiero en general, no sólo en estos partidos, puede pagar o no, por donde se mueven sus posibilidades económicas, interés de ver fútbol y demás... La prueba es que cuando algún club se ha molestado o dignado en bajar los precios, la gente ha vuelto al campo; lo que pasa es que desde hace bastantes años únicamente se ponen las entradas más caras y no se hace ningún tipo de política de captación y la gente acude a los estadios porque es el deporte nacional, no porque se le mime, se le intente llevar al campo y se le ofrezca todo un espectáculo de acorde con sus deseos.

—Sin embargo hay un contrasentido; el director general de Trabajo dice que los amateurs y los juveniles no pueden suplir a los profesionales mientras los reglamentos de la F.I.F.A y de la U.E.F.A. lo aprueban. Y se ha demostrado en partidos de Copa de Europa, hay equipos que han incluido a amateurs y nadie ha dicho nunca nada...

—El gran problema del planteamiento de la huelga es la continua ingerencia de las normas deportivas en temas laborales porque hasta que salió la ordenanza, totalmente y a partir del Real Decreto de 5 de febrero de 1981 que regula las relaciones entre clubs y jugadores, la Federación era dueña exclusiva de los contratos de los jugadores. Hasta no hace muchas fechas no se podía ir a Magistratura, estaba expresamente prohibido por la normativa federativa, todo se tenía que conducir por la vía federativa. Este es uno de los problemas más graves que existe; hay que delimitar claramente lo que es deportivo y lo que es laboral. Y hay que acabar con esta utilización que hacen los clubs de fútbol, amparados en normativas deportivas, federativas, encubridoras de todo un montaje mercantil, económico, y los clubs son, además, una empresa muy poderosa no sólo a nivel económico sino también social.



● «Nunca hemos planteado un tema que no sea de justicia»

—No entiendo que el futbolista prefiera estar sometido a unas leyes de tipo laboral que a las de tipo deportivo que, cuando menos tal como están ahora, le son más beneficiosas...

—El futbolista lo que quiere es que el deporte evolucione con respecto a la evolución del país y que se modernice. Qué duda cabe de que dentro de esas normas federativas hay algunas que le benefician, pero si hacemos un balance general veremos que se utilizan de la forma más perjudicial para el jugador, siempre buscan aquellas leyes que puedan dañar al futbolista. En este sentido te diría que la única que aplican cuándo y como quieren, que esa es otra cuestión porque los jugadores no tienen participación en la Federación, pero la única en principio mas beneficiosa es que responden de los contratos de los profesionales, de la totalidad de los contratos. Pero en este momento pueden utilizar una u otra indistintamente, porque lo hacen así. Tienen la puerta de la vía laboral por Magistratura con el despido libre y como que tienen la norma federativa del pago total de los contratos, utilizan una y otra indistintamente y la prueba es que se han dado varios casos de gente profesional que con contrato federativo es despedida. El Cádiz, el Tenerife también, me parece... Creo que no es cuestión de si es conveniente o no, sino de clarificar la situación, de darle transparencia al fútbol en general, que tiene una falta absoluta de transparencia, y es a lo que se resiste. De todos es sabido que aquellos presidentes que mejor política hacen, es una política en la que crean instalaciones y con el dinero que sacan del fútbol crean un patrimonio para esa entidad que, en definitiva, sigue siendo una entidad privada que utiliza fondos públicos.

—Como presidente crees que la AFE tiene razón en todo lo que pide, claro...

—Totalmente. La Asociación de Futbolistas, con respecto a los problemas que plantea, quiere única y exclusivamente que se resuelvan. Y no nos planteamos nunca solicitar una cuestión que no sea de justicia. Nunca ha habido un parámetro de «vamos a obtener esto porque así hay beneficios...». Incluso ha salido a la palestra que los clubs tienen satisfacciones de derrotarnos. A nosotros no nos interesa lo más mínimo derrotar a los clubs. Es evidente que cuando hay un enfrentamiento entre dos partes, una sale más beneficiada que la otra, pero en el planteamiento de la Asociación no hay un intento de pasar por encima de los clubs; el planteamiento es de mejora de las condiciones laborales y deportivas de los jugadores de fútbol. Y además de mejoras para el fútbol. Dime algún punto que consideres que no es justo...

—Te discutiría, por ejemplo, el derecho de imagen...

—Nosotros también... Lo del derecho de imagen no lo tiene nadie claro en este país. Porque no está bien delimitado.

—Una figura individual, Julio Iglesias pongamos por caso, tiene su propio derecho de imagen, pero el jugador lo tiene en base al club que representa...

—Esto es muy discutible...

—Ya lo sé, pero tengo que ir contra ti porque en caso contrario no habría entrevista. Y con el presidente del Comité de Fútbol Profesional haría lo mismo. He de «pincharr», no os voy a preguntar qué hora es...

—Sí, no hay ningún problema, pero te repito que es muy discutible porque sale la imagen de una persona y el derecho... yo tampoco lo tengo especialmente claro, ¿eh?, pero tampoco los clubs ni nadie de este país porque no hay una norma-

tiva clara que lo defina. Sin embargo lo que sí existe es el derecho individual de esa imagen y el señor Martínez Retamero dice continuamente que tiene la cesión de imagen de Gordillo y habría que preguntarle a Gordillo si la tiene. Porque igual no la tiene. La Asociación tiene cesiones de imagen de muchos jugadores y lo que sí es cierto es que el Betis no sale con la camiseta del Betis y una serie de caras amorfas; sale la cara de Gordillo y la gente ve la televisión en función de que esté la cara de Gordillo, la cara de las figuras... Que salga cualquier equipo con su camiseta y veremos si es atractivo ese espectáculo. La gente no va a ver al Betis como entidad, a ver al Betis de Gordillo, de una serie de jugadores que prestan su imagen y allí se ve la imagen con una camiseta. Insisto en que la normativa no lo deja nada claro, es complicado, pero en un análisis superficial se pueden ver cuestiones por las dos partes y a nivel colectivo, si la Asociación tiene la cesión de imagen de los futbolistas para una serie de cuestiones, por supuesto que habrá lucha a muerte.

—Juan José Iriarte no hubiera dialogado tantas horas con Romá Cuyás, de no ser presidente de la AFE...

—Pero creo que son dos cosas distintas... Una es que la Asociación de Futbolistas utilice a Iriarte en una serie de negociaciones y otra que utilice mi imagen. Yo no tengo cedida mi imagen a la Asociación... bueno, porque no les interesa (se ríe), ¡qué!, pero lo que está claro es que si yo no quiero, no utilizan mi imagen.

—Todo es conflictivo, todo es confuso, median razonadas teorías distintas y es difícil llegar a un acuerdo...

—No, no es conflictivo, pero como que la normativa es tan antigua y no lo ha delimitado, lo que no se puede es decir en una mesa de negociación este punto irrenunciable, este no se toca porque es nuestro, es nuestro y es nuestros. Sus negociaciones van en este sentido, te sacan una plataforma que aceptas globalmente o nada. Vamos a ser un poco más serios...

IRIARTE SE CONFIESA

● «La AFE ha luchado siempre contra la ingerencia de las normas deportivas en cuestiones laborales»

—También pedís vosotros una aceptación global o no jugamos...

—En principio sí, pero siempre hemos mantenido que no se trataba de solucionar un punto u otro sino de llegar a un acuerdo global y en ningún momento hemos hecho un planteamiento de no negociación. Lo que ocurre es que de los diez puntos que planteamos, salvo el derecho a la imagen que es discutible por lo que te acabo de comentar de normativas que no están nada clarificadas, los otros nueve tienen una solución fácil, sencilla, si se quieren solucionar. Ni la Liga ni la Federación van a entrar en una convulsión. Son unos planteamientos que sólo es coger la realidad de lo que pasa y aplicarla. Pero ya hace muchos años que la Federación trata de evitar que la realidad de lo que ocurre en el fútbol llegue a la práctica y que las normativas recojan esta realidad y la solucionen.

—Es el cuarto intento a lo grande, pero ¿por qué tiene, esta vez, tanta fuerza?

—Creo que tanto la Administración como sobre todo los clubs tienen una parte muy importante, incluso la opinión pública y los medios de comunicación. Las secuelas que dejaron la última huelga en todos los jugadores fueron muy duras; primero se atacó muy duramente a los jugadores porque habían decidido hacer una huelga y luego se les machacó porque a nivel de dignidad humana, no consiguieron aguantarla. Esto pasa en cualquier colectivo por ahí, por lo que sea; si las fuerzas contrarias son muy duras, en este caso las que impusieron los clubs y la Administración son muy duras, realmente no se aguanta y no pasa nada. Así lo manifesté entonces y salí en una defensa a ultranza de todos los jugadores porque era consciente de que se habían utilizado unas presiones muy fuertes. En esta ocasión, los jugadores, que ya se sintieron heridos desde entonces y que además han sido continuamente atacados en sus derechos por los clubs y por la misma Federación con una serie de normativas que van totalmente en contra creo que incluso del desarrollo normal de una competición, no se les ha atendido en nada de sus reivindicaciones y han dicho que basta. Están completamente unidos y no voy a negar que incluso para mí es una sorpresa la unidad que existe.

La AFE tiene mil doscientos jugadores afiliados, de todos los clubs de Primera, Segunda A y Segunda B, y algunos, pocos, de Tercera.

—¿La espoleta que ha provocado el estallido es la falta de pago de algunos clubs a sus jugadores?

—No, no... Indudablemente ese problema existe porque la mayoría de los clubs están retrasando sus pagos de la temporada anterior pero a la Asociación sólo llegaron denuncias por el equivalente de ciento treinta millones de pesetas. Los clubs que tienen deudas presionan con unas directrices muy claras: si quieres continuar en el club no denuncias y si denuncias te vas. Y entonces denuncian los que consideran que van a encontrar otro puesto de trabajo o simplemente creen que es su derecho y no se plantean la posibilidad de futuro más que dentro de un campo de trabajo más reducido y lo aceptan así. El cobro de las denuncias que solicitamos es un tema que ya deberían tener solucionado, pero como que no consideraban que los futbolistas iban a hacer una huelga o a plantarse y solicitar sus reivindicaciones y decir «basta», aceptaron que sólo bajara un club, los otros no pagaron, la Liga de Fútbol Profesional y creo que la Federación también se proclamó fiadora de estos clubs y los jugadores no han cobrado. Hay bastantes jugadores que no han cobrado y a los clubs no les han aplicado la normativa de descenso, que en principio podía solucionar el problema de los impagos pero acompañado de otras medidas, porque tal como se utilizan las normas en la Federación el club que es amigo no tiene problemas, aunque no pague no desciende, pero si no es amigo, «si no me vas a votar» porque me imagino que las amistades en este terreno se reducen a esto, te bajo de categoría. La prueba es que aunque lo hemos solicitado miles de veces, nunca han sacado a la luz pública cuál es el criterio exacto que llevan de descenso o de aceptación de avales o de cómo cubrir esta deuda con todos los jugadores. Aparte de toda una casuística de Federaciones Territoriales en las que se hace lo imposible para que el dinero no llegue al jugador en su momento, que sería aquel en que se aceptara que el club no bajara.

—¿Cómo cuántos clubs están endeudados con sus jugadores?

—¿En cuanto a pagar con retraso?, todos menos cuatro. No sabría decirte en este momento, pero en Primera División hay bastantes.

—Pero el incumplimiento de contrato tiene abierto el camino de Magistratura...

—Pero la denuncia de los contratos profesionales va por la vía federativa y además la Federación suele imponer la norma de que si reclamas por Magistratura no te lo admiten por la Federación. Se aplica así, a rajatabla; yo no soy jurista pero me parece como una ingerencia muy clara de las normativas en los derechos individuales de la persona, a nivel legislativo. Y si denuncias a ese club tendría que bajarlo de categoría y el jugador, repito, sufre una serie de presiones... No me voy a esconder diciendo que los jugadores no tienen culpa en el tema ¿eh?, porque lo que tendrían que hacer es denunciarlo absolutamente todo. Y todos. Pero la solución del problema no es ésta. Es lo que vemos, el problema en sí, pero no la causa que produce el problema; una mala gestión, una mala administración, la irresponsabilidad en cuanto a la gestión, la falta de responsabilidad de un presidente de club que coge a la entidad con veinte millones de pesetas de déficit y lo deja con cuarenta y no le pasa nada. Su impunidad.

● «Lo del derecho de imagen es muy discutible; yo tampoco lo tengo claro»

—Porque ficha mejores jugadores para que vaya más público y estamos metidos en un círculo...

—¡Qué va, hombre! Los jugadores de fútbol están entre un veinte y un treinta por ciento las prestaciones del presupuesto de su club. Nada más. Eso que lanzan continuamente del ochenta, del ochenta y cinco por ciento, nada de nada... Lo que ocurre es que estos últimos años los presupuestos de los clubs se han duplicado y las deudas se han triplicado y tienen unos problemas financieros elevadísimos.

—La Real Sociedad ha presentado el presupuesto para este año con más gastos que ingresos. Y se ha aprobado...

—No lo sé, pero habría que poner una normativa y la venimos solicitando desde hace muchísimo tiempo porque tenemos el convencimiento de que en el momento en que se exija responsabilidad a los directivos y se exija un control de presupuestos, no habrá ni una sola deuda en el fútbol y funcionará económicamente de maravilla. Pero lo que no se puede decir es que los presupuestos de los clubs están desfasados porque van en beneficio de los jugadores. Estamos absolutamente en contra de este planteamiento porque no es cierto. Precisamente citas a la Real que es el que más acordes está el cobro de jugadores con las posibilidades del club.

—Pero si cada balance es deficitario...

—Está en función, imagino, de unas instalaciones, de las posibilidades de la Real, del equipo que tiene, de sus figuras, no sé; lo que no se puede hacer es mantener una normativa de derecho de retención por la que el jugador no tiene libertad para cotizarse en función de sus características y valía y calidad profesional y pagarle cuatro duros. Creo que tendría que desaparecer esta norma, que el jugador se cotizara en función de su calidad. Los clubs quieren esto y luego pagarles poco y encima no les dan participación dentro de la gestión del club... O sea que el jugador tiene que intentar ganar el máximo dinero posible en el fútbol y cotizarse porque sabe que el día que se le acabe el fútbol nadie se acuerda de él. Pero eso no quiere decir que el club haga sus presupuestos para pagar más a los jugadores porque no es la realidad; perciben, repito, entre el veinte y el treinta del total, lo cual es mínimo y los problemas de los presupuestos no vienen en función de pagarle más o menos a los clubs sino de una política de compra y traspasos de jugadores en los que el menos beneficiado es el jugador porque mejoraría en su contrato pero con picaresca, el jugador tiene derecho al quince por ciento del traspaso y la mayoría deben que renunciar por imposición o lo aceptas o no cambias de club y no mejoras tus prestaciones».

—El derecho de retención es el máximo castigo para el jugador, pero se le aumenta en un diez por ciento lo que percibía...

—Está en función de unos baremos con respecto al índice de precios al consumo o del índice de vida...

—Tirando muy bajo, pongamos que un jugador cobra dos millones anuales como mínimo, ¿es válido?...

—Sí.

—Pasa a 2.200.000 pesetas que dividido por doce son 183.333 pesetas mensuales y yo te diría que, lamentablemente, hay una gran cantidad de profesiones y oficios, incluso personas de estudio, de carrera, que no las ganan...

—Hacer una comparación de este orden, que se hace continuamente en la calle, conlleva que la profesión de este tipo de trabajos... No voy a entrar en valorar si están bien pagados o no, seguro que están mal pagados porque en esta sociedad los que realizan los trabajos más duros son los

IRIARTE SE CONFIESA

● «Todos los futbolistas cambiarían el poder ganar dinero hasta los 60 años por el que hayan ganado hasta los 30»

que menos cobran y entonces tendría que ser totalmente al revés. Pero lo que no se puede comparar es la vida de una persona con posibilidades laborales en aquello que es su profesión hasta los sesenta y cuatro años, hasta la jubilación, con la de un jugador de fútbol que irremediablemente se acaba a los treinta, treinta y cuatro años. Un jugador de fútbol en función de que tiene una profesión singular tiene que cobrar en función de ella. Y si eres una figura que llevas gente a los estadios, creas un flujo de opiniones a nivel social y de intereses económicos, tienes que participar en función de tu calidad. El problema de la limitación en el tiempo para el futbolista es una realidad que hace de su profesión algo singular, aparte de que da un espectáculo y que la gente asiste al campo en función de la calidad de ese espectáculo y se cotiza en función de si lleva gente o no al campo. Déjame volver al derecho de retención para decirte que lo que no se puede justificar es una Ley o una normativa de exclavitud en función de que le pagan algo más. Primero está el derecho individual porque en ningún otro trabajo la empresa tiene el derecho de retención al cumplirse el período previsto y estipulado en un contrato. En fútbol ocurre porque las normativas siguen impuestas por los dirigientes; si los deportistas tuvieran participación en la gestión y estuvieran incluidos en los núcleos donde se adoptan las decisiones, se marcan las directrices y se dictan las normativas, esto no existiría. Se dice que los clubs grandes se beneficiarían quitando los jugadores a los clubs más débiles, pero lo que no se puede justificar es que existan los esclavos para que sigan habiendo plantaciones de algodón. El trabajador puede cambiar de empresa pero el futbolista no porque no se le concede la ficha para que pueda seguir jugando; prevalece la licencia federativa por encima del contrato y a esto hay que darle la vuelta. Este es uno de los puntos... En el momento en que el jugador firma un contrato tiene licencia federativa; y la Federación no quiere desvincularse de los clubs. En otros países la Federación es un ente neutro que se dedica básicamente a temas de deporte aficionado y a organizar la competición sin entrar en temas laborales que es una cuestión entre las partes. Entonces hay que desligar el fútbol profesional del amateur, en base a una Liga profesional y a una Asociación de Futbolistas.

—También puede considerarse profesión singular en cuanto a que el jugador cobra tres veces por el mismo trabajo: ficha anual, sueldo mensual y prima, que eso es totalmente lógico, por hacer lo que debe hacer... Tú no sé, pero yo ignoro cualquier otra profesión que te paguen más por lo que ya has de hacer, por profesionalidad, por dignidad si quieres también, en razón y compromiso del salario...

—El futbolista no cobra un sueldo y una ficha, cobra, unas estipulaciones por su trabajo que está dividido entre sueldo y ficha y que, además, el Real Decreto no considera salario a esa ficha... Cuando voy a fichar por un club no voy a fichar por un sueldo y una ficha sino por una cantidad, que es la que considero que valga y que en función de mi calidad y de que el club sabe la calidad deportiva que tengo, me la abona. Que lo hayan dividido así, es otro problema, pero el jugador en principio establece un contrato con un club por una cantidad. En cualquier otra profesión se dice «por esta prestación voy a cobrar tantos. Yo he estado en México, que no hacía ficha y sueldo, ¿cuánto quieres cobrar?», «tantos, lo dividimos entre tantas mensualidades y punto.

—En cuanto a las primas...

—Están en función... Lo que está muy claro es que si se ganan partidos va más gente al campo y ya que no se le permite al jugador participar en la gestión directiva de esa empresa, que es el club, se le abonan unas cantidades por lo que en un trabajo normal es rendimiento en el trabajo. Si ganas partidos viene más gente y es una forma de participar de los beneficios que obtiene esa empresa. ¿Que luego el tema de las primas está completamente desfasado? Pero no es por los jugadores... Está desfasado porque a los presidentes de clubs llegan «y hoy te doy esto...», porque les gusta... Es así de claro. Hay que dividir en dos partes... Hay gente que gana mucho dinero en el fútbol y hay gente que sobrevive. Yo he jugado en Segunda División, he jugado en equipos que han ascendido, cuatro ascensos y te puedo asegurar que no he pasado de los diez millones en los diez años. Así de sencillo. Hay gente que gana dinero pero dime una profesión, la que quieras, en la que uno sea primera figura no sólo a nivel nacional, sino también internacional y no gane mucho más dinero que un futbolista.

—Yo te diría que a nivel intelectual, que me parece mucho más importante, duro y meritorio, quizás a Camilo José Cela le hubiera gustado ser futbolista...

—No, no creo. Estoy convencido. Camilo José Cela, en este momento, aparte de un reconocimiento que al futbolista no se le hace, aunque también tiene culpa el futbolista y creo que a partir de ahora se tendrá bastante más cuidado en cómo se trata al jugador de fútbol, aparte de un reconocimiento que él tiene por su calidad literaria, seguramente tiene unas cantidades altas. Supongo que tendrá sus beneficios. Digo yo, no sé. Las profesiones artísticas también tienen mucho de singular, porque están en función de un éxito en concreto a nivel literario me imagino que están en función de un trabajo muy duro, de una constancia, de encontrar una línea, de una genialidad, de ser creativo... De muchas cosas de éstas y luego en función de un rendimiento público y de que el producto que ofreces llegue al público. Indudablemente hay personas que han creado una obra de arte y no han encontrado el reconocimiento que les da la historia al cabo del tiempo y que hay personas que lanzan un «best-seller» y se forran de dinero. Creo que es así, ¿no?

—A una compañía de teatro no le pagas más o menos a sala llena o vacía, el actor de cine no le buscas a los dos años para darle porcentaje de beneficios... Ya han cobrado.

—Pero si la empresa le retuviera y le impidiera trabajar en otra seguramente el actor ya se espabilaría para buscar algún tipo de participación en los beneficios porque creo que todo el mundo tiene derecho a eso, a los beneficios que produce. Ese actor saldrá muy beneficiado si lleva mucha gente a su espectáculo, aparte de los de la empresa, porque su cotización subirá y el contrato siguiente tendrá emolumentos superiores. Lo que no vamos a discutir es que porque otros están mal, los futbolistas tengan que estar mal, que es el razonamiento que hace la gente.

—El razonamiento que hace la gente es que el futbolista está bien pagado para lo que hace, dos horas de gimnasia y deporte, masaje, concentraciones, viajes cómodos, tiempo libre... Y que esta queja parece excesiva...

—Lo que no se puede justificar, y vuelvo a repetirlo, es que esta huelga se ha planteado para cobrar cantidades que es el planteamiento que le gustaría hacer a los clubs...

—En parte sí; estáis pidiendo dinero de quinielas, de televisión, de imagen, exección de impuestos...

—No, vamos a ver... Exección de impuestos en ningún caso. Ni se ha pedido ni lo haremos. Lo que estamos pidiendo es en función de unos dictámenes que hay en la Asociación de la secretaría técnica del Ministerio de Hacienda que consideran que los futbolistas tienen derecho a rentas irregulares en función de su profesión singular y de sus limitaciones en el tiempo y estamos solicitando, única y exclusivamente, que se nos diga si tenemos o no razón, si nos corresponde o no. No pedimos no pagar a Hacienda, que sería una exección; solicitamos que si tenemos derecho a algo que la Ley nos permite, se nos conceda. No voy a entrar a discutir este tema. Plantee una situación que está ahí y que admite el estudio. Si tu profesión tiene las condiciones que la Ley admite como rentas irregulares y nos consta porque hay un reconocimiento en la Asociación no sólo de la secretaría técnica sino también del ex ministro de Hacienda, Fernández Ordóñez, que se nos conceda. Y si no es así, que se nos diga que no.

—Es que rentas irregulares...

—¿Tú eres un técnico en...?

—No. Hablo por lógica. Tenéis contrato por «x» temporadas, es una renta regular, la declaración oscilará poco de un año a otro... Pero si podéis aprovechar una ventaja, haceis muy bien...

—Es que este tema... ¿qué quieres que te diga? Si cualquier ciudadano considera que tiene derecho, lo ha de defender. Y si encima tiene un reconocimiento de Hacienda, que dice que tiene derecho, ha de ir hasta el fin del mundo... Y sólo pedimos que se nos conteste. No se puede aplicar la lógica. Si hay un derecho, ahí está.

—Hablas de tiempo, de «carrera corta», cuando es cuestión de aprovechamiento. Si hablamos de Primera División el jugador puede retirarse a los treinta años con veinte millones de pesetas si no, más, ahorrados porque puede vivir del sueldo y de la prima guardando la ficha. Pero es que además se puede forjar, paralelamente, su futuro. Fernando Molinos se ha retirado con tres carreras y ejercerá la de Derecho, Pirri es médico, tú eres aparejador... El futbolista que va tirando lo que gana y a quienes no cito, se encuentra a los treinta años en la calle y sin un duro, pero ya es un problema individual, no colectivo...

—Eso pasa a todos los niveles... Hay personas que aparte de su trabajo normal... Angel ha estudiado Económicas, Suárez también... Los estudios se tienen que llevar con más lentitud porque el fútbol cada vez es más profesional y exige más dedicación al margen de los entrenamientos, pero lo que no defenderá nunca la Asociación es que el fútbol sea un fin en sí mismo. Pero tal como está montado es para que lo sea; que luego el esfuerzo personal de cada uno le lleve por esa otra vía me parece elogioso y de unos méritos que valoro muchísimo. La Asociación lucha por eso exactamente. Pero la carrera del futbolista es corta en el tiempo porque quieras o no se acaba a los treinta años y la experiencia que tienes no te sirve de nada a no ser que continúes en el tema deportivo. Que lo aproveches para otras cuestiones me parece muy bien. Imagínate que te digan que a los treinta años dejaras de ser periodista...

—Me han pagado muchísimo más, puedo invertir, tengo tiempo para estudiar...

—En el fútbol actual si quieres llegar a primera figura o ya lo eres te has de cuidar al máximo para llegar a final de temporada con todas las garantías que se te piden... Una cosa es que seas suficientemente hábil para utilizar esta profesión de cara al futuro y otra que la profesión sea ilimitada, corta en el tiempo. O estoy muy obsecado o...

—No creo que hayas un médico, un abogado, que a los treinta años haya ganado lo que ha ganado un futbolista...

—Y seguramente todos los jugadores te cambiarían poder ganar dinero hasta los sesenta años, por el que tiene ganado a los treinta.

—En muchos casos a los treinta han ganado lo que otros a los sesenta, Juan José. Y todas las profesiones tienen su sacrificio...

—Una cosa es la profesión y otra que un señor realice un esfuerzo personal de superación, porque por ahí habrá gente que trabaja en una serie de cosas y además estudia, o prepara unas oposiciones, pero eso no quiere decir que su profesión actual sea maravillosa. La del futbolista tiene una serie de limitaciones que están en función de que a partir de los treinta y cuatro ya no puedes jugar a fútbol. Si tiene un mimo especial es porque el deporte de alta competición exige una dedicación absoluta. Y en este aspecto puedo decir que el deporte español está atrasado, que se improvisa continuamente, que no hay un profesionalismo lo suficientemente alto a todos los niveles. Tu enfoque no me parece justo, porque también se puede enfocar al revés en el sentido de que aquellos jugadores que aparte de su profesión tienen la fuerza de voluntad para adquirir una serie de conocimientos y unas inquietudes, para adquirir cultura que es muy alabable, lo que no quiere decir que lo tenga que conllevar la profesión. A un jugador no le exigen que estudie, sino el máximo de rendimiento.

—Tienen sobradas posibilidades para labrarse el futuro y los clubs, Juan José, por no exigirles ni les exigen que sepan el reglamento de fútbol. Hay cantidad de futbolistas que no lo saben...

—Yo creo que no sabrán la normativa concreta, las medidas, pero la mayoría conocen perfectamente...

—Piden «off-side» en un «out» o «córner»; tú lo has visto...

—No, creo que no...

El diálogo ha dado el amplio giro de su propia dimensión. Juan José Iriarte ha asumido la función de «defensor» y uno, claro, la de «fiscal» alcanzando bases y matices de la gran polémica.

José Antonio Lorén

● «Cuando a los directivos se les exija responsabilidad y control de presupuestos, no habrá ni una deuda pendiente»

PINTINHO, NUNCA MAS

El fútbol sevillano ha perdido a uno de sus más ilustres personajes: Carlos Alberto Gomes. ¿Les suena? A lo mejor, si les decimos que le llaman «Pintinho» la cosa cambia, ¿verdad? Pues bien, la directiva sevillista, que preside Gabriel Rojas, acuciada por problemas económicos, ha decidido conceder la carta de libertad al jugador brasileño, que tanta polémica originó en el «Sánchez Pizjuán», como tardes gloriosas (aún se recuerdan sus cuatro goles en «Los Romaredas»). De los cuatro clubs que pujaban por sus servicios –Palmeiras, Sao Paulo, Corinthians y Portuguesa– este último se ha hecho con el jugador, de 30 años que, en 1979, llegó al Sevilla procedente del Vasco da Gama. Con la marcha de Pintinho, el Sevilla de Manolo Cardo pierde a un gran jugador, de esto no cabe la menor duda, pero se ahorra conflictos y casi 10 millones de pesetas (cinco de ficha y casi otros cinco de la pasada temporada). ¡Poderoso Caballero es Don Dinero...!

OTRO TIMO EXTRANJERO

Los clubs españoles no escarmientan. A la hora de fichar extranjeros se ponen en manos de los intermediarios y éstos hacen lo que les viene en gana. El Salamanca, tras despachar al morenito Dijon por presuntas irregularidades médicas, buscó con urgencia un sustituto. Dada la premura de tiempo, y aprovechando la gira de Huracán por tierras españolas, a los charros les fue ofrecido un delantero del club de Buenos Aires. Las palabras que a continuación reproducimos sobre Lanao, que así se llama el jugador, fueron pronunciadas por un conocido empresario radicado en Europa: **«El jugador no es nada del otro mundo, pero se puede colocar bien porque es joven, grandote y fue campeón mundial juvenil en Japón. Eso en España vale mucho».** El jugador ha venido a préstamo –cedido– por un año, siendo su cotización de 12.000 dólares. En caso de que una vez finalizada la temporada el Salamanca quisiera hacer uso de opción definitiva, tendría que abonar otros 48.000 dólares.

DERTYCIA PARA EL FUTURO

Se llama Oscar Dertycia, un prometedor delantero del club argentino Instituto de Córdoba. Todo parece indicar que su destino es España; ya tiene, incluso, precio: 250.000 dólares (unos 44 millones de pesetas). Una vez en España, la duda estriba en su destino definitivo, ya que dos clubs de la Primera División española, parece, están interesados por sus servicios: Sporting de Gijón y Valencia. Más probable el primero que el segundo, ya que Juan José Urruti y Wilmar Rubén Cabrera, amén de la economía, llenan las esperanzas valencianistas. Por el contrario, el Sporting, tras la marcha del moreno Laurie Cunningham, únicamente cuenta en sus filas con Enzo Ferrero.

En el lío TV3-TVE

NUÑEZ TIENE RAZON

Cuando José Luis Núñez, presidente del F.C. Barcelona, abre la boca, por regla general, mete la pata y arma el taco, y así lo hemos recogido infinidad de veces en estas mismas páginas. Pero, en ocasiones, acierta y obligado es ponerlo también de manifiesto. Y el presidente azulgrana acierta cuando arremete contra TVE con motivo del partido de Recopa Metz-F.C. Barcelona. Partido que TV3 iba a ofrecer en directo y que TVE vetó, poniendo de manifiesto un afán monopolístico que desborda todas las previsiones. Esa ley del embudo practicada por TVE en torpe maniobra, como recuerda Núñez, es un error que Cataluña, con toda la razón, no puede olvidar ni perdonar. De rechazo, la actitud de José María Calviño ha dado alas al presidente azulgrana en su guerra personal y privada, que arrastra al fútbol en general, con TVE. No es de extrañar, pues, que Enric Canals, director de TV3, tache al inefable Calviño de **«cínico y mentiroso».** Realmente escapa a toda comprensión el empecinamiento del Gobierno en mantener a semejante personajillo al frente de un medio como Televisión Española. Algún día, eso esperamos todos, se sabrá el porqué España ha tenido que soportar a un elemento de semejante ralea...

GENTE MAL EDUCADA

Y, además, incluso podríamos añadir poco trabajadora. Tal es el caso del Sr. Bernadas, representante de la casa Múnich en Sport 84, quien, cuando nuestros redactores se dirigieron a él para que les informara sobre las últimas novedades de la citada empresa para, a su vez, hacerlo a nuestros lectores dentro de la sección, que aparecerá la próxima semana, **«Tienda DON BALON»**, no se dignó siquiera contestarles directamente, sino que dirigiéndose a uno de sus ayudantes, espetó: **«Digales que ahora tengo que comer y no puedo atenderles, en todo caso que vuelvan a las 6 de la tarde».** Lo cual, teniendo en cuenta que eran las 2, parece además como mucho tiempo para dedicarlo, en una Feria de 4 días, a la comida. Claro que viendo el volumen del tal señor, resulta comprensible. Es una lástima que empresas que se caracterizan por su señorío, tengan que sufrir, a veces, legunes como ésta.

CIAO, MENEGHIN

Dino Meneghin, el ídolo indiscutible del «pallacanestro», ha roto su silencio para poner los puntos sobre las «íes» y para anunciar un bombazo. En efecto, Meneghin, a sus 35 años, ha decidido para poner los puntos sobre las «íes» y la «quadra azzurra»: **«Tras los Juegos Olímpicos de Los Angeles tomé esta decisión, que ahora reafirmo. En Seúl tendré 38 años, creo que, desde ahora, los azzurri deben iniciar un cambio en su configuración».** En cuanto a su bajo rendimiento en Los Angeles, se ha sabido que Meneghin jugó con una lesión en la espalda: **«Todos mis esfuerzos, a partir de ahora, se centrarán en mi equipo, el Simac, para ayudar a conquistar el título».**

PERRARI

El italiano Enzo Ferrari, nuevo entrenador del Real Zaragoza, parece que sigue con la tradición de los técnicos malos: su amor por los canes. Ya Vujadin Boskov poseaba un enorme mastín. Enzo Ferrari, en la foto, aparece con un bonito pastor. Nacido en Venecia hace 42 años, Enzo Ferrari jugó en la Primera División italiana en el Genoa y en el Palermo. Sus pinitos como técnico los inició en el Livorno, para pasar, en 1980, al Udinese donde entrenó hasta su llegada a España, para enrolarse en el Real Zaragoza, que preside el constructor de 56 años Armando Sisqués.

GURUCETA-ARCONADA: RUPTURA

Desde hace bastante tiempo, Emilio Guruceta y Luis Arconada mantenían una entrañable y cordial amistad. Sin embargo, a raíz de la Eurocopa se enturbiaron dichas relaciones. El motivo se fundamenta en una encuesta que se realizó sobre el árbitro que dirigió la final de la Eurocopa entre España y Francia. Guruceta fue uno de los encuestados y su opinión fue contraria a la de la mayoría, alegando que, a su juicio, el checo Christov no había robado nada a España. Además añadió que la derrota había que achacarla a los dos goles encajados por Arconada, en los que el guardameta falló. Al guardameta no le sentaron bien estas manifestaciones, principalmente por venir de quien venían, de un amigo suyo. Lo cierto es que este verano se vieron en San Sebastián y no se saludaron.

¡A SIBERIA!

Va de rugby y ocurrió en la ciudad de Alma Atá, capital de una república del sureste del inmenso estado soviético. La directiva del equipo de rugby S.K.A. mandó a su formación reserva para un partido del campeonato nacional. Se desconocen las causas de que los titulares se quedasen en casa, pero lo cierto es que los suplentes hicieron el más brutal de los ridículos al perder por 135-0. En efecto, ciento treinta y cinco a cero. La autoridad competente, una vez conocidos los hechos y tras un juicio sumarísimo, ha suspendido al club SKA de toda actividad durante un año. No ha sido revelada la suerte de esos desafortunados dirigentes aunque algunas especulan con su fulminante destierro a Siberia.

¡CAMPANEROOOO!

El Córdoba C.F., según nos cuenta nuestro corresponsal **Justo Urrutia**, ha encontrado a su «salvador»: Rafael Campanero Guzmán, presidente de honor del club. Tras una desastrosa gestión económica, mal endémico de los clubs españoles, bajo la etapa de Romeo Moya, el Córdoba, que ha llegado a militar nueve temporadas en Primera División, se encuentra en Tercera División y con el fantasma de su desaparición aletaando por las oficinas del club blanquiverde. Con unas deudas que superan los 100 millones de pesetas, Rafael Campanero, que ganó sin oposición las elecciones a la presidencia sustituyendo a Romeo Moya, va a intentar la hazaña de devolver al Córdoba su perdido prestigio. En el plano deportivo, se han contratado los servicios de Yosu Ortuondo, que contará con una plantilla joven para intentar el retorno a la Segunda «B». Pero, para Rafael Campanero, el tema más acuciante es el económico; como primera medida intenta reducir la deuda en 40 millones, con lo que se espera que la situación de los blanquiverdes no sea tan angustiosa. Club en el que militaron hombres como Reina, Verdugo, Manolín Cuesta, Benegas, Daniel Onega y un largo etcétera. ¡Adelante presidente!

AFRICA: el lento despertar

Un informe de M. C. CANOVAS

Mr. J. Britton llegó un buen día a Ghana. Era profesor de cricket, procedía de Jamaica y se dispuso a enseñar la práctica del deporte británico por excelencia a los niños de la Government School, de Cape Coast. Pero además del cricket, les habló a las gentes de un deporte llamado fútbol. Y el fútbol estalló en Africa.

A medida que la mayoría de países africanos han ido ganando su independencia arrancándose la etiqueta de colonias, el fútbol ha ganado en cuanto a posibilidad de expansión. Pero el fútbol en Africa, arrastra importantes déficits de infraestructura. Quienes animaron a su práctica cometieron el error de someterla a círculos cerrados, bien de carácter religioso o estrictamente social, que recortaba las posibilidades del africano para el fútbol.

El Excelsior Club, de Ghana, apoyó la iniciativa de aquel jamaicano que se convirtió en el padre del fútbol en el inmenso continente negro, extendió las reglas y le dio popularidad. Corría el año 1903. Fue Egipto quien antes recogió el reto y se lanzó a la aventura buscando contactos futbolísticos con el mundo exterior. Una selección acudía a la Olimpiada de 1920 y dejaba constancia de los deseos de participación que latían en todos los países africanos donde el fútbol ya palpitaba con fuerza.

La progresión de este deporte en Africa ha sido lenta, por las particularidades sociales, políticas y culturales. En 1966, el fútbol negro cerró filas al serle negada la posibilidad de clasificarse directamente una selección para el Mundial a celebrarse en Inglaterra, a la vez que se demoraba descaradamente la participación de dirigentes africanos en el comité ejecutivo de la FIFA.

Poco a poco, la presencia de determinados países en los Juegos Olímpicos en su condición de fútbol amateur, y de tiempo a esta parte, la mayor incidencia en la Copa del Mundo, ha ido dándole a Africa una mayor relevancia. En 1982, Camerún y Argelia realizaron un digno papel en la cita de España y el aficionado recordó como determinados países europeos aprovechan la calidad potencial del futbolista de aquel continente, así como el paso por España de jugadores que han dejado huella en diferentes épocas, desde el legendario Larbi Ben Barek hasta la aportación más reciente, el guardameta Thomas N'Kono, de unas condiciones extraordinarias, pero autodidacta en su formación, que acusó el fuerte contraste entre el concepto del fútbol profesional de su país de origen y el de donde recaló tras el M'82. Los Jordao, Keita, Biri Biri, son ejemplos de la gran técnica individual del jugador negro, que han podido comprobar los aficionados españoles.

El inmenso continente sigue desperezándose. Hace tiempo que despertó en el mundo del fútbol. El éxodo de sus principales «estrellas» recorta considerablemente su consolidación pero hay mucha cantera donde trabajar. Las figuras se suceden y asimilan el concepto del fútbol actual. Aunque su infraestructura siga siendo primitiva, hay que tener presente el fútbol africano.

PRINCIPALES ESTADIOS

	CAPACIDAD	PAIS
Nasser Stadium, de El Cairo	100.000	Egipto
Sports Stadium, de Accra	85.000	Ghana
Olímpico, de Argel	80.000	Argelia
Ciudad Deportiva, de Trípoli	70.000	Libia
Stade d'Honneur, de Casablanca	70.000	Marruecos
Merreikh, de Omdurman	60.000	Sudán
«20 de Mayo», de Kinshasa	60.000	Zaire
Ahmadou Ahidjo, de Yaoundé	50.000	Camerún
Stade National, de Lagos	50.000	Nigeria
El Menzeh, de Túnez	50.000	Túnez
Nakivubo, de Kampala	50.000	Uganda
«28 de Septiembre», de Conakry	40.000	Guinea-Conakry
Brookfields, de Freetown	36.000	Sierra Leona
Barthelemy Boganda, de Bangui	35.000	Rep. Centroafricana
Houphouet Baigny, de Abidjan	30.000	Costa de Marfil
Omnisport, de Bamako	30.000	Malí

El Estadio de la Ciudad Deportiva de Trípoli (Libia), con 70.000 plazas y una moderna arquitectura, contrasta con la imagen retrospectiva, de hace muy pocos años, en la que el Canon de Yaoundé bate al Ashanti Kotoko en un marco pintoresco pero poco confortable.

PRINCIPALES CLUBS

ALTO VOLTA
Etoile Filante, Unión Sportive, Jeanne d'Arc
ANGOLA
1.º de Agosto, Petro Atlético, Nacional
ARGELIA
Belcourt, Mascara, Mouloudia
BOTSWANA
Notwere
BURUNDI
AGB Dynamic, Inter Football
CAMERUN
Canon Yaoundé, Tonnere Yaoundé, Unión Douala
CENTROAFRICA
Olympic Real, Tempete Mocaf, Red Star
CONGO
C.A. Renaissance, Diables Noires, Patronage Ste. Anne
COSTA DE MARFIL
Stade, ASEC, Africa Sports
EGIPTO
Ismaili, Mehalla, Zamalek
GAMBIA
Real Banjul, Wallidan, Port's Authority
GHANA
Ashanti Kotoko, Hearts of Oak, Great Olimpcs
GUINEA
Hafia, Kaloum Star, Horoya Athletic
GUINEA BISSAU
Bolantas Mansoa, Sporting Club, Udib
GUINEA ECUATORIAL
Deportivo Marigono de Malabo
KENYA
Kenyan Breweries, Abalahya, Lon Union
LIBERIA
Eleven Invencible, Barolle
LIBIA
El Ahli de Bengasi, Tahaddy, El Ahli de Trípoli
MADAGASCAR
Mainaga, Cotes Enzeignant, Fortior Côte Ouest
MALI
Real Bamako, Stade Malien, Diablbe
MARRUECOS
Wydad, FAR,
MAURITANIA
Chinab Rhadi, Equipe Sports
MOZAMBIQUE
Grupo Desportivo, Sporting Club
NIGERIA
Shooting Stars, Rangers
RUANDA
Black Panters
SENEGAL
Jeanne d'Arc, Unión Gorrebroe, ASFA
SIERRA LEONA
Mighty Blackpool, Port Authority, Bai Bureh Warriors
SOMALIA
Lanon Publici, Horsed
SUDAN
Hilal, Merreikh, Al Mourade
TANZANIA
Young Africans, Lineto Sports
TUNEZ
Esperance Sportive, Bizerta, Stade Tunisien
UGANDA
Simba F.C., Kampala City, Gangama Ltd.
ZAIRE
AS Vita Club, Tout Puissant, Saint Eloi
ZAMBIA
Mufulira Wanderers, Green Buffalos, Kanse Rangers

PAIS POR PAIS

PAIS	FUNDACION FEDERACION	AFILIADA FIFA	LICENCIAS
Alto Volta	1960	1964	3.590
Angola	1977	1977	8.000
Argelia	1962	1963	58.800
Benin	—	1968	5.165
Botswana	1978	1978	—
Burundi	1972	1972	4.000
Camerún	1960	1962	7.500
Rep. Centroafricana	1937	1963	8.000
Congo	1962	1964	4.230
Costa de Marfil	1960	1960	3.235
Egipto	1921	1923	11.800
Etiopía	1943	1953	13.425
Gabón	1962	1963	8.100
Gambia	1952	1966	1.900
Ghana	1957	1958	5.100
Guinea Conakry	1959	1961	9.100
Guinea Bissau	1975	1976	—
Guinea Ecuatorial	—	—	—
Jordania	1949	1958	2.300
Kenya	1960	1968	7.900
Liberia	1933	1936	8.125
Libia	1963	1963	3.000
Madagascar	1961	1964	23.500
Mali	1960	1962	5.500
Marruecos	1955	1956	17.000
Mauritania	1961	1964	2.000
Mozambique	1958	1976	5.000
Nigeria	1945	1958	80.200
Ruanda	1976	1976	—
Senegal	1960	1964	3.500
Sierra Leona	1967	1967	8.120
Somalia	1951	1961	900
Rep. Sudafricana	—	—	—
Sudán	1936	1948	38.800
Tanzania	1930	1964	—
Togo	1960	1962	4,340
Túnez	1957	1960	14.380
Uganda	1924	1959	1.800
Zaire	1919	1964	52.700
Zambia	1929	1964	4.200
Zimbabwe	1965	1965	11.700

El fútbol egipcio es uno de los pioneros en la evolución de este deporte en el continente negro. Su selección nacional, en la actualidad, no está cerca a los éxitos de sus predecesores pero aun así, está considerada siempre en un primer plano.

EL BALON DE ORO

Con este trofeo la prestigiosa revista «France Football» premia anualmente al mejor jugador del continente africano, a imagen y semejanza del galardón concedido en Europa. Estos son los hombres que en trece años de palmarés han inscrito su nombre en el mismo:

1970: **Salif Keita (Mali)**
1971: Ibrahim Sunday (Ghana)
1972: Cherif Souleymane (Guinea)
1973: Tshimimu Bwanga (Zaire)
1974: Paul Moulika (Congo)
1975: Ahmed Faras (Marruecos)
1976: Roger Milla (Camerún)
1977: Dhiab Tarak (Túnez)
1978: Abdul Razak (Ghana)
1979: **Thomas N'Kono (Camerún)**
1980 Jean Manga Onguene (Camerún)
1981: Lakhdar Belloumi (Argelia)
1982: **Thomas N'Kono (Camerún)**
1983: Mahmoud Al-Khatib (Egipto)

Subrayados, aparecen los nombres de jugadores que han militado, o militan, en el fútbol español, como son el ex valencianista Keita o el españolista Tommy N'Kono, éste el único jugador que ha recibido dos veces el trofeo.

EL FUTBOL AFRICANO EN LAS OLIMPIADAS

EGIPTO
4.° en Amsterdam (1928)
4.° en Tokio (1964)

GHANA
Cuartofinalista en Tokio (1964) (fue derrotada precisamente por Egipto)
Fase final de México (1968)

GUINEA CONAKRY
Fase final de México (1968)

MARRUECOS
Fase final de Munich (1972)

NIGERIA
Fase final de México (1968)
Fase final de Moscú (1980)

SUDAN
Fase final de Munich (1972)

TUNEZ
Fase final de Roma (1960)

Los mejores resultados obtenidos por el fútbol africano en los Juegos Olímpicos son, sin duda, el empate que consiguió la selección de Ghana frente a la de Hungría en México, así como ante el equipo de El Salvador, que poco después se clasificaba para la Copa del Mundo del 70. También en México, Guinea Conakry obtuvo una sonada victoria sobre Colombia.

EL FUTBOL AFRICANO EN LOS MUNDIALES

1930: Uruguay - No alcanzó la fase final
1934: Francia - Egipto (eliminado 1.ª ronda)
1938: Francia - No alcanzó la fase final
1950: Brasil - No alcanzó la fase final
1954: Suiza - No alcanzó la fase final
1958: Suecia - No alcanzó la fase final
1962: Chile - No alcanzó la fase final
1966: Inglaterra - No alcanzó la fase final
1970: México - Marruecos (eliminado 1.ª ronda)
1974: Alemania F. - Zaire (eliminado 1.ª ronda)
1978: Argentina - Túnez (eliminado 1.ª ronda)
1982: España - Camerún (eliminado 1.ª ronda)
Argelina (eliminado 1.ª ronda)

El despegue del fútbol africano en los Mundiales comienza con la participación de Marruecos en México'70, cubriendo un larguísimo puente desde el fugaz paso de Egipto por la competición, treinta y seis años atrás. Si bien, ningún país ha superado todavía la criba de la primera fase, no cabe duda que el papel realizado por Argelia y Camerún en el Mundial'82 demostró que el despertar africano está ahí. Camerún quedó eliminado sin perder ningún partido (empató sin goles ante Polonia y Perú y a un gol ante Italia, a la postre campeón). Y Argelia tras dar la campanada venciendo a la RFA (2-1) perdió con Austria (2-0) y ganó a Chile (3-2), siendo eliminada por el vergonzoso contubernio entre alemanes y austriacos para empatar entre sí y clasificarse con este resultado para la siguiente ronda.

PRODUCTOS DE EXPORTACION

Relacionar con detalle aquellos jugadores que procedentes del fútbol africano han encontrado un lugar al sol en Europa supondría una interminable correlación de nombres, países y clubs. Francia, Portugal y Bélgica han sido quienes, por cuestiones sociopolíticas, han tenido mayor influencia sobre el fútbol africano a la hora de exportar éste a sus mejores valores. Algunos, con etiqueta de «estrella»; otros como simples buenos jugadores de club, durante muchos años han ido dotando a estos países de una nota exótica, de color, campeonato tras campeonato.

Sin remontarnos a los Mekloufi, o el irrepetible Ben Barak, en la época dorada de los años 40 y 50 para el fútbol galo, tomando como punto de arranque al veterano Jean Pierre Tokoto, quizás a caballo entre dos etapas y que recientemente acabó su carrera profesional en el «soccer», defendiendo los colores del Jacksonville, estos nombres acuden a la memoria como un ejemplo, tan sólo, de cómo Africa ha suministrado de buenos jugadores especialmente al fútbol francés.

Jean P. TOKOTO	(Camerún)	Bordeaux
Souleyman CAMARA	(Senegal)	Laval
Mustapha DAHLEB	(Argelia)	París SG, Nice
Salif KEITA	(Mali)	St. Etienne, Valencia, Sporting Lisboa
Roger MILLA	(Camerún)	Bastia, St. Etienne
François M'PELE	(Congo)	París SG
Abdel DJAADOUI	(Argelia)	Sochaux
Laurent POKOU	(Cota d'Ivoire)	Nancy
Nambatinge TOKO	(Tchad)	Bordeaux, Strasbourg, Valenciennes, París SG
Jean P. ADAMS	(Senegal)	París SG
Rabah MADJER	(Argelia)	Racing París
BOUBACAR	(Senegal)	Marseille
TLEMCANI	(Argelia)	Toulon
Ibrahim OUDOU	Camerún)	Cannes
Paul BAHOKEN	(Camerún)	Cannes
Fanzi MANSOURI	(Argelia)	Montpellier
Djaniel ZIDANE	(Argelia)	Courtrai (Bélgica)
Eric NJO LEA	(Guinea)	París SG
BOGANDE	(Senegal)	Seresién (Bélgica), Metz
François ZAHOUI	(Túnez)	Nancy (pidel Ascoli, de Italia)
Abdul RAZAK	(Ghana)	Cosmos USA

Mención especial merecen dos jugadores nacidos en Mozambique y que alcanzaron la gloria defendiendo los colores del Benfica de Lisboa: **Eusebio** y **Coluna** fueron un punto y aparte en su época. Hicieron grande al club portugués, se pasearon por toda Europa y acabaron con el reinado del intocable Real Madrid de las cinco copas. Otros excelentes jugadores de las entonces colonias portuguesas triunfaron en el fútbol lusitano pero estos dos escribieron gran parte de la historia del fútbol portugués.

Eusebio Da Silva. Mozambiqueño. Lo compararon con Pelé. Sin duda, el mejor futbolista que ha dado Portugal.

PALMARES DE LA COPA DE AFRICA DE NACIONES

Año	Escenario	Campeón	Subcampeón	Resultado
1957	Sudán	Egipto	Etiopía	4–0
1959	Egipto	Egipto	Sudán	2–1
1962	Etiopía	Etiopía	Egipto	4–2
1963	Ghana	Ghana	Sudán	3–1
1965	Túnez	Ghana	Túnez	3–2
1968	Etiopía	Zaire	Ghana	1–0
1970	Etiopía	Sudán	Ghana	1–0
1972	Camerún	Congo	Mali	3–2
1974	Egipto	Zaire	Zambia	2–0
1976	Etiopía	Marruecos	Guinea	se disputó una liguilla p. puntos
1978	Ghana	Ghana	Uganda	2–0
1980	Nigeria	Nigeria	Argelia	3–0
1982	Libia	Ghana	Libia	1–1 (por penaltys)
1984	Costa de Marfil	Camerún	Nigeria	3–1

Idolo en Camerún, supo adaptarse rápidamente a las obligaciones del profesionalismo europeo. Es Roger Milla.

Camerún logró por vez primera en su historia la Copa de Africa de Naciones. Fue en Costa de Marfil. Estos hombres lo hicieron posible. Son los más recientes campeones.

Salif Keita, un artista del balón que no pudo con la violencia del fútbol.

BEN BAREK Y OTROS «ESPAÑOLES»

La relación de jugadores africanos llegados al fútbol español no es muy extensa, pero cada uno de ellos, con mejor o peor fortuna en sus clubs, adaptándose o no al medio, han dejado huella por su calidad técnica fuera de cualquier duda.

Los aficionados más jóvenes recordarán, sin duda, a *Jordao*, que recaló sin éxito en Zaragoza; a ***Keita***, la gran figura del fútbol de Mali, que deslumbró en Valencia hasta que la dureza le hizo aburrir nuestro fútbol; o a *Biri Biri*, el excéntrico jugador de Gambia, que hizo las delicias de la afición sevillista. El más reciente ejemplo es la presencia de *Thomas N'Kono* en el marco del Español.

Remontándonos un poco más, podemos recordar a *Fernando Mendonça*, el angoleño que fue gran figura en el Atlético de Madrid, pero no cuajó en el Barcelona posteriormente, ni mucho menos en el Mallorca, donde abandonó el fútbol inesperadamente, argumentando haberse convertido a la religión de los Testigos de Jehová, lo cual le obligaba a apartarse de cualquier brote de violencia, creándose una situación entre club y jugador que acabó en los juzgados cuando la directiva mallorquina se negó a liquidar sus haberes.

Con Mendonça coincidió en el Atlético de Madrid el guineano *Jones*, formado en el fútbol español, con nacionalidad española, que compaginaba sus estudios con la práctica del deporte en las filas del Indautxu.

La temporada 1962-63 llegó el Español, a la vez que quemaba en Sarriá sus últimos cartuchos el irrepetible Alfredo Di Stéfano, un marroquí llamado *Riaji*, internacional con su país y que realizó excelentes campañas vistiendo el número «11» del Córdoba. En Sarriá su estrella se apagaría. Más continuidad tuvo *Abderrazek Ben Barek*, que defendió los colores del Granada, cuando este club ascendió a Primera, en la temporada 1967-68, para fichar posteriormente por el Málaga y continuar su carrera como entrenador.

Pero quien de verdad convulsionó el fútbol español, puso de pie a los espectadores y aún hoy sigue siendo considerado como un auténtico fuera de serie y uno de los mejores futbolistas que se han visto en nuestros estadios es, sin duda alguna, *Larbi Ben Barek: «la perla negra».*

Nacido el 19 de mayo de 1914 en Casablanca, pronto fue tentado por el fútbol francés. De su club, el «Ideal», pasó al Marsella y posteriormente, al Stade Français. La Segunda Guerra Mundial cortó lo que pudo ser una trayectoria deportiva extraordinaria. En la temporada 1949-50 ficha por el Atlético de Madrid. Tenía ya 34 años de edad pero aun así llegó a cautivar con su fútbol de alta escuela. Formó parte de la llamada «delantera de seda», compuesta por *Juncosa, Ben Barek, Pérez Payá, Carlsson y Escudero*. Volvió al Marsella y con 40 años colgó las botas, habiendo defendido también los colores del U.S. Marocaine. Cuando se apartó de los campos de juego probó suerte como entrenador, dirigiendo al «Renacimiento» de Sesat, con quien ganó una Liga, y posteriormente, a la selección de Marruecos.

Pero dejó pronto la actividad de los banquillos y hoy es un hombre de negocios, que sigue recibiendo la consideración de todos los africanos, para quienes sigue siendo «la perla del fútbol africano».

Mendonça dejó el fútbol por la religión. Fue un jugador de exquisita técnica.

Biri Biri cala bien hasta cuando pedía más dinero...

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA:

Primera división (4.ª JORNADA, 23 DE SEPTIEMBRE DE 1984)

LA CONDOMINA

Murcia, 4
Moyano 7'; Figueras (30' p., 32' p., 80')

Málaga, 0

ESPECTADORES: 12.000.
RECAUDACION: 1.300.000.
ARBITRO: Mayoral Colemillas (Colegio Castellano). (2).
TARJETAS: Amarillas para Regenhardt, López y Guina por dos veces por lo que vio la roja.
MURCIA: Cervantes (2); Sánchez (2), Higino (2), Vicente (2), Sitos (1); López (1), Guina (2), Sanz (2); Figueras (3), Husillos (1), Moyano (2).
SUSTITUCIONES: Del Barrio (1) (72'), por Husillos; Núñez (86'), por Sánchez.
MALAGA: Fernando (1); Pepo (1), Regenhardt (2), Brescia (0), Muñoz Pérez (2); Casillas (1), Zambrano (1), Murtie (2); Toro (3), Mesanovic (0), Jose (1).
SUSTITUCIONES: No hubo.
SIN CONCESIONES: El vecinario Marcos de los comienzos de temporada dio paso a un cuadro consistente y sobre todo, seguro de sus posibilidades. Figueras redondeó su tarde con tres goles (conjunción, en los lanzamientos de penalty) dando seriedad a un equipo que acabó bordando el fútbol.
A destacar el principio de lipotimia sufrido por Eusebio Ruiz, que tuvo que ser trasladado a una clínica donde afortunadamente se recuperó del trastorno sin mayor incidencia.

V. CALDERON

At. Madrid, 2
Hugo Sánchez (29' y 30')

R. Sociedad, 1
López Ufarte (53')

ESPECTADORES: 22.000.
RECAUDACION: 5.300.000.
ARBITRO: Crespo Auré (Colegio Catalán). (3).
AT. MADRID: Pereira (1); Votava (2), Ruiz (1), Artoche (1), Tomás (1); Julio Prieto (1), Quique (1), Landaburu (2); Pedraza (1), Hugo Sánchez (2), Rubio (2).
SUSTITUCIONES: Murcia (1) (50') por Hugo; Marina (1) (52') por Pedraza.
R. SOCIEDAD: Arconada (3); Celayeta (1), Górriz (2), Gajate (1), Olaizola (2); Larrañaga (1), Begiristain (1), Zamora (1); Baquero (1), Uralde (1), López Ufarte (2).
SUSTITUCIONES: Zubillaga (2) (65') por Gajate; Olegario (1) (71') por Olaizola.
CON APUROS: El Atlético salvó un partido lleno de dificultades en el que la Real Sociedad estuvo a punto de igualar los dos goles que le endosó Hugo Sánchez en apenas un minuto. Fue un partido interesante, con ráfagas de buen fútbol y mucha emoción, en el rectángulo y en la grada. El primer tiempo de los «colchoneros» fue arrollador, pero perdieron gas y la Real acabó imponiendo su condición física. Al final, grandes apuros para Pereira y una cobertura desajustada.

L. CASANOVA

Valencia, 0

Betis, 1
Parra, (18')

ESPECTADORES: 25.000.
RECAUDACION: 5.800.000.
ARBITRO: Urizar Azcitarte (Colegio Vizcaíno). (1).
TARJETAS: Amarilla para Roberto. Parra, Rincón y Manolín.
VALENCIA: Sempere (1); Granero (1), Arias (2), Tendillo (3), Serrat (1); Castellanos (2), Saura (1), Subirats (2); Carrera (2), Roberto (2), Sosa (1).
SUSTITUCIONES: Fernando (1), (73'), por Saura; Urruti (1), (75') por Sosa.
BETIS: Esnaola (2), Diago (1), Marcelis (2), Alex (2), Gordillo (2); Ortega (1), Parra (1), Suárez (1), Cardeñoso (2), Paco (1), Rincón (1).
SUSTITUCIONES: Carrasco (ast.) (2), a Ortega; Casado (83') por Cardeñoso.
EUROBETIS: El reparo de pases habría reflejado con más ecuanimidad el esfuerzo de unos y otros. El Valencia, sin jugar bien, perfiló antes el marco de Esnaola, pero sin acierto en el remate. Un gol anulado a Wilmar Cabrera, por falta previa, enfureció al público. De todas formas, el Betis se sostuvo como un equipo en forma, bien ordenado sobre el terreno y practicando un contragolpe que hizo daño a la cobertura valenciana.

RICO PEREZ

Hércules, 1
Reces (78')

OSASUNA, 1
Echeverría (28')

ESPECTADORES: 15.000.
RECAUDACION: 1.300.000.
ARBITRO: Jiménez Moreno (Colegio Canario). (2).
TARJETAS: Amarilla para Martín.
HERCULES: Espinosa (2); Latorre (2), Encinoso (1), Muñoz (2), Rastrojo (2); Vaquero (2), Velásquez (1), Alvarez (1); Abel (1), Herbosa (1), Reces (2).
SUSTITUCIONES: Jasi (2), (66') por Vaquero.
OSASUNA: Vicuña (2); Tirapu (1), Lecumberri (2), Castañeda (2), Purroy (2); Lambarena (1), Donti (2), Ripodas (2); Echeverría (1), Orejuela (1), Martín (2).
SUSTITUCIONES: Bayona (1), (65') por Donti; Mina (81') por Tirapu.
INTENSO: Osasuna aguantó durante 78 minutos una sustancial ventaja en el marcador y a punto estuvo de alargarse con el triunfo absoluto merced a su buen fútbol, armado en el centro del campo, que propició peligrosos contragolpes por partes de sus tres puntas de ataque. El Hércules reaccionó a tiempo, salvando un punto, apoyándose en un Espinosa, que firmó al Osasuna de las mejores fases del partido.

CAMP NOU

Barcelona, 1
Victor, 10'

Español, 0

ESPECTADORES: 90.000.
RECAUDACION: 14.500.000.
ARBITRO: Franco Martínez. Colegio Murciano. (0).
TARJETAS: Amarilla para Zúñiga.
BARCELONA: Urruti (3); Sánchez (1), Migueli (2), Alesanco (2), Julio Alberto (1); Víctor (1), Schuster (1), Calderer (1); Carrasco (1), Archibald (0), Rojo (1).
SUSTITUCIONES: No hubo.
ESPAÑOL: N'Kono (2); Job (1), Iñaki (2), Miguel Angel (3), Arahi (2); Orejuela (2), Zúñiga (1), Lacuesta (1), Márquez (1); Fortaleza (1), Gómez (0).
SUSTITUCIONES: No hubo.
INTENSO: Decepcionó el «Españarga», en una demostración palpable de escasos recursos futbolísticos tras un primer tiempo aceptable, en el que encontró la victoria. Tras el descanso, el Español fue dueño absoluto del terreno, pero su escaso «punch» ante el marco de Urruti recortó sus posibilidades. El reparto de puntos habría hecho justicia en este «derby». Una parte para cada equipo, un Barcelona decibujado y un Español que fue a más pero sin gol. Franco, en su línea, o sea, pidiendo el adiós.

Figueros, por tres veces

Hugo, implacable

Esnaola en su línea

Echevarría, gol de oro

Urruti recortó el marcador del «derby»

EL MOLINON

Sporting, 2
Eloy (22'), Maza (82')

Elche, 0

ESPECTADORES: 20.000.
RECAUDACION: 1.100.000.
ARBITRO: Darnin Rendón (Colegio Andaluz). (1).
TARJETAS: Amarilla a Tino.
SPORTING: Ablanedo (2); Jiménez (2); Maza (1), Mazeda (1), Ferrera (1), Tino (1), Joaquín (1), Mena (0); Eloy (2), Nacho (1), Ferrero (0).
SUSTITUCIONES: Tocornal (0) (69'), por Ferrero; David (76'), por Tino.
ELCHE: Miguel (1); Lopez Pérez (1), Adriano (1), Morgado (1), Pérez García (1); Ruiz (1), Lezcia (1), Betancbe (1); Anquela (2), Boria (2), Caballero (0).
SUSTITUCIONES: Sánchez Lorenzo (76') por Legaia; Julio (76') por Anquela.
DEFICIENTE. — Mal partido el de El Molinón. Ninguno de los dos equipos dio la talla, aunque en el reparto de errores, el Sporting acumuló muchos menos que el Elche. Al menos, supo golpear en dos ocasiones en marco rival. Por su parte, el Elche, que lo intentó todo, tuvo la dura resistencia de un Ablanedo que salvó a su equipo de pasar mayores apuros.

N. ZORRILLA

Valladolid, 1
Aracil, 82'.

Zaragoza, 1
Casajús, 90'.

ESPECTADORES: 20.000.
RECAUDACION: 2.200.000.
ARBITRO: Bayarri Ribelles (Colegio Valenciano). (0).
TARJETAS: Reja para Guerri y Jorge; amarilla para Casajús, Cascos y Sarjak.
VALLADOLID: Fenoy (0); Richard (1), Francis (1), Aracil (2), Sánchez Valles (1); Jorge (1), Duque (1), Eusebio (0); Yáñez (0), Da Silva (0), Ito (1).
SUSTITUCIONES: Mingueza (66') por Ito.
ZARAGOZA: Cedrún (1); Casazo (2), Casajús (1), Juan Carlos (1), García Cortés (1); Guerri (1), Señor (1), Barbas (1), Herrera (2); Amarilla (0), Sarjak (0).
SUSTITUCIONES: Cholo (85') por Cascos.
IN EXTREMIS. — En los últimos ocho minutos se decidió la suerte de un partido que ofreció escaso juego a los aficionados. El Valladolid pareció asegurar los puntos cuando en el minuto 82 remata el cerco zaragozano en un tremendo error de Fenoy propició un empate inesperado por jugarse prácticamente el último minuto y por materializarlos... Casajús, que olvidó sus tareas defensivas para volverse como un atacante más. Juego trenzas, expusiones y un respiro para el Zaragoza, que empezaba a tirar fondo.

S. PIZJUAN

Sevilla, 1
Serna, 71'.

R. Madrid, 0

ESPECTADORES: 30.000.
RECAUDACION: 10.000.000.
ARBITRO: Ramos Marcos (Colegio Oeste). (3).
TARJETAS: Amarillas para Sanjosé, López, Stielike y Chendo.
SEVILLA: Bujo (3); Nino (2), Serna (2), Alvarez I (2), Sanjosé (2), Francisco (2), Serna (2), Alvarez I (2), Sanjose (2); Francisco (2), José Luis (1), Rada (2), Juan Carlos (1); López (1), Morales (2).
SUSTITUCIONES: Montero (75') por José Luis; Magdaleno (86') por López.
R. MADRID: Miguel Angel (2); Chendo (1), Stielike (1), Frutos (1), Camacho (1); Bonet (2), San José (1), Lozano (1), Michel (3); Juanito (1), Pineda (1).
SUSTITUCIONES: Butragueño (2) (56'), por Juanito; Isidro (74') por Frutos.
«BUYAZO». — El discreto juego del Real Madrid pudo, pese a tal condición, sacar tajada de su confrontación con el Sevilla, pero tres soberbias intervenciones del meta Bujo rompieron los escasos chispazos que el cuadro «merengue» tuvo en la noche sevillana. El meta internacional cerceno las posibilidades del Real Madrid y el Sevilla se sapó desde las intervenciones de su meta para alcanzar una merecida victoria, consecuencia de un fútbol no vistoso pero más consistente y regular que el de su contrario. Excelente actuación de Michel, sin duda, el mejor hombre sobre el terreno, junto al providencial Bujo.

SAN MAMES

Ath. Bilbao, 1
Dani, 31'.

Racing, 0

ESPECTADORES: 25.000.
RECAUDACION: 2.500.000.
ARBITRO: Adrover Oliver (Colegio Andaluz). (2).
TARJETAS: Amarilla para Ruiseco.
ATH. BILBAO: Zubizarreta (1); Urquiaga (1), Lezcano (2), Goicoetxea (1), Núñez (2), Gallego (2), De Andrés (1), Urtubi (2); Dani (2), Noriega (1), J. Salinas (1).
SUSTITUCIONES: Sarabia (2) (59') por Noriega; P. Salinas (82'), por Gallego.
RACING: Alba (2); Chiri (1), Salhudo (2), Villita (2), Rubén (1); Bernal (2), Chaparro (1), Pira (1), Quique (2); Campbell (2), Muria (1).
SUSTITUCIONES: Ruiseco (1) (72') por Pira; Calder (82') por Quique.
CERROJAZO. — A punto estuvo el Racing de Magariños de hacer sufrar la sorpresa en San Mamés. El gol de Dani salvó al campeón, que estaba, pese a su dominio, contra las cuerdas, por su impotencia para romper el cerrojo santanderino y a la vez, contener sólidos pero peligrosísimos contragolpes que siempre llevaron el sello del irlandés Campbell, una auténtica pesadilla para la zaga vasca. Poco juego, escasos recursos en uno y otro bando y más emoción que otra cosa, a fin de cuentas.

Eloy, otra vez goleador

Casajús le dio oxígeno al Zaragoza

Soberbio Buyo

Dani-gol.

POR SEVILLANAS

Sevilla y Betis se han encaramado a lo más alto de la tabla y el Barcelona siente a sus espaldas cómo los dos clubs de la capital hispalense atosigan en este arranque irregular y adulterado de la Liga 84-85. La sonada victoria de las verdiblancos en Valencia permite augurar un choque por todo lo alto, el próximo domingo en el «Benito Villamarín» con béticos y barcelonistas jugándose el liderato momentáneo de la clasificación general. Mientras, el Sevilla de Cardo, aupado por un Buyo que frenó al Real Madrid, parece querer demostrar que ésta puede ser la Liga de «los otros», al observar a un Barcelona contra las cuerdas ante su rival ciudadano y un «Realísimo» que fue incapaz de nivelar el solitario gol encajado en el Sánchez Pizjuán.

El Atlético también pisa fuerte y convenciendo más o menos, está llamado a hacer daño a los clásicos de cada temporada, poco entonados en estos comienzos, la verdad, como lo demuestra el pírrico triunfo del campeón ante un Racing que hasta enseñó las uñas en San Mamés.

De momento, la Liga empieza a coger el ritmo, una vez superada la fase «huelguística»; por tanto, nada está claro, los equipos empiezan a perfilarse, tan sólo pero dos de ellos están dándole ambiente a la zona alta. Los de arriba van a «hollar por sevillanas» este año, si todo sigue así...

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA:

MUNICIPAL

Recreativo, 3
Victor Hugo, 20' (de penalty), Javi, 43' y Victor Hugo, 80'.

Deportivo, 0

ARBITRO: Manzera Prieto (1), del Colegio Catalán.
INCIDENCIAS: Algo más de media entrada en el estadio onubense. Tarjetas amarillas a Ondina, Cepeda, Victor Hugo, Pedro Pablo, Traba y Vicente. José Luis fue expulsado al acumular dos tarjetas amarillas y Silvi recibió directamente la roja por agredir a un contrario.
RECREATIVO: Castell (1); De la Riva (1), Ondina (2), Maraver (2), Cepeda (3), Javi (2), Miguel Angel (1), Crespo (2); Victor Hugo Zacharsky (3), Pedro Pablo (1) y Orellana (2).
SUSTITUCIONES: Min. 58, Mel (1) reemplaza a Bolos y en el min. 61, Blanco Vila (1) a Valdenebro.
SALAMANCA: Lozano (2); Serafín (-), Bouzas (1), Caparrós (1), Mauri (1), Ballesta (1), Carreras (1), Silvi (1); Brizuela (1), Cano (1), Agulló (1), José Luis (1); Vicente (1) y Traba (1).
SUSTITUCIONES: Min. 60, Joaquín (-) por Brizuela y en el min. 75, Alfonso (-) por Joaquín.
CALIDAD: El Recreativo venció merecidamente, mostrando un juego trenzado y perfectamente hilvanado al contraataque, dando los cuatro delanteros alineados por Toronjo rompiendo el sistema defensivo gallego, más aún cuando fue expulsado Silvi y más tarde José Luis. A resaltar el aforturado debut del argentino Victor Hugo Zacharsky, con dos goles en su haber y del colchonero Pedro Pablo, propinando un ligero retrasamiento del veterano ariete Crespo. Por su parte, el conjunto de Arsenio defraudó completamente.

S. BERNABEU

Castilla, 3
Pardeza, 77', José Manuel, 82' y Gálvez, 90'.

Salamanca, 2
Lanao, 20' y Angel, 69'.

ARBITRO: Aparicio González (0), del Colegio Castellón.
INCIDENCIAS: 15.000 espectadores que recibieron con aplausos al filial madrileño. Tarjetas amarillas a Angel, Luis García y Marcos. Fueron expulsados Serafín, José Manuel y Angel por doble amonestación.
CASTILLA: Serna (1); Martín (2), José Manuel (1), Marcos (1), Bolos (0); Gay (2), Valdenebro (0), Gálvez (2); De las Heras (1), Julia (1) y Pardeza (2).
SUSTITUCIONES: Min. 38, Mel (1) reemplaza a Bolos y en el min. 61, Blanco Vila (1) a Valdenebro.
SALAMANCA: Lozano (2); Serafín (-), Bouzas (1), Caparrós (1), Mauri (1), Ballesta (1), Carreras (1), Silvi (1); Brizuela (1), Cano (1), Agulló (1), José Luis (1); Vicente (1) y Traba (1).
SUSTITUCIONES: Min. 39, Abajo (1) sustituyó a Martínovic y en el min. 63, Pablo (1) a Lanao.
REACCION: Carecío de lógica el encuentro entre los filiales del Madrid y los salmantinos. Estos últimos, mejor asentados y con mayor experiencia se mostraron superiores durante dos tercios del partido, poniendo en práctica el contragolpe con relativa frecuencia. Fruto de él fueron los dos goles obtenidos por Lanao y Angel, certa que Mesones debió considerar suficiente porque a partir de entonces mandó a sus hombres que se replegaran. La expulsión de Serafín contribuyó a fortalecer la defensa en busca de que consolidaran el partido.

CASTALIA

Castellón, 5
Ibeas, 34', Mestre, 35' (de penalty) y 39', Ibeas, 54' y Botella, 70'.

Oviedo, 1
Muñoz, 60'.

ARBITRO: Gómez Ramírez (2) del Colegio Andaluz.
INCIDENCIAS: Poco menos de 10.000 espectadores, con una recaudación de 4.000.000 ptas. Pitos a la salida de los jugadores. Tarjetas amarillas a Botella, García Hernández, Beltrán, Fontana, Vili, Merayo, Santi y Juan Luis. El portero visitante Vili fue expulsado en el min. 70 al recibir la segunda tarjeta amarilla. Dado que el Oviedo ya había efectuado los dos cambios reglamentarios, en los últimos veinte minutos jugó de portero el delantero Hevia.
CASTELLON: González (0); Botella (2), Bouzas (3), Javi (2), Carrillo (1); Portal (1), Ibeas (2), García Hernández (1), Villa (1), Mestre (2) y Fontana (1).
SUSTITUCIONES: Min. 50, Pedro Alcalá (1) a Portugal y en el min. 76, Beltrán (1) por Fontana.
OVIEDO: Vili (0); Juanito (1), Del Riego (1), Herrero (1), Vili (0); Blanco (1), Arias (1), Merayo (1); Muñoz (2), Hevia (1) y Santi (0).
SUSTITUCIONES: Min. 46, Velasquez (1) por Del Riego y Juan Luis (1) por Arias.
FICTICIO: Aunque el contundente resultado pudiera hacer pensar que el Castellón lo bordó, la verdad es que hizo un partido normal adobado con la fortuna de obtener tres goles que encarrilaron el partido en la primera media hora. Por ese motivo, los ovetenses se derrumbaron y ya no presentaron batalla.

LUIS SITJAR

Mallorca, 0

Barcelona At., 1
Carlos, 54'.

ARBITRO: Burgos Núñez (2) del Colegio Vizcaíno.
INCIDENCIAS: 15.000 espectadores. Aplausos y algún pito para recibir a los dos equipos. Tarjeta amarilla a Comas.
MALLORCA: Zubeldia (1); Chano (1), Sabido (2), Gallardo (1), Juanito (0); Verón (1), Martínez (2), Orejuela (2); Juani (1), Armstrong (1) y Barrera (1).
SUSTITUCIONES: Min. 39, Modesto (1) reemplazó a Verón y en el min. 58, Delgado (-) a Juanito.
BARCELONA ATLETICO: Covelo (3); Comas (1), Fradera (2), Albesa (2), Guillén (2); Valentín (2), Pedrasa (2), Valor (3); Vilarnova (3), Carlos (3) y Leiva (2).
SUSTITUCIONES: Min. 79, Manolo (-) sustituyó a Carlos.
SENSACIONAL: El filial barcelonista dio un recital de fútbol moderno, sencillo y práctico que desarboló al potente equipo mallorquín. En la primera parte, los anfitriones salieron algo reservones esperando en su parcela las acometidas rojillas para salir con rapidez al contragolpe. Algunas ocasiones de veron y Orejuela no fructificaron por el buen hacer del meta Covelo. Una vez que los visitantes se soletaron en el marcador jugaron con más aplomo y serenidad, creando nerviosismo en los hombres de Villanova. El segundo período fue el hundimiento definitivo del Mallorca y la superioridad del Barcelona At.

LAS GAUNAS

Logroñés, 3
Lozoya, 5' y 36' y Rus, 69'.

Sabadell, 2
Golobart, 6' y Marañón, 14'.

ARBITRO: Martínez Guirad (1) del Colegio Murciano.
INCIDENCIAS: Soasco abochó de los espectadores a la salida de los dos conjuntos. 2.160.000 pesetas de recaudación. Tarjetas amarillas a Rodolfo, Estalia y Golobart. Tarjetas rojas a Reneria y Gabino.
LOGROÑES: Casado (0); Pita (1), Nely (2), Gilembe (1), Rodolfo (1), Marro (1), Salvador (2), Gabino (2); Echevarría (2), Rus (2) y Lozoya (2).
SUSTITUCIONES: Min. 62, Mendilibar (1) por Marro y min. 76, Pantoja (1) por Echevarría.
GRANADA: Yordejo (3); Pastor (1), Lina (1), Pérez Durán (2), Baena (1); Castroverde (3), Chesa (2), Piqueto (2); Zamora (3), Julio (1) y Merayo (1).
SUSTITUCIONES: Min. 46, Ramón (1) a Chesa y en el min. 80, Melchor (2) a Baena.
CESPEDES: En la segunda jornada de Liga y con motivo de la huelga, el Lorca echó mano de su «filial» Aguilas para golear al Calvo Sotelo. En aquel partido sobresalió un joven valor cantarino llamado Céspedes, autores de tres goles. Frente al potente Granada, fue esperanzador el joven Céspedes quien resolvió la papeleta, dando más brío a un ataque formado por famosos como Alfonso Cano y Campuzano que no estuvieron muy afortunados. El partido fue entretenido, con peligro alternativo para las dos áreas. En esta ocasión, el Lorca se mostró más conjuntado.

Segunda división "A" (4.ª JORNADA, 23 DE SEPTIEMBRE DE 1984)

SAN JOSE

Lorca, 1
(Céspedes, 76')

Granada, 0

ARBITRO: Taboada Soto (3) del Colegio Gallego.
INCIDENCIAS: Cerca de 10.000 espectadores. Los espectadores recibieron con aplausos a los profesionales. Tarjetas amarillas a Campuzano, Ben, Baena, Julio y Pastor.
LORCA: Moncalean (2); Castaños (2), Joaquín (1), Ben (1), Bautista (1); Urrecho (3), Obaldena (2), Villalobre (3); Juan Manuel (3), Castro (1) y Campuzano (1).
SUSTITUCIONES: Al comenzar el segundo tiempo, Céspedes (1) sustituye a Campuzano.
GRANADA: Yordejo (3); Pastor (1), Lina (1), Pérez Durán (2), Baena (1); Castroverde (3), Chesa (2), Piqueto (2); Zamora (3), Julio (1) y Merayo (1).
SUSTITUCIONES: Min. 46, Ramón (1) a Chesa y en el min. 80, Melchor (2) a Baena.
CESPEDES: En la segunda jornada de Liga y con motivo de la huelga, el Lorca echó mano de su «filial» Aguilas para golear al Calvo Sotelo. En aquel partido sobresalió un joven valor cantarino llamado Céspedes, autores de tres goles. Frente al potente Granada, fue esperanzador el joven Céspedes quien resolvió la papeleta, dando más brío a un ataque formado por famosos como Alfonso Cano y Campuzano que no estuvieron muy afortunados. El partido fue entretenido, con peligro alternativo para las dos áreas. En esta ocasión, el Lorca se mostró más conjuntado.

INSULAR

Las Palmas, 2
(Casimiro, 49', y Saavedra, 68')

At. Madrileño
(Tomás González, 45')

ARBITRO: Riera Morro (0) del Colegio Balear.
INCIDENCIAS: Aproximadamente, unos 15.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Felipe y Félix.
LAS PALMAS: Pérez (2); Mayé (1), Juanito (1), Felipe (1), Javier (2); Félix (1), Julio (2), Benito (1); Santis (1), «Kokes» Contreras (2) y Saavedra (1).
SUSTITUCIONES: Pepe Juan (2) sustituyó a Félix en el descanso.
ATLETICO MADRILEÑO: Abel (1); Salva (1), Mendiondo (1), Juanin (2), Sergio (1); Manolo (2), Tomás González (1), Trigueros (3); Miguella (1), Cuevas (1) y Muñoz (0).
SUSTITUCIONES: Ortega (1) sustituyó a Miguella.
DISPUTADO: El joven canario madrileño presentó batalla poniéndole las cosas difíciles al conjunto amarillo que sorprendentemente no contó con el concurso de su cerebro Pepe Juan desde el principio del partido. En algunos momentos hubo excesiva dureza que no supo cortar el árbitro. En cualquier caso, la victoria local es incuestionable y con un poco más de suerte debió ser más amplia, pero los delanteros amarillos fallaron claras ocasiones de gol. Debutó el chileno Santis, que pasó desapercibido aunque apuntó buenos detalles. En el Madrileño, la baja de González se dejó sentir en su proyección ofensiva.

CARRANZA

Cádiz, 2
(Mejías I, 42' y Mejías II, 84')

Calvo Sotelo, 0

ARBITRO: Pérez Gallego (0), del Colegio Valenciano.
INCIDENCIAS: Casi 15.000 espectadores que aplaudieron a sus jugadores desde el principio. Tarjetas amarillas a Camacho, Nadal, Jaime, Toni, Mejías I y Vojinovic. Roeda fue retirado en camilla.
CADIZ: Paco (1); Manolito (1), Pasilla (1), Vojinovic (2), Cenarro (1); Benito (1), Escobar (2), Vilches (1); Mejías II (2), Mejías I (2) y Franco (2).
SUSTITUCIONES: Min. 78, Diegano (-) por Mejías I y en el min. 82, Arredondando (-) por Pasilla.
CALVO SOTELO: Sánchez (3); Paco (1), Toli (1), Rueda (2), Cisti (1); Iracla (2), Nani (1), Nadal (1); Villacreces (1), Camacho (1) y Alfaro (0).
SUSTITUCIONES: Min. 10, Jaime (1) reemplaza a Rueda y en el min. 46, Cantarero (2) sustituyó a Camacho.
FACIL: No tuvo excesivas dificultades el Cádiz para doblegar a un Calvo Sotelo, blanco, duro y homogéneo pero sin capacidad de crear peligro a Paco. Los hermanos Mejías amenazaron los goles, siendo los más destacados juego si juvenil Franco. La visencia caditana pudo ser más abultada de no haber contado el Calvo Sotelo en su portería con Sánchez que realizó paradas de antología. Por otra parte, hubo dos o tres jugadas confusas merecedoras de penalty en el área manchega, pero el árbitro estuvo ciego en las áreas.

BALAIDOS

Celta, 1
(Gilberto, 67', de penalty)

Cartagena, 0

ARBITRO: Yebenes López (1) del Colegio Castellano.
INCIDENCIAS: Algo más de 15.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Cortés, Albelo, Rodríguez y Sagarduy. El célico Alfano vio la cartulina amarilla en dos ocasiones por lo que fue expulsado.
CELTA: Mata (1); Lemos (1), Alfano (1), Gilberto (2), Gelo (2); Cortés (1), Albelo (1), Arteaga (1); Marian (1), Lucas (2) y Camilo (1).
SUSTITUCIONES: Min. 58, Segarra (1) por Camilo y en el min. 65, Candido (2) a Cortés.
CARTAGENA: López (2); Valle (2), Tirasante (1), Arjol (1), Casero; Torres (1), Sagarduy (2), Huertas (1), Huezo (2), Andrés (2); Rodríguez (1) y Amorós (1).
SUSTITUCIONES: min. 67, Pedro (-) por Valle.
ARDUO: Aunque no resultara excesivamente brillante el encuentro disputado entre celtistas y cartageneros, ambos rivales lucharon sus deficiencias técnicas con una gran contundencia y ardor sin dar un balón por perdido. Las defensas lograron imponerse a las delanteras, registrándose escasas ocasiones de gol. El único gol del partido llegó tras una internada de Gilberto desde su propia área, siendo derribado cuando se disponía a batir a López. El carisma penalty lo transformó el propio jugador hondareño. En el Celta debutaron los ex-barcelonistas Segura y Candido, mientras que en el Cartagena, actuaron los ex-celtistas Amorós, Andrés y Pedro.

JORNADA CASERA

Esta temporada, los equipos de Segunda División harán su poderío en los encuentros de su propio estadio. En esta cuarta jornada, ocho equipos vencieron en su propio campo sin que se registrara ningún empate. Tan sólo, el Barcelona Atlético consiguió los dos positivos venciendo al poderoso Mallorca en su propio feudo, sumando más positivos que nadie con diana de su goleador Carlos. La otra decepción de la jornada la protagonizó el Sabadell, que perdió en los últimos minutos. La goleada corrió a cargo de un afortunado Castellón frente a un débil Oviedo. El registro goleador fue importante. Logroñés y Sabadell entretuvieron al público en un partido disputado. Los vallisanos ocupan la última posición de la tabla. Se mostró autoritario el Recreativo venciendo con claridad al Deportivo. El Celta consiguió su primera victoria abandonando las últimas posiciones. Cádiz y Las Palmas ocupan las primeras posiciones perfilándose como dos de los grandes favoritos para el ascenso. En los primeros lugares se ha aupado el Lorca de Moreno Manzanaque, que ocupa su privilegiada posición pudiera ser efímera.

PRIMERA DIVISION
Resultados

Murcia - Málaga	4–0
At. Madrid - R. Sociedad	2–1
Valencia - Betis	0–1
Hércules - Osasuna	1–1
Barcelona - Español	1–0
Sporting - Elche	2–0
Valladolid - Zaragoza	1–1
Sevilla - R. Madrid	1–0
Ath. Bilbao - Racing S.	1–0

Clasificación

	Casa				Fuera				Goles		
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
1. Barcelona	3	2	0	0	1	0	0	8	0	6+2
2. Sevilla	3	2	0	0	1	0	0	5	0	6+2
3. Betis	3	2	0	1	0	2	0	2	0	6+2
4. At. de Madrid	3	2	0	0	0	1	0	5	1	5+1
5. Hercules	3	1	1	0	1	0	0	3	1	5–1
6. Valencia	3	1	0	1	1	0	0	6	2	4
7. Valladolid	3	1	1	0	0	1	0	3	2	4
8. Sporting	3	1	1	0	0	0	1	3	2	3–1
9. Osasuna	3	1	0	0	0	1	1	3	4	3+1
10. Athletic	3	1	1	0	0	0	1	2	4	3–1
11. Murcia	3	1	0	1	0	0	1	4	3	2–2
12. Racing	3	1	0	0	0	0	2	1	2	2
13. Málaga	3	0	0	1	1	0	1	1	5	2
14. Real Sociedad	3	0	0	1	0	1	1	1	3	1–1
15. Real Madrid	3	0	0	1	0	1	1	1	3	1–1
16. Zaragoza	3	0	0	1	0	1	1	1	6	1–1
17. Español	3	0	1	0	0	0	2	1	6	1–1
18. Elche	3	0	0	1	0	0	2	0	4	0–2

GOLEADORES
Primera División

Con 3: Figueroa (Murcia), Martín (Sevilla).

Con 2: Hugo Sánchez y Antelo (At. Madrid), Dani (Ath. Bilbao), Reces (Hércules), Eloy (Sporting).

SEGUNDA «A»
Resultados

Bilbao Ath. - Tenerife	(–)
Huelva - Coruña	3–0
Castilla - Salamanca	3–2
Castellón - Oviedo	5–1
Mallorca - Barcelona At.	0–1
Logroñés - Sabadell	3–2
Lorca - Granada	1–0
Las Palmas - At. Madrileño	2–1
Cádiz - C. Sotelo	2–0
Celta - Cartagena	1–0

Clasificación

	Casa				Fuera				Goles		
	J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
1. Cádiz	3	2	0	0	1	0	0	7	2	6+2
2. Las Palmas	3	2	0	0	1	0	0	6	3	6+2
3. Barcelona At.	3	0	1	0	2	0	0	6	1	5+3
4. Lorca	3	2	0	0	0	0	1	1	0	4
5. Castellón	3	2	0	0	0	0	1	5	3	4
6. Huelva	3	1	1	0	0	0	1	3	4	4
7. Bilbao Ath.	2	1	0	0	1	0	0	6	1	4
8. Logroñés	3	2	0	0	0	0	1	5	3	4+2
9. Castilla	3	1	0	1	0	1	0	4	4	3
10. Mallorca	3	1	0	1	0	0	1	5	2	3–1
11. Cartagena	3	1	0	0	0	0	2	4	3	2–2
12. At. Madrileño	3	1	0	0	0	0	2	3	4	2
13. Deportivo	3	0	1	0	0	1	1	3	4	2
14. Celta	3	1	0	1	0	0	1	2	4	2–2
15. Granada	3	1	0	0	0	0	2	3	6	2
16. Calvo Sotelo	3	1	0	0	0	0	2	1	3	2
17. Tenerife	2	0	0	1	0	0	2	1	9	2
18. Salamanca	3	0	1	0	0	0	2	4	7	1–1
19. Oviedo	3	0	0	1	0	1	1	1	5	1–1
20. Sabadell	3	0	1	0	0	0	2	3	8	1–1

GOLEADORES
Segunda División

4: Carlos (Barcelona At.) y Céspedes (Lorca Deportiva).

3: Mejías I (Cádiz), Milardoviz (Tenerife) y Saavedra (Las Palmas).

2: Ibeas, Mestre y Pastor (Castellón) y Lotina (Logroñés).

1: Vojinovic, Martinovic, Lanao, Angel, De las Heras, José Manuel, Gálvez, Pardeza, Agurinno, Joseba Aguirre, Elgazábal, Cortés, Gilberto, Paquito, Merayo, Julio, José Luis, Orellana, Juanjo, Lasaosa, Rodríguez, Andrés, Huertas, Manolo, Botella, Muñoz, Villacreces, Rus, Gilobart, Marañón, Contreras, Tomás, etc...

SEGUNDA «B»

GRUPO I

Resultados

Erandio - Alavés	2-3
Pontevedra - Sestao	6-2
Arosa - Urola	1-1
Aragón - Sporting At.	2-1
Figueras - Palencia	2-1
Barcelona At. - Gimnástico	2-0
Osasuna P. - Avilés	2-1
Andorra - Compostela	1-0
Bosfer - Ercilla	2-0
Zamora - S. Sebastián	3-2

CLASIFICACION

Aragón	3	3	0	0	7	4	6+2
Andorra	3	2	1	0	8	2	5+1
Figueras	3	2	1	0	14	5	5+3
Sestao	3	2	1	0	8	2	5+3
Pontevedra	3	1	2	0	7	3	4
Ercilla	3	2	0	1	6	4	4+2
Bosfer	3	2	0	1	6	4	4
Arosa	3	1	1	1	4	3	3-1
Alavés	3	1	1	1	6	5	3+1
Compostela	3	1	1	1	3	3	3+1
Zamora	3	1	1	1	5	5	3-1
Urola	3	1	1	1	5	6	3+1
Osasuna P.	3	1	1	1	2	3	3-1
Barcelona	3	1	0	2	4	4	2-2
Gimnástico	3	1	0	2	3	4	2
Sporting At.	3	1	0	2	3	8	2
Erandio	3	0	1	2	0	3	1-3
S. Sebastián	3	0	1	2	3	7	1-1
Palencia	3	0	1	2	1	5	1-1
Avilés	3	0	0	3	5	10	0-2

GRUPO II

Resultados

Hospitalet - Linense	2-2
Alcalá - Jerez	1-0
Albacete - Linares	1-0
Badajoz - Peñarroya	1-1
Unificada - Manacor	2-1
Marbella - Rayo V.	1-1
Antequerano - Talavera	2-1
Algeciras - Levante	2-1
Jaén - Alcoyano	1-0
Portuense - Ceuta	1-2

CLASIFICACION

Albacete	3	3	0	0	4	0	6+2
Ceuta	3	2	0	0	5	2	4+2
Peñarroya	3	1	1	0	4	2	4+2
Linense	3	1	1	1	5	5	3+1
Hospitalet	3	1	1	1	3	3	3+1
Alcalá	3	1	1	1	2	2	3+1
Talavera	2	1	0	1	3	2	2
Alcoyano	3	1	0	2	3	3	2
Manacor	3	1	0	2	2	4	2
Linares	3	1	0	2	3	5	2
Algeciras	3	1	0	2	3	5	2
Levante	3	0	2	1	4	5	2-2
Jaén	3	1	0	2	2	4	2
Marbella	3	1	0	2	4	6	2
Badajoz	3	0	1	2	3	7	1-3
Jerez	3	0	1	2	2	6	1-3

lo que pasa en la liga

EL CORAZON DE RIOS

Cuando más y mejor jugaba su equipo, a Eusebio Ríos le dio un buen susto, no se sabe si el corazón, el aparato digestivo, o qué. Lo cierto es que al buen técnico vasco tuvieron que llevárselo del banquillo cuando el Murcia ya ganaba por 3-0 al Málaga. En las jornadas anteriores, los murcianos distaron mucho de ser aquel equipo imponente de la Liga 83-84. Acumuló derrotas (incluida la jornada adulterada), pero ante los malagueños todo fue distinto. Y miren por dónde, esa tarde, a Ríos le falló el sistema orgánico. ¡A él, que ha sido siempre un roble! Si el técnico murciano, en vez de estar esa tarde en el banquillo murcianista, llega a estar en el Camp Nou, bien en el bando azulgrana o en el blanquiazul... ¡pobre hombre!

BUYO SE LO DEDICO A MUÑOZ

Ni Sevilla ni Real Madrid hicieron encaje de bolillos, precisamente, en el estadio Sánchez Pizjuán. Pero en tres determinados lances del partido, la figura de uno de los protagonistas se elevó como fundamental para la suerte del mismo: la del guardameta sevillista, Francisco Buyo. Le detuvo sendos remates a San José, Lozano y Butragueño, con sello de gol y al término del choque, la gente, en pie, coreó su nombre... y el de Miguel Muñoz, que a bastantes kilómetros de distancia (presenció el «derby» catalán), pensaría si ha acertado, o no, sacando a Buyo de la convocatoria para la selección contra Gales, cediendo su puesto a Zubizarreta.

TERCERA DIVISION

4.ª jornada — 23-9-1984

Por primera vez en España

QUITA QUILOS

Modelador dinámico especial para adelgazamientos intensos

CADA DIA UN KILO MENOS

• DISUELVE LA GRASA.
• REFUERZA LOS TEJIDOS.
• ENDEREZA EL BUSTO.
• DA ESBELTEZ A MUSLOS, BRAZOS Y PANTORRILLAS.
• ANULA LA CELULITIS.

¡INCREIBLE VENTAJA DE INTRODUCCION! AHORA SOLO 3990 Pts.
(Dentro de unos meses, le comercializarán en nuestro país y alcanzará precios y otros recargos, le costaría más de 10.000 Pts.)

¡MIDA USTED LOS RESULTADOS AL DIA SIGUIENTE!

Ejercicios diferenciados. El QUITAQUILOS está compuesto por juegos de tensores manuales y asiento soporte que se desliza sobre carriles. Por su especial construcción, permite más de 10 ejercicios diferentes para solucionar todos los problemas de la silueta.

5 años Garantía

¡500.000 aparatos vendidos en sólo un año en Estados Unidos!

NO SE CANSE
NO DEJE DE COMER CUANTO DESEE
QUITA QUILOS VIGILA QUE USTED NO ENGORDE!

y para los hombres... MUSCULOS DE ATLETA

PATENTE INTERNACIONAL
MATERIALES INALTERABLES E INDESTRUCTIBLES
(DESCONFIE DE LAS POSIBLES IMITACIONES)

QUITAQUILOS es el más asombroso sistema adelgazante que se ha descubierto. Un aparato estudiado científicamente por expertos mundiales en tensión dinámica, que aumenta al máximo los efectos de un ejercicio fácil y sencillo. ¡Utilizar el QUITAQUILOS tan sólo 5 minutos, produce resultados iguales a los de más de una hora de gimnasia y masaje estético!
¡Consiga un adelgazamiento completo en 15 días, y sin cansarse! Los ejercicios del QUITAQUILOS son tan sencillos, rápidos y agradables que se hacen sin sentir.

SOLO 5 MINUTOS DIARIOS: FUERA BARRIGA Y CELULITIS.

ATENCION: CON ESTE BONO, tiene derecho a UNA PRUEBA SIN COMPROMISO. Enviar cumplimentado a

PROHOGAR
Apartado de Correos 27030 BARCELONA
Exposición y ventas: c/ Costa Brava, 24-26
Tel. 311 44 11

Deseo recibir en mi domicilio:
☐ QUITAQUILOS con su libro de instrucciones y TABLA MOLDEADORA DE REGALO.
Precio: 3990 Pts., pagaderas al cartero más 400 Pts. por gastos de envío.
CON DERECHO A DEVOLUCION, reembolsando su importe, si no adelgaza 1 KILO DIARIO, a su satisfacción.

NOMBRE .....
DIRECCION .....
POBLACION ..... D.P. .....
PROVINCIA .....

NOTA: Con el QUITAQUILOS recibirá un completo libro de instrucciones, con explicación de los diferentes ejercicios, y el mejor modo de practicarlos.

GRATIS: Una TABLA MOLDEADORA DE PESO FORMA, para regular las proporciones y silueta ideal, según su edad y estatura.

DB-468

Julio Salinas dejó su sello en Burdeos.

Calderé juega, corre y... marca goles.

Volvió Juanito y se notó.

Gran gol de Suárez.

BUENAS PERSPECTIVAS

LOS resultados obtenidos por los seis representantes españoles en los partidos de ida de la primera ronda de las copas de Europa 1984/85 puede considerarse moderadamente satisfactorio. A las brillantes exhibiciones de FC Barcelona y Real Madrid se suman las victorias —cortas pero tal vez suficientes— de Betis y Valladolid, la derrota menos grave del Athletic de Bilbao en Burdeos y sólo desentona el tropiezo inesperado del Atlético de Madrid ante un adversario de escasa entidad. En conjunto, sin embargo, las perspectivas nos parecen buenas de cara a los encuentros de vuelta. Ha sido un debut continental con anécdota: unas horas antes de saltar a las distintas canchas, los futbolistas españoles tuvieron la agradable noticia de la desconvocatoria de la huelga, con resultados muy positivos para sus intereses.

Gran actuación del **Athletic** en Burdeos, sólo algo enturbiada al final con el tercer gol francés. El campeón vasco salió agresivo y dispuesto a conseguir goles para tener las espaldas cubiertas el próximo día 3 en *San Mamés*. El Girondins no pudo contar con dos de sus principales figuras, Tigana y Chalana, aunque ello no restó fluidez ni eficacia a su excelente fútbol. Replicó admirablemente el Athletic y al tanto de Dieter Müller contestó **Endika**, como luego contestaría **Julio Salinas** al de Battiston. Careció de contrapunto, en cambio, el definitivo 3-2 materializado por el veterano Bernard Lacombe. Bordeaux: Dropsy; Thouvenel, Specht, Battiston, Rohr, Tsseau, Girard, Martínez, Giresse, Lacombe y Dieter Müller. Athletic: Zubizarreta; Urkiaga, Goikoetxea, Lizeranzu, Núñez, Gallego, Patxi Salinas, Urtubi, Endika, Noriega y Julio Salinas. Buen arbitraje del italiano Paolo Casarin, si bien omitió un probable penalty cometido a Sarabia en los últimos minutos.

El **Barcelona** de Terry Venables sigue pisando fuerte. El Metz, de hecho, es equipo discretito, pero ganar en su campo marcándole cuatro goles es una «performance» que satisface al más exigente. Con buen ordenamiento táctico y un **Schuster** ejerciendo de auténtico líder, el once azulgrana no tuvo mayores dificultades para imponer la ley del más fuerte. Una pifia de **Sonor** abrió el camino de la victoria catalana. Al borde del descanso empató Kurbos, pero la segunda parte fue un desmelenamiento general del Barcelona, plasmado en el electrónico a través de **Schuster, Calderé y Carrasco** antes de que Rohor, de penalty, estableciese el 2-4 final. Mala actuación del colegiado holandés Keizer, que ignoró un agarrón de Urruti a Hinchsberger dentro del área y concedió el primer gol francés en fuera de juego. Metz: Ettore; Sonor, Colombo, Zappia, Barraja, Rohr, Bracigliano, Bernad, Hinchsberger, Kurbos y Bocanda. Barcelona: Urruti; Sánchez, Moratalla, Alexanko, Julio Alberto, Víctor, Schuster, Calderé, Carrasco, Archibald y Rojo.

Sobresaliente victoria del **Real Madrid** sobre el Wacker Insbruck, con buen juego blanco y conducción inspirada del mismo a cargo de **Juan Lozano**. La historia del desigual match se limita a los constantes ataques locales y la impotencia de la defensa austriaca para contenerlos. **Michel**, de potente disparo, puso el 1—0 apenas transcurridos tres minutos; en el 6, cabezazo de **Santillana** al fondo de la red. Tras el descanso, dos de **Juanito** y uno de **Butragueño**. A destacar la excelente labor del alemán oriental Kirschen, juez de la contienda. Real Madrid: Miguel Angel; Chendo, Bonet, Stielike, Camacho, San José, Lozano, Michel, Juanito, Santillana y Butragueño. Innsbruck: Steinchner; Streiter, Auer, Jörgensen, Gretsching, Keremi, Koreinan, Linzmaier, Roscher y Spielmann.

No estuvo bien el **Atlético** en Sion. Desaprovechó un par de ocasiones en sus momentos de mando (mitad de la primera parte y casi toda la segunda) y cometió un error defensivo que le supuso la derrota cuando más cercano parecía su triunfo. A los rojiblancos les faltó ritmo y velocidad ante un equipo de baja calidad técnica. El alemán Schmidhuer dirigió acertadamente el partido. Sion: Pittier; Larien, Valentini, Balet, Fournier, López, Perrier, Bonvin, Boudechala, Mauron y Cina. Atlético: Pereira; Votava, Artecho, Balbino, Tomás, Ruiz, Marina, Landaburu, Quique, Pedraza y Hugo Sánchez.

Le costó mucho al **Betis** doblegar la rudimaria y tenaz disciplina del Universitatea de Craiova, base de la selección rumana. Lo consiguió cerca del final gracias a una hábil maniobra del inteligente **Suárez**, que recogió su propio rebote para deshacerse de un defensa y el portero antes de alojar el

Da Silva, como siempre.

balón en la portería. Antes, un tirazo de Bicu había sido devuelto por el travesaño y el cuadro sevillano había pasado una fase de desconcierto de la que, por fortuna, supo sobreponerse y recobrar el dominio. **Mantilla** tuvo una extraordinaria noche tanto en acierto como en coraje y derroche de energías. La labor del internacional francés Vautrot fue casorilla. Betis: Esnaola; Diego, Alex, Mantilla, Gordillo, Parra, Ortega, Suárez, Cardeñosa, Paco y Rincón. Craiova: Lung; Negrila, Stefanescu, Irimescu, Ungureanu, Ticleanu, Geolgau, Cirtu, Popescu, Camataru y Bicu.

En su debut internacional, el **Valladolid** sufrió lo indecible para inmortalizar el evento con una victoria. El siempre eficaz **Da Silva** inclinó la balanza del lado castellano al empalmar un rechace visitante tras la botadura de un córner a cargo de Minguela. Eso ocurría en el minuto 66, pero con anterioridad el Rijeka había llevado todo el peso del partido y puesto los pelos de punta a los aficionados que acudieron al nuevo estadio **Zorrilla** con la ilusión propia del acontecimiento. A base de pundonor y moviendo el balón con mayor rapidez, el Valladolid le dio la vuelta a la tortilla en la segunda mitad y aún estuvo a punto de conseguir otro gol si Francis no falla un aparentemente fácil remate a preciso servicio de Sánchez Valles. El árbitro italiano Paolo Bergamo pitó de manera que irritó bastante a los yugoslavos. Valladolid: Fenoy, Arsenio, G. Navajas, Francis, Sánchez Valles, Martín Sáez, Jorge, Eusebio, Moré, Yáñez y Da Silva. Rijeka: Ravnic; Maibasa, Jurisic, Radin, Srednojevic, Milenkovic, Gracan, Marijan, Fecic, Kahrovic y Desnica.

Gil Carrasco

MARCADOR
(1.ª ronda, Ida)

Copa de Europa

Levski-Stuttgart	1—1 (Kourdov - Reichardt)
Lech Poznan - Liverpool	0—1 (Wark)
Aberdeen-Dyn. Berlin	2—1 (Black 2 - Schulz)
Dinamo Bucarest-Omonia	4—1 (Orac 2, Tulba, Talmar - Sevidis)
Ilves Tempere-Juventus	0—4 (Rossi 3, Platini)
Feyenoord-Panathinaikos	0—0
FK Austria-La Valetta	4—0 (Prohaska, Polster, Drabits 2)
Estrella Roja-Benfica	3—2 (Jenjanin 2, Sestic - Elmer p.p., Diamentino)
Av. Beggen-IFK Göteborg	0—8 (Carlsson 2, Nilsson 3, Frederikssson 2, Andersson)
Bordeaux-ATH. BILBAO	3—2 (D. Müller, Battiston, Lacombe - Endika, J. Salinas)
Grasshoper-Honved	3—1 (Jara, Müller 2 - Dajka)
Vasleremgen-Sparta Praha	3—3 (Lacobsen 2, Bergavand - Prochazka 2, Chovanek)
Trabzarspor-Dnieper	1—0 (Lemi)
Akranes-Severen	2—2 (Thordarsson, Halconson - Albert, Christiansen)
Linfield-Shamrock Rovers	0—0
Labnaiti-Lyngby	0—3 (Wilmer, Christensen, Schaeffer)

Recopa

Rapid Wien-Besiktas	4—1 (Panenka 3, Brucic - Korocevic)
Wrexham-FC Porto	1—0 (Steel)
Metz-FC BARCELONA	2—4 (Kurbos, Rohr - Sorier p.p., Schuster, Celdeiré, Carrasco)
Dinamo Moscú-Hejduk	1—0 (Agudzyzr)
Rome-Steaua	1—0 (Graciani)
KB Copenhague-Sittard	0—0
Malmö-Dynamo Dresden	2—0 (M. Magnussun 2)
Wisla-Vestmannaeyer	4—2 (Wrobel, Nowalka, Banaskievicz 2 - Eliasson, Georgsson)
Trasia-Unión Luxemburgo	4—0 (Pasher, Stoysnov, Georgiev, Kostedinov)
Siofok Banyasz-Larissa	1—1 (Tieber - Adamczyk)
Rellymena-Hamrun	0—1 (Xuereb)
Inter Bratislava-Kouysi Lathi	2—1 (Brezik, Muravez - Toernvall)
U.E. Dublin-Everton	0—0
Gent-Celtic	1—0 (Cardier)
Apoel Nicosie-Servette	0—3 (Decastel, Brigger, Favre)
Bayern-Mons	4—1 (Pfluger 2, Wohlfahrt, Nachtweih - Kollaheugen)

Copa de la UEFA

Rabat Ajax-Partizan	0—2 (Vocicevic, Delmas)
Glenteren-Standard	1—1 (Bowers-Tellen)
Red Boys Diff.-Ajax Amsterdam	0—0
VR Reykjavik-Q.P.R.	0—3 (Stainrod 2, Bannister)
Bohemians Dublin-Rangers	3—2 (McCoist p.p., O'Brien 2 - McPherson, Lawles)
Vidreton-Dukla Praha	1—0 (Szabo)
Sp. Braga-Tottenham	0—3 (Falcao 2, Galvin)
Sion-AT. MADRID	1—0 (Cina)
Vorwärts F.D.-PSV Eindhoven	2—0 (Hendel, Piesch)
REAL MADRID-W. Innsbruck	5—0 (Michel, Santillana, Juanito 2, Butragueño)
Sporting Clube-Auxerre	2—0 (Fernandos, Pacheco)
Manchester Utd.-Raba Eto	3—0 (Robson, Mühren, Hughes)
Bystrice-Borussia M.	2—3 (Nemec, Pen - Hochstaetter, Criens, Lienen)
VALLADOLID-Rijeka	1—0 (De Silva)
Paris SG-Hearts	4—0 (Susic 2, Rocheteau, Niederbacher)
Anderlecht-Werder Bremen	1—0 (Czernielynski)
AIK Stockholm-Dundee Utd.	1—0 (Andersson)
Dinamo Minsk-HJK Helsinki	4—0 (Kondratiev 3, Shalimo)
Koln-Pogon Szczecin	2—1 (Engels, Littbarski - Haas)
Lok. Leipzig - Lillestrom	7—0 (Kuhn 3, Zoesche 2, Baum, Lindner)
DB Odessa-Spartak Moscú	1—5 (Otoft - Gavrilov, Siderov, Scarlo, Radianov, Kaznesov)
Southampton-Hamburger SV	0—0
Ujster Veijo-Linzer ASK	0—1 (Hadl)
Bohemians Praha-Apollon Lim.	8—1 (Micinec 3, Janecka 2, V. Hruska - Jenkins)
Olympiakos-Neuchatel	1—0 (Mitropoulos)
Sliven-Zeljeznicar	1—0 (Demirev)
BETIS-Univ. Craiova	1—0 (Suárez)
Mónaco-CSKA Sofia	2—2 (Gerghini 2 - Slavkov, Markov)
Fiorentina-Fiorentina	0—1 (Pecci)
Widzew Lodz-Aarhus	2—0 (Dziekanowski, Swatek)
Sportul-Internazionale	1—0 (Sandu)
Nottingham-Club Brugge	0—0

EL VALLADOLID

EUROPEO

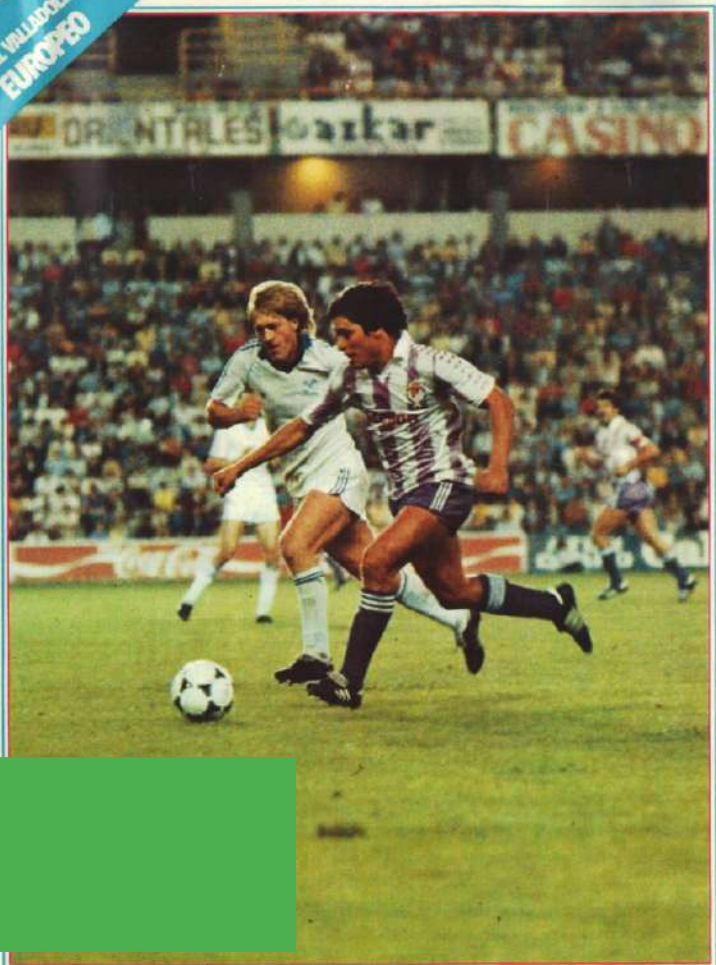
GRACIAS a su espectacular y soberano triunfo en la Copa de la Liga, el *Real Valladolid Deportivo* ha debutado en las Copas de Europa. Este es un hito largamente esperado en una ciudad que en tiempos fue capital de España y cuyo fútbol ha tenido siempre una importante resonancia en el panorama nacional. El estreno de los blanquivioletas resultó positivo ante un adversario más difícil de lo que se esperaba: después de pasar muchos sufrimientos en la primera parte, tras el descanso reaccionó poderosamente el equipo castellano y logró alzarse con la victoria con un gol de su gran artillero Da Silva.

La huelga se había desconvocado por la mañana, tempranito, y en la penúltima noche veraniega de ese ya histórico 19 de septiembre, el nuevo estadio *Zorrilla* se engalanó para testificar el acontecimiento. Los jugadores del Valladolid saludan a la afición y a Europa. ¡Buena suerte en Rijeka, *Pucela!*

Fotos: Miguel Moreno

La pizarra de las alineaciones. Por primera vez en su historia, el Valladolid disputaba un partido de competición europea.

José Moré en las funciones propias de un capitán. Un saludo protocolario con el especial sabor del debut.



Patricio Yáñez en pleno y veloz avance. El chileno creó numerosos problemas a la defensa balcánica.

Rijeka y Valladolid, tal como formaron inicialmente en la cancha del nuevo Zorrilla. Por gentileza hacia los yugoslavos, el equipo local usó un pantalón violeta.

Jorge da Silva, el Pichichi de la Liga pasada, hizo honor a su condición de implacable goleador.

Carlos Alberto Fenoy tuvo bastante trabajo en la primera parte. Se llevó más de un susto.

Uno de los nuevos valores vallisoletanos es el joven Pablo Martín Sáez. Tiene condiciones.

Siempre con energía. Moré no se resigna ante ningún balón.

EL VALLADOLID EUROPEO

Fernando Redondo, el entrenador, le ha dado un estilo propio al equipo. Hasta ahora, con resultados notables.

El canario Francis, cedido por el Real Madrid, es un libero con gran proyección para un futuro inmediato.

Estrellas de España

CESAR

(19)

Por Julián Gómez

LEON es una de las provincias que menos jugadores ha aportado a la selección española. Sin embargo, de esa tierra es natural quien está considerado uno de los mejores delanteros con que ha contado el balompié nacional. César Rodríguez.

Excepcional en el remate de cabeza y futbolista eminentemente técnico, a la vez que generoso en su trabajo en pro del equipo cuyos colores defendía, de él se ha dicho y escrito que es el prototipo del jugador que en cualquier época hubiera actuado sin problemas, a diferencia de otros hombres, que difícilmente encajarían en un tipo de fútbol distinto al que vivieron.

César Rodríguez Alvarez nació en León, el 4 de junio de 1920. En un colegio de su ciudad natal, propiedad del SEU, inició lo que luego sería su brillantísima carrera deportiva. Por entonces se le conocía por el apodo-diminutivo familiar de **Cesina**. A pesar de su juventud, pronto destacó en su demarcación habitual de delantero centro. Sin haber figurado en ningún club federado, el Barcelona se interesó por él y hasta la Ciudad Condal se fue. A los azulgrana fue vivamente recomendado por Font, jugador barcelonista que también perteneció al Sabadell. La guerra civil estaba a punto de finalizar y Font se encontraba prisionero en León; tuvo la oportunidad de ver en acción a César y no dudó en hablar de él, en cuanto pudo, a los directivos y técnicos de la entidad catalana. Cesina no había cumplido todavía los diecinueve años.

Al firmar su primer contrato como profesional, César percibió dos mil pesetas. Con el tiempo lo máximo que llegó a cobrar fueron ciento cincuenta mil. Pronto demostró que las buenas referencias que había dado de él su *descubridor* no eran invención de éste. A las primeras de cambio se hizo con la titularidad en el primer equipo del Barça. No obstante, fue cedido al Sabadell para que acabara de hacerse. Más tarde marchó al Granada, aprovechando que en la ciudad de la Alhambra tenía que cumplir el servicio militar. Dos años permaneció con los rojiblancos andaluces, con quienes colaboró de manera decisiva en el ascenso a Primera División en la temporada 1940-41. Antes de retornar al Barcelona jugó su segunda y última campaña en el Granada, que era la primera de este club en la máxima categoría del fútbol español.

Se incorporó al Barça en la temporada 1942-43 y permaneció, ya de manera ininterrumpida, hasta la correspondiente al ejercicio 1954-55. En total, vestido con la camiseta azulgrana, César —a quien pronto se le empezó a conocer por el apelativo de *El Pelucas* por su progresiva pérdida de cabello— jugó un total de cuatrocientos treinta y tres partidos oficiales. Consumado goleador, actuaba indistintamente como *ariete* e interior de ambos lados —cuando los interiores jugaban en punta—, regateaba muy aceptablemente, chutaba con potencia y colocación con ambos pies, además de poseer un prodigioso remate de cabeza. César consiguió para el Barcelona doscientos noventa y cuatro goles, contabilizando únicamente los de encuentros de competición oficial. En la temporada 1948-49 ganó el *Trofeo Pichichi*, con veintiocho tantos. Durante su estancia en el conjunto barcelonista saboreó las mieles de la consecución de numerosos títulos: cinco de Liga, tres de Copa y dos de la Copa Latina, precedente de la Copa de Europa.

César fue internacional A en doce ocasiones, de las cuales España venció en cinco, empató en cuatro y perdió en las tres restantes. De los veintisiete goles marcados por el equipo nacional, fue autor de seis. Su presentación tuvo lugar en el estadio *Jamor*, de Lisboa, el 11 de marzo de 1945, frente a Portugal, con quien España empató a dos, siendo el leonés el autor del primer tanto español. Siete años después, el 28 de diciembre de 1952, jugó su último partido con la camiseta de la selección. La despedida fue en el *Bernabeu*, contra la República Federal de Alemania, y el resultado fue el mismo de su debut, igualada a dos, también con gol suyo, esta vez de penalty.

Sus dos hermanos, Severino y Calo fueron asimismo futbolistas. El primero jugó siempre en la Cultural Leonesa. Calo, en cambio, coincidió con César en el Barcelona antes de jugar en el Zaragoza.

Cuando dejó al Barça, César fichó por la Cultural y Deportiva Leonesa, en la temporada 1955-56; defendió sus colores en la única campaña que dicho club figuró en Primera División. En el plantel de la Leonesa también se encontraba Calo. De allí pasó César al Perpignan, con quien estuvo dos años, ejercicios 1956-57 y 1957-58, y antes de abandonar totalmente la práctica del fútbol e iniciar la etapa de entrenador, simultaneó ambas funciones en el Elche. Se comprometió con la entidad ilicitana cuando ésta se hallaba en Tercera División. En tres temporadas seguidas, algo que no tenía precedentes entonces, el cuadro franjiverde ascendió a Primera por primera vez en su historia. Todavía disputó en esta categoría varios partidos. Se retiró definitivamente con cuarenta años. Convertido en técnico de éxito, tras el Elche ha dirigido, entre otros, al Zaragoza —en dos ocasiones—, Barcelona, Mallorca, Celta, Betis, Hércules y Sant Andreu. Cuando su gran amigo Ladislao Kubala, tras dejar la selección, firmó como entrenador del Barcelona, requirió a César para que fuera su ayudante.

ESNAOLA cumple 20 años

● El veterano portero del Betis (que tiene 38) ha iniciado su vigésima temporada como jugador profesional.

MEDIA vida de fútbol. Esnaola debutó en la Real Sociedad a los diecinueve años y ha cumplido treinta y ocho.

–Nací en Andoain el 30 de junio de 1946. Siempre iba con una pelota, con un balón, siempre. Cursando estudios elementales, trabajando de mecánico entre los quince y los dieciocho años... Jugué una temporada en el Goxo, equipo infantil de Lasarte y tres en el Eskalduna, de Andoain antes de ingresar en la Real.

–Ahora eres el decano, ¿te molesta que te llamen «el abuelo» de Primera División?

–Al contrario. Me encanta, porque cuando empecé era uno de los jugadores más jóvenes en la categoría y ahora soy el de más edad... que no es lo mismo que el más viejo (sonríe). Me ilusiona haber llegado a esta edad en plenas condiciones y ya es la segunda temporada que soy el decano o «el abuelo», vaya, como quieras.

–Y casi siempre titular...

–Prácticamente desde que empecé.

–¿Es cuidarse o tener suerte?

–Todo influye. Cuidarse es importante para que uno se encuentre en condiciones y tener suerte con las lesiones también porque alguna grave podría dejarte descartado.

–¿Cuidarse hasta el límite del sacrificio?

–No, eso no, nunca lo he sentido de esta forma porque el fútbol me gusta y entonces, a pesar de la gran entrega, no es ningún sacrificio.

–¿Lesiones?

–Tuve una grave jugando en la Real y precisamente contra el Betis. Una fractura de maléolo tibial cuando ya había firmado por el Atlético de Madrid y me rechazaron en el reconocimiento médico. Me dijeron que no podía jugar el Trofeo Ramón de Carranza y al la siguiente ficharon a Zubiarrain. Vinieron Artola y Urruti y cuando en la octava temporada me fui al Betis llegó Arconada.

–Guardametas a nivel de élite...

–Estuvimos cinco años y sólo dejé de jugar tres partidos. De 170 en 167 fui el titular. Y dejé de jugar los tres por una lesión, de mucho menor alcance, sufrida en Zaragoza, en el homenaje a Bueno, el árbitro, contra el Estrella Roja. En la otra, la grave, hasta puedo decir que tuve suerte porque se produjo casi al final de temporada por lo que pude recuperarme durante las vacaciones y ya empecé jugando la campaña siguiente.

–En ti, a través de los años, sobresale la regularidad a gran altura, a buen nivel...

–Sí, lo más importante de mi quizá sea la regularidad... En la temporada pasada dejé de jugar un partido, en la anterior uno también... Normalmente juego de treinta y dos a treinta y cuatro partidos de Liga. Creo que he jugado, sobre los trescientos partidos oficiales. Creo que esta regularidad es mi mayor o mejor virtud.

–¿Te fue fácil triunfar?

–Decían que reunía condiciones pero hay que tener mucha suerte. Lo bueno de la Real es que da oportunidades a todos los jugadores y la aproveché.

–¿Cuántos porteros tuviste en la Real?

–Cuando ingresé estaba Arriga que sufrió una grave lesión en Langreo y si habíamos jugado media Liga cada uno, ya empecé a jugar en continuidad. Luego, Zubiarrain, Artola y Urruti.

–¿Eres un «mata-portero»...?

–No, no... Creo que la obligación de cada jugador es intentar jugar lo mejor posible y contribuir a que el club esté también lo mejor posible. Es lo que hago.

–¿Quién te sigue en veteranía por edad?

–Me parece que es Miguel Angel.

–Los guardametas «viven» más...

«Me encuentro en perfectas condiciones y no he perdido la ilusión. No ha lugar, pues, a pensar en la retirada».

–Es un puesto muy específico, que gasta menos en esfuerzo y en lesiones que el de un jugador de campo, aunque tiene su esfuerzo y su posibilidad de lesión, evidentemente, y que tiene la gran ventaja de la experiencia que vas adquiriendo dentro de un menor desgaste.

–¿Cuál es tu presente en relación a tu edad?

–Creo que no hay que mirar el carnet de identidad sino la condición física, el rendimiento. Y en este aspecto, a mí no se me pueden hechar más de veintidós años. No sonrías, te lo digo de verdad. El portero dura más años que el jugador de campo y me encuentro tan bien ahora como cuando tenía esa edad. Nunca me ha gustado engañar y menos aún hacerlo conmigo mismo.

–Me parece que Pazos jugó hasta los cuarenta y dos...

–Creo que es de los que han tenido más longevidad, quizás el que más, pero no recuerdo la edad. De todos modos soy consciente de que no se trata de batir récords sino de garantizar un rendimiento. Me gusta el fútbol, me apasiona, y me gustará jugar hasta cuando pueda pero siempre dentro de unas buenas condiciones que yo seré el primero en saber que pueden estar cercanas a una curva descendente. Pero de momento ni pienso en esto. Es igual que sean cuatro, que siete, que dos años, porque lo importante para renovar, a mí entender, es estar en perfectas condiciones de rendimiento.

–¿Cuántas temporadas habrás jugado en Segunda División?

–Entre la Real y el Betis, tres o cuatro entre diecinueve.

–¿Siempre has jugado de guardameta?

–Desde chiquilio; nadie se quería poner debajo de los palos y me puse yo... Lo importante era jugar. Y hasta hoy.

–No eres alto sin ser bajo...

–Mido 1'74 y, particularmente, considero que con las condiciones y cualidades que tengo, mi estatura es suficiente aunque alguna persona creyera que era bajo lo que ha influido en que no destacara más.

–¿Quién, dices...?

–Xubala dijo hace bastante tiempo que yo era bajo, que mi estatura no era suficiente para su criterio. Miguel Angel debe tener 1'75, Reina 1'77... Le dio por mi estatura y se acabó. No me había pasado nunca porque sin ser muy alto voy bien por arriba; la agilidad me suple los centímetros que me faltan.

–También se considera que los porteros altos tienen desventaja en los balones rasos...

–Eso también depende de la agilidad que tengan aunque, por lógica, es más fácil que el pequeño llegue más y mejor abajo y el alto a arriba. Por eso creo que lo bueno está en un término medio y creo que yo lo tengo.

–¿Qué aspectos determinan a un buen guardameta?

–Reflejos, buena agilidad y es muy importante ser listo; saber en qué momento hay que moverse, tener viveza mental y movilidad.

–El «examen» quizá sea el «penalty»... ¿Qué piensa el portero ante el máximo castigo?

–Te diré lo que hago yo... Aguantar todo lo posible hasta que el lanzador chute. Intentar no moverme porque es lo que él quiere que yo haga para tirar hacia el otro lado. Aguanto

«Estando en la Real, una lesión me impidió ir al Atlético de Madrid cuando ya había firmado».

todo lo que puedo, me tiro hacia el lado que va la pelota y si acierto... fenomenal. Y si no acierto... la saco de la portería.

—Con un 3-0 da lo mismo, pero ¿cómo te sientes ante un lanzamiento que puede ser empate o triunfo?

—Estoy nervioso porque el público cree que lo voy a detener. Porque dicen que paro «penaltíes». Entonces estoy más nervioso de lo normal pero siempre intento hacerlo lo mejor posible. Por mí no queda.

—Cómo olvidar aquella final de Copa con el Athletic... Hubo veinte...

—La recuerdo mucho, es inolvidable, porque fue la primera Copa que ganó el club. Con la particularidad de que completaba un historial porque era el único torneo que el Betis no había ganado tras haber sido campeón de Liga en las tres divisiones. También es el único título que tengo y, el todo, el conjunto, duplica importancia, ilusión y felicidad.

—¿Cuántos paraste, de los diez?

—Cuatro o cinco, porque uno lo hicieron repetir. Y me pareció injusto porque luego vimos la película del partido e Iribar se movió mucho más que yo y no repitieron ninguno.

—Tiraste uno...

—En la segunda serie. El séptimo o el octavo. Era el primero que lanzaba en mi vida... Y con tanto nerviosismo, con tanta presión, lo lancé como si fuera un entrenamiento. Sin pensar que enfrente tenía a Iribar porque cuando se agachaba y abría los brazos, parecía que era imposible marcarle. Era un espectáculo. Tiré a la izquierda y él se fue a la derecha pero no hubo amago porque chuté sin detenerme.

—El último y decisivo fue a la inversa: lo tiró Iribar y si marcaba había que recurrir a la serie «a finis»...

—Lo tiró por bajo, a la izquierda, junto al poste, pero muy suave. Hizo un amago y creo que trepezó llegando al balón un poco descolocado por lo que le dio con suavidad y pude acertar.

—Un acierto que fue un triunfo y título...

—Sentí una alegría inmensa, inexplicable... Había muchos seguidores del Betis y en seguida pensé en ellos. Se merecían un título. Y más siendo, como te decía, el que completa su historial a nivel nacional.

—No olvidarás aquel «penalty»...

—Lo que no olvidaré es el título porque el «penalty», en definitiva, fue uno más. Como los que se transformaron. Lo importante es el título, es lo que queda, es lo que consta en el historial del club.

—¿Cómo se «ve» el máximo castigo desde la portería y desde el punto?

—Prefiero verlo desde el punto. Desde la portería ves tan cerca al atacante que en un noventa y nueve por ciento tiene que marcar. Como no tire fuera... En cambio desde el punto me parece mucho más fácil. Veo mucha portería. Con 7,32 por 2,44 metros es casi imposible errar salvo que se lance fuera de esa gran diana.

—Por efecto óptico los lanzadores dicen que la portería parece reducirse...

—El portero dice lo contrario... **Que el lanzador es muy grandote, que la pelota está muy cerca y los palos muy lejos... Claro que, con un 3-0 como decíamos antes, no la verá tan pequeña...**

—¿Aceptas la «paradinha»?

—Me es indiferente. Conozco a los jugadores y más o menos sé si van a parar o no antes de chutar.

—¿A quién le has parado más «penaltíes»?

—No sé... Han sido muchos... Recuerdo dos a Villar, uno en aquella final y otro en San Mamés ganando por 0-1 a cinco minutos del final. Hubiera sido el empate.

—Es bonita tu trayectoria deportiva...

Esnaola, emocionado, recibe de Iriondo una efusiva felicitación tras haber conquistado la primera Copa del Rey.

HISTORIA Y VIDA

José Ramón Esnaola nació en Andoain (Guipúzcoa) el 30 de junio de 1946. Mide 1,74 metros y su peso oscila entre los 74 y 75 kilos. Su primer equipo profesional fue la Real Sociedad, debutando en la temporada 1965/66. En el verano de 1973 fue traspasado al Betis, club al que sigue perteneciendo.

Su trayectoria en la Liga es la siguiente:

Temporada	Club	División	Partidos	Goles	Títulos/logros
1965/66	REAL SOCIEDAD	Segunda	15	25	—
1966/67	REAL SOCIEDAD	Segunda	—	—	Ascenso a Primera
1967/68	REAL SOCIEDAD	Primera	10	11	—
1968/69	REAL SOCIEDAD	Primera	30	33	—
1969/70	REAL SOCIEDAD	Primera	30	40	—
1970/71	REAL SOCIEDAD	Primera	27	22	—
1971/72	REAL SOCIEDAD	Primera	34	36	—
1972/73	REAL SOCIEDAD	Primera	34	37	—
1973/74	BETIS	Segunda	37	30	Ascenso a Primera
1974/75	BETIS	Primera	32	39	—
1975/76	BETIS	Primera	24	37	—
1976/77	BETIS	Primera	19	17	Campeón de Copa
1977/78	BETIS	Primera	31	50	—
1978/79	BETIS	Segunda	38	35	—
1979/80	BETIS	Primera	31	33	—
1980/81	BETIS	Primera	34	38	—
1981/82	BETIS	Primera	34	44	—
1982/83	BETIS	Primera	24	45	—
1983/84	BETIS	Primera	33	38	—

«A los dos días de morir mi madre jugué contra el Barcelona. Ella quería que jugase y... qué mejor homenaje».

—No es que sea de grandes éxitos pero es muy regular. Ha tenido de todo, pero más cosas buenas que malas. He sido una vez internacional, en el equipo «Sub-23» y lo recuerdo como el día más importante de mi vida deportiva.

—¿Por qué los porteros vascos dominais el fútbol español?

—Creo que es porque jugamos mucho a la pelota, tanto a mano como a pala**, lo que da muchos reflejos. Pienso que Arconada, Urruti, Artola, yo... somos ejemplo porque jugamos tan bien o mejor incluso a la pelota que al fútbol. Estoy convencido de que ha de ser por esto. Por los reflejos. Además de haber jugado de chavalillos en la playa, donde se pierde el miedo a tirarse al suelo. Seguridad, colocación, reflejo, intuición.... todo eso lo da la pelota a mano.**

—Sólo hablamos de cosas bonitas... ¿Cuál es la mayor goleada que has encajado?

—Fue en la Copa del Rey... 7-1 en un Madrid-Betis... Habíamos ascendido, jugamos un poco acomplejados y al Madrid le salió un gran partido. Y cuando al Madrid le sale un gran partido, no hay nada que hacer.

También procede recordar el más áspero. El que la pasada temporada le enfrentó al Barcelona en el Villamarín. Su madre había fallecido el viernes y el sepelio se efectuó la mañana del sábado.

—Sí... Llegué a Sevilla a las dos de la madrugada del mismo domingo, viajando por Bilbao y Madrid.

—Quisiste jugar, ¿cómo se puede hacer en estas condiciones?

—Con ilusión y ganas se consigue todo... Lo primero que hacía mi madre era mirar el periódico para ver si estaba lesionado y los domingos, durante el partido, encendía una vela... Por desgracia, ya no la encenderá... Le gustaba que siempre jugara y qué mejor homenaje, aquella tarde, todo tan reciente... A ella le hubiera gustado que jugara... Lo hice por eso.

—Fue emocionante la ovación que te dedicó el público...

—Me di cuenta de que estaba conmigo. Este momento es muy importante para el jugador y agradece el afecto, la solidaridad de la afición.

—Mira hacia adelante...

—Soy muy casero, he hecho inversiones pero no he puesto negocio porque el día que lo haga me gustará llevarlo yo mismo y no habrá continuidad futbolística porque tengo dos hijas, Agustina, como su madre, de doce años y Alicia de ocho; la mayor nació en Andoaín y la pequeña en Sevilla.

—¿Hay diferencia de carácter entre ellas?

—Sí, bastante. No sé porque, pero la pequeña tiene otra alegría, hasta en el hablar. Es curioso.

—Dijo el poeta que sen Sevilla el agua huele a jazmins...

—Tiene otro temperamento, siempre está contento, todo es alegría.

La lógica seriedad, el ramalazo emocional, ha cambiado por una sonrisa en su semblante. Al despedirnos, el joven «abuelos de Primera División» me dice...

—Lo que hace falta es que el año próximo volvamos a hablar de este mismo tema...

—Y más... si dices tener veintidós.

Vicente Sobrino

Ligas europeas

ALEMANIA

CAOS EN COLONIA

Vientos de guerra soplan en Colonia. En dos jornadas consecutivas el 1. FC Köln ha encajado 11 goles, seis en Bremen y cinco —en casa— ante el modesto Uerdingen. De este último desastre, presenciado por sólo 8.000 espectadores, se ha pasado a una situación crítica en el seno del equipo al renacer las viejas rencillas entre el clan de Schumacher y el de los más jóvenes, encabezado por Engels. La sensacional victoria del Uerdingen tuvo en su libero Machiles Hegert al protagonista destacado para fue diseño de la cancha y acertó dos tantos. La posición del entrenador Hannes Löhr se muy delicada y una fracción de la directiva ahoga por intentar traer nuevamente a Rinus Michels.

Por lo demás, otra derrota del Stuttgart (1-3 ante el Werder con goles de Classen para el campeón y de Seba, Funkel y Meier para el equipo de Bremen) y otro triunfo del Bayern, materializado en esta ocasión por Lothar Matthäus.

4.ª jornada

Bayern/Dortmund							1—0
Borussia M.-Bochum							4—2
Eintracht/Braunschweig							4—1
E. Frankfurt-Kaiserl.							1—1
Hamburger Sv-Leverkusen							1—1
Köln-Uerdingen							1—0
Mannheim-Bielefeld							0—0
Schalke-Karlsruher							3—1
Stuttgart-W. Bremen							1—3

2 Bayern (B)	5	3	0	9	14	8	10
3 Borussia M.	4	3	1	0	11	7	7
3 Werder Bremen	4	3	0	1	12	7	6
4 Kaiserslautern	4	2	2	0	7	4	6
5 E. Frankfurt	4	1	3	0	8	6	5
6 Hamburger SV	4	1	3	0	4	3	5
7 Stuttgart (A)	5	2	0	3	10	11	4
8 Uerdingen	4	2	0	2	8	8	4
9 Bochum	4	1	2	1	9	9	4
Mannheim	4	1	2	1	4	4	4
11 Leverkusen	4	1	2	1	7	8	4
Karlsruher (c)	4	1	2	1	8	9	4
13 Düsseldorf	4	1	1	2	10	10	3
14 Köln	4	1	1	2	7	13	3
15 Schalke (c)	4	1	1	2	5	8	3
16 Bielefeld	4	0	2	2	4	11	2
17 Dortmund	4	0	0	4	4	8	0
18 Braunschweig	4	0	0	4	3	14	0

BELGICA

¡QUE GENT!

El AA. Gent, que la temporada pasada se adjudicó contra pronóstico la Copa derrotando al Standard en la final, es el equipo revelación de la presente Liga y el único, hasta ahora, capaz de mantener el fuerte ritmo impuesto por el Anderlecht. El equipo de la ciudad que en tiempos de la dominación española en Flandes se llamaba Ilanda gobernó a una de los grandes, KV Brugge, con Ronny Martens en figura. Claro que más sorprendente fue ante el KV Mecheleir (Malinas, para los no iniciados), con su 0-5 en campo del Lierse.

3.ª jornada

Antwerp-Waregem	2—4
Beveren-Lokeren	2—0
Cercle-Anderlecht	0—0
Kortrijk-Beerschot	4—1
Gent-KV Brugge	4—1
Lierse-KV Mecheleir	0—5
Jet-Standard	1—2
Seraing-Lingreh	0—2
Waterschei-St. Nikl aar	0—0

1 Anderlecht	5	3	2	0	20	6	8
2 Gent (B)	5	3	2	0	15	5	8
3 Beveren (A)	5	3	1	1	10	4	7
4 Liegeois	5	2	2	1	8	5	6
5 KV Mecheleir	5	1	4	0	10	5	6
6 Waregem	4	3	0	2	9	8	6
7 KV Brugge	5	2	2	1	7	7	6
8 Standard	5	2	2	1	9	8	6
9 St. Nikl aar (c)	5	1	3	1	5	3	5
10 Lokeren	4	2	1	2	8	12	5
11 Seraing	5	1	3	1	7	8	5
12 Cercle	5	0	4	1	4	5	4
13 Antwerp	5	1	2	2	9	9	4
14 Waterschei	5	1	2	2	1	5	4
15 Kortrijk	5	1	2	2	7	8	4
16 Beerschot	5	1	1	3	8	12	3
17 Lierse	5	1	0	4	4	12	2
18 Jet (c)	5	0	1	4	5	17	1

HOLANDA

SE HUNDE EL AZ'67

El hundimiento del AZ'67 o lo que se de ayer a hoy. El campeón de Advocaat ha pasado de ganar Liga y Copa en 1981 —ante de finalista de la Copa de la UEFA— a luchar por la supervivencia. Después de su derrota ante el Ajax se encuentra en la cola de la tabla y con la perspectiva de dos salidas seguidas en las que si sólo se perderá situación ni se verá interior de Arne en tránsito de bajar a Segunda. Mucha es culpa Tabarez cada vez más reducido, le hizo caer al Rusmen los platos rotos de su entrenador durante la semana anterior en Eindhoven, ante el PSV. No obstante, el juego del campeón ha bajado mucho con relación a cuando estaba Cruyff.

5.ª jornada

AZ'67-Ajax							1—2
Den Bosch-Sparta R.							3—0
Feyenoord-Haarlem							4—1
Groningen-Twente							4—2
GAE-MVV							3—2
Roda-PSV							1—3
Sittard-Excelsior							1—1
Utrecht-Zwolle							4—0
Volendam-NAC							2—1

1 Ajax	5	4	0	1	16	4	8
2 PSV	5	3	2	0	12	5	8
3 Utrecht	5	2	2	1	8	4	6
4 Groningen	5	3	0	2	14	8	6
5 Volendam	4	3	0	1	10	6	6
6 Twente (c)	4	3	0	1	11	5	6
7 Den Bosch	4	2	1	1	8	5	5
8 Excelsior	5	1	2	2	5	7	4
9 Sparta R.	5	2	1	2	5	11	4
10 Feyenoord (A) (B)	4	2	0	2	7	8	4
11 Haarlem	5	1	2	2	5	9	4
12 Roda	5	2	0	3	8	12	4
13 GAE	5	2	0	3	9	13	4
14 MVV (c)	5	1	1	3	9	14	3
15 Sittard (1)	5	1	1	3	7	9	3
16 Zwolle	5	1	0	4	2	13	2
17 NAC (c)	4	0	1	3	3	7	1
18 AZ'67	5	0	1	4	5	18	1

(A) Campeón de Liga. (B) Campeón de Copa. (1) Participa en la Recopa como subcampeón de Copa. (C) Recién ascendido.

INGLATERRA

GOLES, MUCHOS GOLES

Parece que los equipos ingleses han recobrado el viejo espíritu ofensivo que siempre les caracterizó. En la jornada del sábado hubo 36 goles en diez partidos y 4 más en el televisado del domingo (Nottingham-Luton). Este encuentro supuso el debut para el equipo de Brian Clough; con tantos de Hodge —2— y Davenport derrotó a su adversario y recuperó un puesto que había cedido momentáneamente a los locales. El mayor triunfo obtenido se registró en el Tottenham-QPR, donde Clive Allen y Mark Falco se pusieron las botas realizadores. También Norman Whiteside vio puerta por partida doble en el inapelable triunfo del Manchester United en Coventry. Para cumplir la tradición, el Sunderland «visitó» en Liverpool y sigue convirtiendo en verdadero gafe para los campeonísimos rojos: no ganó en Anfield en 1903 y 1980, algo que no está al alcance de cualquiera. La victoria del Everton en Newcastle la materializó Andy Gray en el minuto 90.

4.ª jornada

Chelsea-West Ham	3—0
Coventry-Man. Utd.	0—3
Ipswich-Arsenal	2—1
Liverpool-Sunderland	1—1
Newcastle-Everton	1—3
Nottingham-Luton	3—1
Southampton-Norwich	2—1
Stoke-Leicester	1—2
Tottenham-QPR	3—0
Watford-Aston Villa	1—3
West Brom.-Shefl. Wed.	2—2

1 Nottingham	6	4	0	2	14	8	12
2 Tottenham	6	3	1	2	15	7	10
Man. Utd.	6	2	4	0	11	3	10
4 Arsenal	6	3	1	2	11	8	10
Sheff. Wed. (c)	6	3	1	2	11	9	10
6 Everton (B)	6	3	1	2	9	10	10
West Ham	6	3	1	2	8	9	10
8 Aston Villa	6	3	1	2	11	14	10
9 Liverpool (A)	6	2	3	1	11	8	9
10 Newcastle (c)	6	3	0	3	10	12	9
11 West Bromwich	6	2	2	2	10	8	8
12 Chelsea (c)	6	2	2	2	8	7	8
13 QPR	5	2	2	1	8	8	8
14 Sunderland	6	2	2	2	7	7	8
15 Ipswich	6	1	4	1	8	8	7
16 Leicester	6	1	3	2	8	11	6
17 Norwich	5	1	2	2	6	8	5
18 Luton	6	1	2	3	8	11	5
19 Southampton	6	1	2	3	7	10	5
20 Stoke	6	1	1	4	5	8	4
21 Watford	6	0	4	2	8	12	4
22 Coventry	6	1	1	4	4	8	4

Nota: La victoria, 2 puntos.

PORTUGAL

TROPEZON DEL BENFICA

No es muy corriente que pierda el Benfica. La temporada pasada, sin ir más lejos, sólo sufrió dos derrotas en toda la Liga. Ahora ha conocido la primera, en beneficio de un FC Porto que ya comprometido a las bazas de Pacheco y Sousa consiguió del Sporting la cesión del joven talento Futre. El goleador sigue sonoro, sin embargo, el modesto Portimão, sorprendente líder con un récord de tres victorias en tres partidos. Su delantero Cadorin encabeza además la tabla de goleadores. Hay tres equipos —los recién ascendidos Académico de Coimbra y Vizela, y el Rio Ave— que todavía no han puntuado.

3.ª jornada

Belenenses-A. Coimbra							4—1
Braga-Setúbal							3—2
Penafiel-Salgueiros							4—3
Portimão-Varzim							4—0
Porto-Benfica							2—0
Rio Ave-Boavista							0—3
Sporting-Farense							2—0
Vizela-Guimarães							1—2

1 Portimão	3	3	0	0	10	4	6
2 Sporting	3	3	0	0	8	2	6
3 Boavista	3	2	1	0	8	2	5
4 Porto (B)	3	2	0	1	5	1	4
5 Belenenses (c)	3	1	2	0	6	5	4
6 Benfica (A)	3	2	0	1	5	2	4
Penafiel	3	2	0	1	5	3	4
8 Braga	3	1	1	1	5	4	3
9 Farense	3	0	1	2	1	5	1
10 Setúbal	3	1	1	1	4	6	3
11 Guimarães	3	1	1	1	4	6	3
12 Varzim	3	0	0	2	1	6	2
13 Salgueiros	3	0	1	2	3	10	1
14 A. Coimbra (c)	3	0	0	3	0	11	0
15 Vizela (c)	3	0	0	3	1	5	0
16 Rio Ave	3	0	0	3	1	8	0

RUMANIA

SIEMPRE EL DINAMO

Celebradas tres jornadas, ya está el Dinamo de Bucarest encaramado en la cima. El club ejército une así pala tu camiseta de entrenador (ese fue Nicusor y llego el ex internacional Corsel Dinu) y ha contratado varios jugadores de equipos provinciales pero los cambios parecen no afectarle; antes al contrario, se muestra cada vez más fuerte. El partido más bonito fue el disputado en Buzau entre el recién ascendido Gloria y el Arges Pitesti, que acabó con un apretado 3-2. En los locales debutó el veterano Dudu Georgescu. Iordache, portero del Steaua, no había encajado ningún gol al término de la sexta jornada tercera jornada.

Resultados

Bihor-Rapid Buc	1—1
Brasov-Sportul	1—0
Bihatra-Corvinul	2—1
Baia Mare-Steaua	0—3
Gloria Buzau-Arges P.	3—2
Jiul-Olt	1—1
Timisoara-Ch. Vilcea	2—2
Targu Mures-Jul	1—0
Univ. Craiova-Bacau	2—0

1 Dinamo (A) (B)	3	3	0	0	8	3	6
2 Steaua (1)	3	2	1	0	4	1	5
3 U. Craiova	3	2	1	0	4	1	5
4 Sportul	3	2	0	1	5	2	4
5 Rapid Buc.	3	1	2	0	4	2	4
6 Brasov (c)	3	2	0	1	4	3	4
Targu Mures	3	2	0	1	3	2	4
8 U. Bacau (c)	3	2	0	1	4	5	4
9 Arges	3	1	1	1	3	3	3
Bihor	3	1	1	1	4	4	3
11 Corvinul	3	1	0	2	3	4	2
Ch. Vilcea	3	0	2	1	2	3	2
13 Jiul	3	0	2	1	1	3	2
Jul	3	1	0	2	2	4	2
Timisoara (c)	3	0	2	1	3	5	2
16 Olt	3	0	1	2	2	4	1
17 Bacau	3	0	1	2	1	4	1
18 Baia Mare	3	0	0	3	1	9	0

OTRAS LIGAS

AUSTRIA, 4.ª jornada:

Innsbruck-Bierowitz	
Donaustadt-Rapid	3—0
Admira-Wien	1—1
Linzer-Post Vienna	1—0
Sturm-Graz AK	0—0
Spittal-Klagenfurt	1—1
FAK-Salzburg	1—0
FK Austria/Wiener SK	5—0

Clasificación: FK Austria (A), 8 puntos; Innsbruck y Rapid (B), 7; Graz AK, 5; Sturm, Admira, Klagenfurt, Donaustz (c) y FAV, 4; Donaustadt, Linzer y Wiener SK, 3; Salzburg, Wiener, Post Vienna (c) y Spittal (c), 2.

BULGARIA, 8.ª jornada:

CSKA-Zavrgrad	3—0
Levski-E. Burgas	3—1
Trakia-Botev	1—3
Sliven-Slavia Sof.	2—2
Minior-Sp. Varna	1—1
Etar-Pirin	3—0
CM Varna-Dunav	3—4
Lok. Sofia-Sp. Pleven	7—0

Clasificación: Lok. Sofia, 12 puntos; Trakia (1), Botev, Levski (A) (B) y Minior (c), 8; Etar, Sliven y Sp. Varna, 7; CM Varna y Slavia Sofia, 6; Pirin (c), 5; Dunav (c), 4; CSKA y Zagora, 3; Sp. Pleven y E. Burgas, 2.

CHECOSLOVAQUIA, 4.ª jornada:

Slavia Praha-Dukla	2—1
Viktoria-Zilina	1—0
Trnava-Olomouc	0—0
Presov-Banik	0—0
Cheb-Petrzalka	2—0
Bystrica-Lok. Kosice	4—0
Sparta Praha-Bohemians	1—2
Slovan-Inter Brat.	6—0

Clasificación: Bohemians, 7 puntos; Bystrica, Banik y Viktoria, 6; Sparta (A) (B), Olomouc (c) y Slavia, 5; Lok. Kosice e Inter (1), 4; Dukla, Cheb y Trnava, 3; Petrzalka (c), Zilina y Slovan, 2; Presov, 1.

RDA, 8.ª jornada:

Lok. Leipzig-Rostock	4—1
Karl Marx-Brandenburg	2—1
Dyn. Dresden-Erfurt	2—0
Dyn. Berlin-Magdeburg	2—1
Sohl-Rimo	2—0
Vorwärts-Wismut Aue	1—1
CF Jena-Ch. Leipzig	2—3

Clasificación: Dyn. Dresden (B) y Dyn. Berlin (A), 10 puntos; Lok. Leipzig y Vorwärts, 7; Magdeburg, Karl Marx y Wismut Aue, 6; CF Jena, Brandenburg (c) y Ch. Leipzig, 4; Rostock y Rimo, 2; Erfurt, 2; Sohl (c), 1.

ESCOCIA, 8.ª jornada:

Aberdeen-Rangers	5—0
Dundee FC-St. Mirren	2—0
Celtic-Hearts	1—0
Hibernian-Dumbarton	2—2
Morton-Dundee Utd.	0—3

Clasificación: Aberdeen (A) (B), 14 puntos; Rangers, 9; Celtic (1), 8; St. Mirren, 7; Dundee Utd. y Dumbarton (c), 6; Dundee FC, Hearts y Morton (c), 4; Hibernian, 3.

HUNGRIA, 2.ª jornada:

Csepel-Szeged	3—0
Debrecen-Raba Eto	2—0
Ujpe-Vasas	0—0
Ferencvaros-MTK	2—1
Honved-Volanbo	1—0
Pecs-Zalaegerseg	0—0
Tatabanya-Bekescsaba	2—0
Videoton-Ujpest	3—2

Clasificación: Ferencvaros, Csepel y Honved (A), 6 puntos; Pecs, 5; Tatabanya, Debrecen (c) y Videoton, 4; Eger (c) y Raba Eto, 3; MTK, Zalaegerszeg y Bekescsaba, 2; Vasas, 1; Ujpest, Volanbo y Szeged, 0.

INGLATERRA (Segunda Div.).

8.ª jornada:

Barnsley-Cardiff	2—0
Birmingham-Carlisle	2—0
Blackburn-Grimsby	3—1
Brighton-Crystal Pal.	1—0
Charlton-Oldham	2—1
Fulham-Huddersfield	0—1
Man. City-Huddersfield	1—0
Middlesbrough-Wolverhampton	1—1
Orient-Fulham	3—2
Sheff. Utd.-Notts Co.	3—0
Shrewsbury-Middlesbro	1—2

Clasificación: Birmingham (c), 15 puntos; Brighton y Leeds, 12; Oxford (c) y Charlton, 10; Shrewsbury y Grimsby, 9; Blackburn, Sheff. Utd. (c), Wolverhampton (c), Man. City y Portsmouth, 8; Barnsley y Carlisle, 7; Fulham, 6; Huddersfield, 5; Oldham y Wimbledon (c), 4; Cardiff y Notts Co. (c), 2; Middlesbrough y Crystal Palace, 1.

NOTA: (c) es descendido de Primera; (ac), ascendido de Tercera. La victoria, 3 puntos.

YUGOSLAVIA, 8.ª jornada:

Buducnost-Pristina	2—0
Dinamo Zagreb-Sarajevo	1—2
Hajduk-R. Nis	4—0
Partizan-Osijek	1—1
Rijeka-Crvenka Zvez	1—0
Sloboda-Istere	1—0
Vardar-Buducnost	3—1
Vojvodina-Sutjeska	3—2
Zeljeznicar-V. Mostar	2—1

Clasificación: Partizan y Zeljeznicar, 8 puntos; Hajduk (B), Sarajevo y V. Mostar, 8; Osijek y Sloboda, 7; R. Nis, Istere (c), Rijeka, Vardar y Buducnost, 6; Estrella Roja (A), Pristina, Vrbovci, Sutjeska (c) y Vojvodina, 4; Dinamo Zagreb, 2.

ESPECTACULO... E INCLUSO GOLES

LA segunda jornada del **calcio** ha reafirmado al Verona en la cabeza después de un domingo lleno de espectáculo e incluso de goles. Que en Italia se consigan 25 «de golpes es algo a lo que no estaban acostumbrados los tifosi pero que ahora, con la constelación de estrellas allí presente, es una espléndida realidad. En general se jugó un gran fútbol y los estadios presentaban un aspecto magnífico. El San Paolo de Nápoles, por ejemplo, congregó a más de 75.000 aficionados (cifra que rebasa la capacidad del recinto vesubiano) ansiosos por asistir al primer triunfo de *Maradona*.

No fue así. Aunque Dieguito puso por delante al Napoli transformando un penalty en el minuto 62, la *Sampdoria* empataría el partido diez minutos después por mediación del sustituto Salsano. Maradona no estuvo mal, aunque se movió demasiado atrás y no pudo enlazar adecuadamente con los hombres-punta, Bertoni y Penzo. El Napoli, en conjunto, no está dando la talla y ha cosechado ya el primer negativo.

El *Verona* es el único que ha ganado los dos encuentros disputados. En Ascoli volvió a marcar *Briegel* y se estrenó el danés *Elkjaer*. Entre ambos tantos, *Di Gennaro* hizo el suyo para completar ese 1-3 que sitúa a los norteños como primer enemigo a batir de la temporada. El honor ascolitano lo salvó el argentino *Patricio Hernández*.

Lluvia de goles en Udina a costa de un Lazio que todavía no ha conseguido perforar la portería contraria y eso que en su ataque hay dos piezas considerables como son Laudrup y Giordano. El conjunto local entusiasmó a sus partidarios con una avalancha absoluta que desarboló por completo a los romanos. *Zico*, de cabeza, fue el primero en dar en la diana; después fueron cayendo los goles, uno tras otro, por mediación de *Carnevale*, *Mauro*, *Selvaggi* y *Galparoli*. La otra paliza corrió a cargo del campeón, Juventus, sobre el recién ascendido Atalanta. *Michel Platini* materializó dos, siendo *Scirea*, *Boniek* y *Magnocavallo* en propia puerta los autores de los otros tres.

Sorprendente derrota del Torino en campo del modesto Cremonese. El veterano *Domenico Caso* marcó para los granates, pero el once lombardo, a fuerza de coraje, le dio la vuelta al partido con tantos de *Bonomi* y el ariete *Nicoletti*. No menos inesperado fue el tropiezo de la Roma, en casa, ante otra cenicienta, el Como. La ausencia de Falcao pesa ya demasiado. Marcó *Cerezo* para la Roma y el sueco *Corneliusson* para el Como.

El Inter pasó muchos apuros para imponerse al Avellino. El equipo visitante plantó cara en todo momento y le creó grandes dificultades a los negriazules. *Ramón Díaz* hizo un bonito gol, aunque de nada sirvió al final pues tras una intensa presión, el Inter pudo alzarse con la victoria en remates de *Altobelli* y *Pasinato*.

Uno de los partidos más atractivos de la jornada era, en teoría, el **Fiorentina-Milán**. A la hora de la verdad decepcionó a la expectación despertada y a la postre sería el único en el que no hubo goles. Los toscanos, cuyo portero *Giovanni Galli* aún no ha sido batido, merodearon con peligro la puerta milanista pero esta vez la defensa de Nils Liedholm funcionó bastante mejor que el domingo anterior, ante el Udinese, y contuvo las acometidas. La ocasión más clara la desaprovechó el Milán con un tiro alto de Hateley desde el área pequeña.

El próximo domingo destaca el duelo entre Verona y Udinese, dos equipos en espléndida forma, y el Torino-Napoli, cita en la que Maradona deberá dar el do de pecho so pena de empezar a desencantar seriamente a toda una ciudad. La Juventus tiene un desplazamiento nada cómodo, a Avellino.

O. Paradela

CANSADOS DE HOTEL

El *Milán* ha estado a punto de verse ante un grave conflicto creado por sus dos extranjeros, los ingleses *Ray Wilkins* y *Mark Hateley*. Resulta que a mitad de semana, ambos le comunicaron al club, por intermedio del agente que los trajo a Italia, que tenían en su poder dos pasajes de avión para volar a Londres y que se marcharían si no se les facilitaba pronto, tal como les había sido prometido, una casa y un automóvil.

Tanto Wilkins como Hateley viven en un hotel y acuden a los entrenamientos en taxi. Su enfado se incrementó cuando el *Milán* decidió trasladarlos a otro hotel, al parecer de inferior calidad. El presidente rojinegro, *Giuseppe Farina*, se entrevistó con los jugadores para apaciguar sus ánimos y asegurarles que en breve se verán cómodamente instalados cada uno en su nueva casa.

El hecho de saber que Rummenigge, la estrella del Inter, vive en una lujosa mansión de las afueras desde el primer día de su llegada a la ciudad, había irritado aún más a los británicos.

Michel Platini ha iniciado el despegue hacia un nuevo Pichichi.

Resultados, 2.ª jornada:

Ascoli-Verona	1-3
Cremonese-Torino	2-1
Fiorentina-Milan	0-0
Inter-Avellino	2-1
Juventus-Atalanta	4-1
Napoli-Sampdoria	1-1
Roma-Como	1-1
Udinese-Lazio	4-0

Clasificación:

1. Verona	2	2	0	0	6	2	4
2. Juventus (A)	2	1	1	0	5	1	3
3. Udinese	2	1	1	0	7	2	3
4. Fiorentina	2	1	1	0	1	0	3
Inter	2	1	1	0	3	2	3
Sampdoria	2	1	1	0	2	1	3
7. Roma (c)	2	0	2	0	1	1	2
Cremonese (c)	2	1	0	1	2	2	2
Milan	2	0	2	0	2	2	2
Torino	2	1	0	1	2	2	2
11. Roma (B)	2	0	2	0	1	1	2
12. Avellino	2	0	1	1	1	2	1
13. Napoli	2	0	1	1	2	4	1
14. Atalanta (c)	2	0	1	1	2	5	1
15. Ascoli	2	0	0	2	1	4	0
16. Lazio	2	0	0	2	0	4	0

La próxima jornada:
Atalanta-Roma
Avellino-Juventus
Como-Fiorentina
Lazio-Inter
Milán-Cremonese
Sampdoria-Ascoli
Torino-Napoli
Verona-Udinese

GOLEADORES

Con 2 - Briegel (Verona), Carnevale (Udinese), Di Gennaro (Verona) y Platini (Juventus).

Con 1 - Selvaggi (Udinese), Galparoli (Udinese), Mauro (Udinese), Zico (Udinese), Osti (Atalanta), Magrin (Atalanta), Mauro (Inter), Altobelli (Inter), Pasinato (Inter), Geralin (Udinese), Pecci (Fiorentina), Hateley (Milan), Virdis (Milan), Scarnos (Sampdoria), Salsano (Sampdoria), Schachner (Torino), Cass (Torino), Galderisi (Verona), Elkjaer (Verona), Bertoni (Napoli), Maradona (Napoli), Hernández (Ascoli), Bonomi (Cremonese), Nicoletti (Cremonese), R. Diaz (Avellino), Buriek (Juventus), Scirea (Juventus), Cerezo (Roma), Corneliusson (Como).

Propia puerta - Magnocavallo (Atalanta) para la Juventus.

Esto es América

LIGAS

Escribe: Manuel C. Cánovas

BRASIL

Campeonato de Sao Paulo
19.ª jornada

Corinthians-Santos	0-0
Portuguesa-Guarani	1-0
Ponte Preta-Palmeiras	2-0
Taquaritinga-Juventus	2-1
Ferroviaria-Santo André	1-1
XV de Jau-XV de Piracicaba	1-1
Sao Bento-Taubaté	1-2
Marilia-Botafogo	0-0
Internacional-América	1-1
Comercial-Sao Paulo	1-3

Clasificación

Santos y Palmeiras, 29 puntos; Sao Paulo, 27; América y Corinthians, 25; Ponte Preta, 23; Guarani, 22; Internacional, Marilia y Santo André, 20; Portuguesa, 18; XV de Piracicaba y XV de Jau, 17; Botafogo, 16; Comercial, 15; Juventus, Bento, 12; Ferroviaria y Taquaritinga, 11; Taubaté, 8.

Campeonato de Río de Janeiro
10.ª jornada

Campo Grande-Flamengo	0-1
Volta Redonda-Fluminense	1-1
Botafogo-Vasco de Gama	0-3
Friburguense-Americano	0-0
América-Bangú	0-1
Olaria-Goytacaz	0-0

Clasificación

Fluminense y Flamengo, 17 puntos; Bangú, 16; Vasco de Gama, 12; Botafogo y América, 11; Americano, 8; Campo Grande, Goytacaz y Volta Redonda, 7; Friburguense y Olaria, 4.

COLOMBIA

7.ª jornada (2.ª vuelta)

Millonarios-At. Bucaramanga	3-2
Dep. Tolima-At. Junior	3-1
Dep. Cali-At. Nacional	1-0
U. Magdalena-Cúcuta Dep.	3-2
At. Quindío-América	1-1
Indep. Medellín-Indep. Santa Fe	1-0
Cristal Caldas-Dep. Pereira	1-2

Clasificación

América, 28 puntos; Millonarios, 28; At. Nacional, 25; At. Junior, 24; Independiente Medellín, 22; At. Bucaramanga, 21; Deportivo Pereira, 20; Unión Magdalena, 19; Independiente Santa Fe, 18; Deportes Tolima y Deportivo Cali, 17; Cristal Caldas, 16; Cúcuta Deportiva, At. Quindío, 12.

CHILE

10.ª jornada

Unión Española-Everton	1-1
Colo Colo-Univ. Chile	1-0
Huachipato-Univ. Católica	1-2
Wanderers-San Luis	2-1
Magallanes-Palestino	2-2
San Felipe-Cobreloa	1-0
O'Higgins-Fdez. Vial	1-0
Arica-Cobresal	3-1
Green Cross-Trasandino	1-1
Antofagasta-Iquique	6-3
La Serena-Atacama	1-1
Naval-Rangers	4-1
Audax Italiano-Coquimbo	3-0

Clasificaciones
Zona 1

Colo Colo, 15 puntos; Cobreloa y Cobresal, 14; Arica, 13; Magallanes e Iquique, 11; Wanderers, 10; Antofagasta y San Felipe, 9; San Luis y Palestino, 8; La Serena, 6; Atacama, 3.

Zona 2

Naval y Unión Española, 14 puntos; Universidad Chile, 13; Trasandino y Universidad Católica, 12; Everton y Audax Italiano, 10; O'Higgins, 9; Huachipato y Rangers, 7; Fernández Vial, 6; Coquimbo y Green Cross, 5

URUGUAY

11.ª jornada

Nacional-Peñarol	1-1
Cerro-Rampla Jrs.	9-0
Bella Vista-Progreso	1-1
C. Español-Sud América	3-4
Danubio-Defensor	1-0
Miramar-Huracán B.	1-0

Clasificación

Peñarol, Nacional y Central Español, 31 puntos; Danubio, 29; Wanderers, 28; Rampla Juniors, 24; Bella Vista y Defensor, 23; Progreso, 17; Huracán Buceo, 16; Cerro, 15; Sud América, 13; Miramar Misiones, 10.

MEXICO

5.ª jornada

Universidad Mex-Atlas	4-0
Monterrey-Potosino	1-1
Guadalajara-Zacatepec	2-0
América-Atlante	1-1
Puebla-Un. Guadalajara	1-2
León-Un. Nuevo León	0-0
Un. A. Guadalajara-Cruz Azul	0-1
Toluca-Tampico-M.	1-1
Morelia-Angeles	3-2
Neza-Necaxa	1-3

Clasificación

Universidad México, 8 puntos; Cruz Azul, 8; Potosino, 7; León, Tampico-Madero, Atlante y Universidad Guadalajara, 6; Puebla, Atlas, Zacatepec, Angeles y Guadalajara, 5; Universidad Autónoma Guadalajara, Toluca, América y Necaxa, 4; Neza, Universidad Nuevo León, Morelia y Monterrey, 3.

PARAGUAY

3.ª jornada

River Plate-Cerro Porteño	1-4
Sol América-Guarani	2-1
Nacional-Olimpia	0-0
Colegiales-Libertad	0-0
Sp. Luqueño-At. Tembetary	2-1

Clasificaciones
Serie A

Cerro Porteño, Sol de América y Sportivo Luqueño, 7 puntos; River Plate, 6; Guaraní, 3.

Serie B

Libertad, 8 puntos; Olimpia, 7; Atlético Colegiales, 8; Atlético Tembetary, 5; Nacional, 3.

HONDURAS

28.ª jornada

Juv. Morazánica-Marathon	1-0
Vida-Motagua	2-1
Sula-R. España	1-0
Universidad-Victoriana	3-3

Clasificación

Olimpia, 36 puntos; Vida, 32; Victoria, 31; Marathon, 30; Motagua, 27; Platense y Juventud Morazánica, 26; Universidad, 25; Real España, 23; Sula, 22.

EL SALVADOR

6.ª jornada

Marte-Universidad	4-0
L.A. Firpo-Independiente	6-0
Chalatenango-Alianza	1-0
Once Lobos-Aguila	1-0

Clasificación

FAS, 31 puntos; Luis Angel Firpo y Once Lobos, 28; Aguila y Marte, 26; Alianza, 25; Chalatenango, 23; Universidad, 18; UCA 15; Independiente, 14.

PERU

11.ª jornada

Sport Boys-UTC	1-0
Huancayo-Huaral	2-0
Alianza-CNI	1-0
Universitario-Bolognesi	2-1
Diablos Rojos-Sp. Cristal	1-1
Melgar-ADT	1-1
Pilsen-Torino	2-2

Clasificación

Sport Boys, 18 puntos; Huaral, 14; Torino y Alianza, 13; Sporting Cristal y Melgar, 12; CNI, 11; Bolognesi, Universitario y Huancayo, 10; Diablos Rojos y ADT, 9; UTC, 8; Pilsen, 7.

JOHN KENNEDY JUEGA EN ECUADOR

Sus apellidos son Kennedy Minda-León. Y su nombre, John. Tiene 22 años, defiende los colores de Universidad Católica de Guayaquil, juega de extremo derecho y estudia idiomas. Cuando los altavoces airean su nombre de «guerra», Minda, todos lo identifican con el delantero rápido y hábil. Cuando da su filiación, lo miran con asombro: «me llamo John Kennedy...»

LA CURIOSA DIMISION DE «NINO» ARRUA

El que fuera gran ídolo de la afición zaragocista ha dimitido como entrenador de Cerro Porteño, cuando el popular club de Asunción se halla... en cabeza de la clasificación del campeonato paraguayo.

Arrúa, que hasta hace poco jugaba en un equipo del interior, se hizo cargo de la dirección técnica de Cerro y con él en el banquillo, los azulgrana subieron como la espuma. Inesperadamente, el «Nino» puso su dimisión sobre la mesa, alegando **«fuertes trastornos de salud, los nervios rotos y necesario control médico que le obliga a un riguroso descanso».** Pero Arrúa, al comentar su situación en la prensa paraguaya, dejó entrever una **«gran falta de profesionalidad en jugadores que no se adecuan a la necesaria disciplina».** Ha de ser fuerte el caso para dejarlo todo a un paso de ganar el título...

¿EL SUCESOR DE CASZELY?

Se llama Fernando González y juega en el vértice del ataque de La Serena. Al alcanzar la novena fecha del campeonato chileno, su equipo ocupaba el penúltimo puesto de la clasificación del grupo A, con 11 goles a favor. Pues bien, de esos once aciertos, diez corresponden al olfato de gol de González, con un promedio de 1,111 goles por partido. ¿Habrá encontrado Chile el sucesor del *Gerente*?

ARGENTINA: SIGUE LA RACHA

En la ciudad de Monterrey, las selecciones de México y Argentina dieron un paso más en su preparación de cara a la fase previa del M'86. Los aztecas, clasificados de oficio, ensayaron su futura formación; los argentinos ratificaron la buena impresión causada en su gira europea adelantándose en el marcador con un gol de Burruchaga, a los 13 m., para ceder el empate con un desgraciado lance de Ruggieri, que marcó en propia meta tres minutos más tarde. Con todo, Argentina dominó a México de punta a punta.

DISPAREN CONTRA CARRASCOSA

El que fue durante varias temporadas capitán del Huracán de Buenos Aires y de la selección argentina, José Carrascosa, fue tiroteado por tres atracadores a la puerta de su domicilio, en Adrogue, localidad próxima a Buenos Aires.

Carrascosa, que se retiró del fútbol tras renunciar en 1978 a participar en el Mundial que organizaba su país, siendo titular indiscutible en el lateral izquierdo de la defensa, fue abordado en el momento de traspasar el umbral de su casa. Las balas recibidas no afectaron a ningún órgano vital, pudiendo recuperarse en el centro médico donde fue urgentemente trasladado.

LA HUELGA (II)
- A FIN DE QUE LOS CLUBS ARRUINADOS POR LA HUELGA PUEDAN PAGAR A SUS JUGADORES, LA AFE HA PROMETIDO HACER UNA HUELGA CADA MES.
- LOS CLUBS CADA DIA MAS POBRES. POR TANTO, SUS DIRECTIVOS CADA VEZ DEBERAN SER MAS RICOS.
- LOS FUTBOLISTAS LEYERON A SU MANERA LA CONSIGNA DE COUBERTIN: "LO IMPORTANTE ES NO PARTICIPAR."
- INDUDABLEMENTE LA HUELGA HA SIDO BENEFICIOSA. NUESTRA NUERA SE QUEDO EMBARAZADA EL DOMINGO POR LA TARDE
- LA AFE SE DISPONE AHORA A INTERVENIR EN LO DE LA OTAN
AHORA NOS DECLARAREMOS EN HUELGA LOS DE LA AEC (Asociacion Espectadores Cabreados)
Muntainola

PROFESIONES QUE HOY INTERESAN POR SU MAYOR DEMANDA Y FUTURO

ELECTRICIDAD
- **Maestro Electricista**
- **Instalador Electricista General**
- **Instalador Electricista de Viviendas**
- **Instalador Electricista de Industrias**
- **Técnico Electricista**

MOTOR Y AUTOMOVIL
- Jefe Taller de Automóviles
- Electricidad del Automóvil
- Técnico en Reparación de Automóviles
- Mecánico de Motores Diesel

CONSTRUCCION
- Maestro Albañil
- Técnico en Construcción
- Fontanería
- Fontanería y Electricidad

JARDINERIA
- Jardinería

ADMINISTRACION DE EMPRESAS
- Informática
- Jefe de Contabilidad
- Contabilidad y Control Presupuestario
- Marketing
- Jefe Administrativo
- Jefe de Ventas

ARTISTICOS
- Dibujo y Pintura
- Pintura al Oleo
- Dibujo Humorístico
- Dibujo Artístico
- Dibujante General
- Dibujo de Figurines
- Dibujante de Muebles

FOTOGRAFIA
- Fotografía

PSICOLOGIA
- Psicología

DELINEACION
- **Delineante General**
- **Delineante Construcción**
- **Delineante Mecánico**

Tomar una buena decisión HOY, puede ser vital para su MAÑANA.

CEAC, *por una Enseñanza mejor.*

Solicite información GRATUITA y sin compromiso enviando esta tarjeta que no necesita SELLO.

RESPUESTA COMERCIAL
F. D. Autorización n.º 101
B.O.C. 9-II-59

No necesito sello
A FRANQUEAR EN DESTINO

CEAC
Apartado F.D. n.º 42
BARCELONA

SI, HAY TRABAJO

Para las personas profesionalmente preparadas.

Profesiones que puede estudiar en su casa

OTROS CURSOS

- ELECTRONICA (con experimentos)
- GRADUADO ESCOLAR
- CORTE Y CONFECCION
- FOTOGRAFIA
- DECORACION
- PSICOLOGIA
- INFORMATICA
- JARDINERIA
- MECANICO DE MOTOS
- DELINEANTE GENERAL
- DELINEANTE EN CONSTRUCCION

PUERICULTURA
- Puericultura
- Educación Preescolar
- Puericultura y Educación Preescolar

CONTABILIDAD
- Contabilidad
- Jefe de Contabilidad
- Contabilidad y Control Presupuestario

CONSTRUCCION
- Técnico en Construcción
- Maestro Albañil
- Fontanería
- Fontanería y Electricidad

MOTOR Y AUTOMOVIL
- Mecánico de Automóviles
- Jefe Taller de Automóviles
- Electricidad del Automóvil

DIBUJO Y PINTURA
- Pintura al Oleo
- Dibujo Artístico
- Dibujo y Pintura
- Dibujante General

ELECTRICIDAD
- Instalador Electricista General
- Maestro Electricista
- Técnico Electricista

Solicite información GRATUITA y sin compromiso enviando este cupón ¡HOY MISMO!

CEAC GARANTIZA el pago garantizado de sus estudios a la finalización SU DINERO

GRATUITAMENTE

SI, solicito me envíen a la mayor brevedad posible información sobre el Curso de: _____

Nombre y apellidos _____ Edad _____

Domicilio _____

Bloque _____ N.º _____ Piso _____ Puerta _____ Población _____

D.P. _____ Provincia _____

Profesión _____ Tel. _____

SI NO DESEA ROMPER LA REVISTA ESCRIBA A:
CEAC. Aragón, 472 (Dpto. T-I.A.) Barcelona-13

CEAC

CENTRO DE ENSEÑANZA A DISTANCIA AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA N.º 54

Aragón, 472 (Dpto. T-I.A.) Barcelona-13
Tel. 245 11 00 (de Barcelona)
(93) 245 11 00 (de España)

PREMIO OLIMPICO

don balón

El próximo día 5 de octubre tendrá lugar el acto de entrega de nuestro PREMIO OLIMPICO. Tal como anunciamos la semana pasada, optan a este galardón todos los atletas españoles que obtuvieron medalla en los Juegos de Los Angeles. Según el escrutinio de las cartas recibidas hasta la fecha en esta redacción, nuestros lectores consideran que los premiados deberían ser Andrés Vera, José Manuel Abascal, Manuel Estiarte, Josep Marín, el equipo de baloncesto, Joaquín Blanco, Míguez y Suárez, Domingo Ramón, Molina y Doreste, y Lasurtegui y Climent, triunfadores o realizadores de brillantes actuaciones en atletismo, waterpolo, marcha, vela, remo y piragüismo.

Los regalos, previo sorteo ante notario, para nuestros lectores consisten en lo siguiente:

1.º **Un viaje a las Islas Baleares para dos personas.**

2.º **Un reloj de pulsera.**

Hockey sobre patines

ARGENTINA DIO EL GOLPE

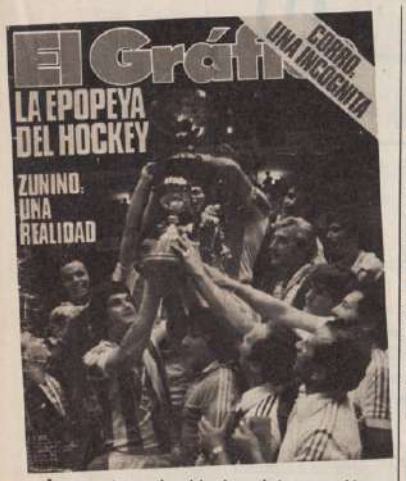


Imagen retrospectiva del primer título conseguido por Argentina, en 1978; la portada de «El Gráfico» de la próxima semana podría ser muy parecida.

● El Mundial de Novara tuvo un imprevisto campeón, mientras España hizo un mediocre papel

La XXVI edición del Campeonato del Mundo terminó el pasado sábado en Novara con el triunfo, de alguna manera sorprendente, de la selección argentina. Por primera vez en la historia de la competición, los dos grandes colosos de este deporte, España y Portugal, no estuvieron en ninguno de los dos primeros puestos ya que el subcampeonato lo consiguió Italia. Tradicionalmente, los ibéricos se han ido alternando títulos y cuando el uno era campeón el otro quedaba inmediatamente detrás. El Mundial de Novara ha sido distinto a todos los anteriores. Portugal tuvo que conformarse con la medalla de bronce mientras que España hizo uno de los peores papeles de su historia.

Argentina ha tenido una actuación verdaderamente extraordinaria, demostrando que el triunfo conseguido en 1978 en San Juan no fue fruto de la casualidad o del factor ambiente. El hockey de este país sudamericano ha brillado en Novara por su sistema serio, efectivo, muy bien organizado y compacto entre defensa y ataque. Con Daniel Martínazzo erigido en gran figura —fue designado mejor jugador del torneo— y Mario Agüero, autor de los goles en el decisivo triunfo, 1-2, sobre el anfitrión, en vena de aciertos rematadores, los albicelestes entonaron un merecido alirón destrozando todos los pronósticos y conquistando al difícil público italiano.

España empezó con mal pie y ya no logró recuperarse del tremendo impacto que supuso perder ante Estados Unidos. En las tres jornadas siguientes los chicos de Roca parecieron enmendarse con goleadas a Brasil, a Suiza y una espectacular victoria sobre Portugal, el «viejo enemigo», pero el quinto partido fue el desastre definitivo: 2-5 ante Chile. A continuación empate sin goles con Italia y la puntilla definitiva, el jueves, ante Argentina: 2-3. Los últimos resultados, saldados con sendas palizas a Holanda y Alemania, no representaron más que un pobre consuelo ya que el equipo español quedó fuera de los tres lugares de honor.

El único éxito parcial lo dio el barcelonista Pauls al consagrarse mejor realizador del Campeonato con 16 goles, galardón que comparte con el italiano Bernardini y el estadounidense Tussell.

En definitiva, triste papel español en un Mundial que ha representado el auge del hockey sudamericano, la consagración de Argentina como nueva potencia y el fracaso de España y Portugal. El próximo mes de noviembre, en París, se disputará el Mundial «B», categoría a la que han descendido Holanda, Suiza y Alemania, y que dará los tres países que sustituirán a éstos para el «A» de 1986. Los expertos ven una cerrada lucha entre Francia, Inglaterra, Bélgica, Australia, Canadá y Uruguay como principales candidatos al ascenso.

PALMARES

Año	Lugar	Campeón
1936	Stuttgart (RFA)	Inglaterra
1939	Montreux (Suiza)	Inglaterra
1947	Lisboa (Portugal)	Portugal
1948	Montreux (Suiza)	Portugal
1949	Lisboa (Portugal)	Portugal
1950	Milán (Italia)	Portugal
1951	BARCELONA	ESPAÑA
1952	Oporto (Portugal)	Portugal
1953	Ginebra (Suiza)	Italia
1954	BARCELONA	ESPAÑA
1955	Milán (Italia)	ESPAÑA
1956	Oporto (Portugal)	Portugal
1958	Oporto (Portugal)	Portugal
1960	MADRID	Portugal
1962	Santiago de Chile	Portugal
1964	BARCELONA	ESPAÑA
1966	Sao Paulo (Brasil)	ESPAÑA
1968	Oporto (Portugal)	Portugal
1970	San Juan (Argentina)	ESPAÑA
1972	LA CORUÑA	ESPAÑA
1974	Lisboa (Portugal)	Portugal
1976	OVIEDO	ESPAÑA
1978	San Juan (Argentina)	Argentina
1980	Talcahuano (Chile)	ESPAÑA
1982	Barcelos (Portugal)	Portugal
1984	Novara (Italia)	Argentina

El español Pauls, con 16 goles, fue uno de los tres mejores artilleros del campeonato.

LOS RESULTADOS DE ESPAÑA

1.ª jornada (viernes, 14)	2—3 U.S.A. —Pauls 2
2.ª jornada (sábado, 15)	8—1 Brasil —Pauls 3, Torner 3, Alabart 2
3.ª jornada (domingo, 16)	3—0 Portugal —Pauls 2, Alabart
4.ª jornada (lunes, 17)	8—2 Suiza —Torner 4, Alabart, Pauls, Ventzo, Piemontesi p.p.
5.ª jornada (martes, 18)	2—5 Chile (Torner, Alabart)
6.ª jornada (miércoles, 19)	0—0 Italia
7.ª jornada (jueves, 20)	2—3 Argentina —Pauls 2
8.ª jornada (viernes, 21)	7—0 Holanda —Alabart 2, Pauls 2, Torner 2, Ibarz
9.ª jornada (sábado, 22)	10—2 Alemania —Pauls 5, Ibarz 2, Torner 2, Alabart

Clasificación final

1. ARGENTINA	9	9	0	0	33	14	18
2. Italia	9	7	1	1	42	17	15
3. Portugal	9	6	0	3	44	31	12
4. ESPAÑA	9	5	1	3	42	16	11
5. Brasil	9	4	0	5	25	26	8
6. U.S.A.	9	3	2	4	32	30	8
7. Chile	9	2	2	5	33	48	6
8. Holanda	9	1	2	6	15	27	4
9. Suiza	9	1	2	6	21	57	4
10. Alemania	9	2	0	7	24	45	4

Mario Agüero marcó los dos goles decisivos en el triunfo de Argentina sobre Italia.

el hoy de los de ayer

DOCTOR TOBA

Actualmente se dedica a la rehabilitación. Vive en La Coruña, su ciudad. Lleva ocho años apartado del fútbol pero mantiene viva su pasión por este deporte. Fue seleccionador nacional y recuerda episodios variopintos de aquella época, a la vez que opina, sin tapujos, sobre la actualidad. Es el doctor Eduardo Toba.

¿CUANTOS años alejado del mundo del deporte?

—Exactamente hace ahora doce años. No, doce años no, ocho.

—En ellos, ¿cuántas veces ha pensado en volver?

—Lo he pensado muchas veces. Es que el hormiguillo del fútbol es un veneno. Es como el artista que deja el cine o el teatro y quiere volver, o como el torero que abandona el ruedo y desea regresar.

—¿Por qué abandonó el fútbol para dedicarse a la medicina?

—Bueno, fueron muchos problemas. A veces hubo hasta desengaños, pero hay ocasiones en las que me pesa haberlo dejado.

—¿Es feliz o todavía le falta matar ese gusanillo de volver al fútbol?

—Pues... soy completamente feliz. Mire, a mí la medicina también me gusta mucho, me ocupa mucho tiempo y casi no tengo ni un momento para descansar. Los partidos son momentos de tensión, porque no vamos a negar que en el fútbol se pasa tensión durante el encuentro, aunque yo era de los más tranquilos en el banquillo. Parece una incongruencia pero lo que añoro más es el banquillo. Lo que no me gustaba del fútbol era el viaje en avión, pero... iba.

Casado hace ya treinta y cinco años, el doctor Toba es padre de once hijos y abuelo de ocho nietos. Sus relaciones familiares son **«muy buenas, a veces nos reunimos los domingos e incluso vamos en excursiones todas las familias».**

En nuestra charla con don Eduardo Toba retrocedemos en el tiempo por unos instantes y recordamos el ya famoso partido contra Bélgica. Una espina que todavía no se ha quitado el doctor Toba. **«Aquella espina no, porque me dolió mucho.»** Eran las preliminares del Mundial de México'70. Era un partido que **estaba programado para Bruselas y después se llevó a un campo muy pequeño como era Lieja. Aquello parecía una encerrona. Una de las causas de que yo me marchara fue precisamente que a mí nadie me defendió en aquel partido,**

«Aquel partido en Lieja, contra Bélgica... ¡qué encerrona!»

cuando no fui yo quien lo dirigió. En aquel encuentro nos habíamos sentado en el banquillo el doctor Delgado y yo con los suplentes y resultó que seis o siete policías nos echaron del banquillo y nos hicieron sentar seis filas más arriba. Cada vez que daba una orden sonaba un trompetazo, veinte trompetas que a mí me parecían miles. Mi voz no se oía para nada.

En realidad se trata de un polémico encuentro en el que los problemas continuaron. **Después hubo el jaleo aquel con Eladio, en el que primero iban a expulsar a un jugador belga y terminó siendo él mismo. Se negó a salir y tuvo que entrar la policía belga... Nos pegaron a todos, bueno... fue un desastre y un mal recuerdo del encuentro contra Bélgica, que, además, nos supuso la eliminación para estar en el Mundial de México.**

Su mayor sueño es vivir muchos años, permanecer mucho tiempo soportando el ajetreo diario. **Me levanto a las siete y media. A las nueve estoy ya en el ambulatorio hasta las once, hora en que, corrientemente, salgo a visitar a alguien a domicilio o en mi casa, aunque por la mañana no suelo trabajar casi nunca. Después, por la tarde, a las cuatro y media, comienzo la consulta en mi clínica de rehabilitación particular y a las ocho termino, aunque todavía tengo una clase de educación física, precisamente para no perder el contacto con el deporte. Doy clase a gente mayor.**

El doctor Toba, hoy. Es médico de rehabilitación en una clínica de La Coruña.

Volvemos al fútbol y abordamos un tema que le es muy propio, el de su vieja tarea de confeccionar un buen equipo:

—¿Cuál sería su selección ideal?

—Mire, cada aficionado español es un seleccionador y cada uno tiene su selección. Cuando era seleccionador me llegaban miles de cartas que muchas de ellas ni leía, algunas sí por distracción y de cada veinte que recibía no había dos iguales. Por tanto, cada uno tiene su concepto de fútbol y yo por ejemplo no estoy conforme con la que tiene Muñoz. Yo, por ejemplo, hay jugadores que no contaría con ellos y otros que no dudaría en llamar, como Cardeñosa que mientras pueda ponerse un pantalón para jugar al fútbol seguirá siendo el mejor volante de España. Para mí, las mayores injusticias que se han cometido con jugadores españoles han sido dos: una con Acuña en época muy anterior. Acuña era el mejor portero que había en España y no jugó más que un partido internacional. La otra es Cardeñosa que después de los partidos de Argentina, en aquel fallo famoso contra Brasil no volvió a jugar en la selección española más que un partido. Que Cardeñosa esté seis años sin ser seleccionado me parece inconcebible, como el que López Ufarte o Esteban, del Barcelona, no sean internacionales.

—¿Qué diferencias existen entre el fútbol de su época y el actual?

—Muy pocas, aunque la gente dice que son muchas. Ahora los marcajes son más férreos, pero antes también se hacían marcajes fuertes. ¿Nadie se acuerda ya del marcaje que le hizo Mangriñán a Di Stéfano en el año 54? Quizás ahora se trabaje más en la parte técnica, lo cual es lógico, y sobre todo la preparación física ha mejorado muchísimo.

El doctor Toba es hincha del Deportivo de La Coruña, **«pero no soy socio de ningún club.** Ser campeón mundial es lo único que quiso pero no pudo hacer en su vida deportiva. Por lo demás se siente satisfecho. **«De todo. Yo nunca miro para atrás, siempre lo hago hacia adelante y recuerdo con mucho cariño mi época. Ahora, muchas veces llego una hora antes a los campos de fútbol y entonces recuerdo toda esa fase que hay antes del encuentro, el prepartido; cómo se llega al campo, cómo miran los jugadores el césped, los consejos que se dan en los vestuarios antes del partido... Todo ello son recuerdos muy gratos.**

Toba, seleccionador nacional. Era la temporada 1968/69

«No entiendo que jugadores como Cardeñosa, López Ufarte y Esteban no estén en el equipo nacional».

—¿Cuál es la anécdota que más le gusta recordar?

—¡Hay tantas!... Hay una muy graciosa. En Costa Rica tenía yo un jugador en contra que se llamaba Lázaro. En esto que se lesionó y el público estaba totalmente en silencio porque parecía una lesión muy grave. De pronto se oyó una voz que decía: «¡Lázaro, levántate y anda», y en aquel momento Lázaro se reincorporó.

—¿Ha llorado alguna vez en el banquillo?

—¿Llorar yo? Esa sería la mayor estupidez del mundo. Llorar, ¿por qué? Ni de alegría. Llorar no lo concibo, aunque tampoco voy a decir ahora que los hombres no lloran por que eso sería una bobada.

—¿Le gustan los juegos de azar?

—Sí. Juego siempre a las quinielas, pero no acierto más que una de catorce cuando no se pagan más de 18.000 pesetas.

Terminada la charla llegó el momento de las fotografías. Entre flash y flash el doctor Toba, sonriendo, me recordaba **«sobre todo no se olvide usted de poner lo de Cardeñosa, López Ufarte y Esteban.**

Miguel Túñez

Ajedrez

LOS REYES DEL JAQUE

El cubano Capablanca fue uno de los primeros «niños prodigio» ante un tablero.

● Por Amparo Losada y Miguel Túñez

● Karpov y Kasparov están disputando ahora el trigésimo campeonato oficial del mundo.

LA disputa del título mundial,de ajedrez que en estos días se está celebrando en la URSS ha hecho que la capital soviética se convierta, una vez más, en el centro de atención de profesionales y aficionados a este deporte. Anatoli Karpov, actual campeón, y Gary Kasparov, aspirante, tienen en sus manos la oportunidad de alzarse con el triunfo. Para el primero significa renovar, por tercera vez consecutiva, el título que brillantemente disputó en 1978 ante Korchnoy. Para el joven Kasparov representa la posibilidad de escribir por primera vez su nombre en la prestigiosa lista de campeones mundiales de ajedrez.

El veterano Karpov es, según los entendidos, el claro favorito en esta contienda, para lo que necesita ganar seis partidas, aunque tampoco descartan la sorpresa de Kasparov, difícil rival y joven promesa, de el jaque-mate final. El título mundial de ajedrez 1984, tiene tras de sí una larga lista de competiciones y campeones que han saboreado las mieles del triunfo. Se trata en definitiva de la historia del ajedrez a cuyo interior este reportaje pretende acercarnos.

UN POCO DE HISTORIA

El ajedrez ha sufrido varios cambios a lo largo de la historia. Desde el siglo XVI, en que Italia era el centro ajedrecístico mundial, hasta el presente, dominado por la URSS, este juego ha sido considerado como un cúmulo de conocimientos transmitidos de generación en generación.

Fue un español, **Lucena**, el primero en dar luz a unas páginas impresas sobre el «viejo» juego del ajedrez. El tratado, cuya fecha y lugar de impresión se desconocen, recoge el importante cambio de posibilitar la marcha de la dama y el alfil hasta el borde del tablero, modificación que perdura en la actualidad. Sin embargo, no debemos olvidar el manuscrito de **Alfonso X el Sabio** titulado «Libro del Acedrex» (1283) como uno de los primeros tratados gráficos sobre este deporte. De esta misma época se conserva en la Biblioteca Nacional de Florencia otro documento bajo el nombre de «Bonus Socius», cuyo estilo se mantiene en un posterior tratado denominado «Civis Bononiae».

Los tratados y libros sobre el ajedrez fueron numerosos a lo largo de la historia. Una historia que se ha ido forjando en base a las disputas por el título mundial, un galardón que no alcanzó la oficialidad hasta 1886.

¡LA DISPUTA OFICIAL DEL TITULO MUNDIAL!

El 11 de enero de 1866 tuvo lugar la primera disputa oficial en el *Cartir's H Hall* de New York organizada por el Manhattan Chess Club, el Club de Ajedrez de Sant Louis y el Club de Ajedrez, Damas y Whist de Nueva Orleans. Frente a frente se encontraban Steinitz y Zukertort preparados para anotarse las diez partidas necesarias para alzarse con el triunfo. La victoria sonrió a Steinitz cuya titularidad ostentó hasta 1894, año en que fue derrotado por Lasker. Desde entonces, estas competiciones continuaron celebrándose previo reto de un aspirante al título. El campeón podía aceptar o no el enfrentamiento ya que aún no existía ningún reglamento que regulase la puesta en juego del título.

Unos años después de finalizar la Primera Guerra Mundial, acontecimiento que supuso un obligado paréntesis en la celebración de este Campeonato, y durante el transcurso de la Olimpiada de París de 1924 se creó la *Federación Internationale des Echecs* (F.I.D.E.), cuyo primer congreso tuvo lugar en La Haya en 1928. En él se tomó el acuerdo de eliminar las diferencias de categorías entre profesionales y amateurs, por lo que desde este momento, todos los ajedrecistas serían considerados por un igual.

Por aquel entonces, en la Federación Internacional de Ajedrez se estaba gestando la idea de regular la forma de aspirar al título mundial. Esta idea se llevó a la práctica en 1946 tras la muerte de Alekhine, campeón mundial del momento. La vacante del título obligó a que la F.I.D.E. organizara el Congreso de Winterthur de donde saldrán las bases por las que a partir de ahora se regiría el procedimiento para elegir el futuro retador oficial del Campeonato. A «grosso modo», estas reglas exigían que en cada país se disputasen torneos oficiales encaminados a seleccionar sus mejores jugadores. Estos pasarían, un año después, a disputar un nuevo certamen denominado Interzonal. Los mejores clasificados de esta segunda fase

Anatoly Karpov, en familia. El actual campeón parece en condiciones de renovar su título.

LOS GRANDES MAESTROS

STEINITZ. — Nacido en Praga el 18 de mayo de 1836. Hijo de un pequeño comerciante de hierros, colocó su niñez con la emancipación judía en el imperio austrohúngaro. Fue el primer ganador oficial del título mundial, el cual disputó en 6 ocasiones y retuvo de 1886 a 1894.

ZUKERTORT. — Natural de la Polonia rusa, nació el 7 de septiembre de 1842. Químico y fisiólogo, edita en 1871 un periódico ajedrecístico, el «New Berliner Schaezitung».

GUNSBERG. — Budapest. 2 de noviembre de 1854, de padres judíos. Literato y periodista.

LASKER. — Nació un 24 de diciembre de 1868 en Berlichen (Alemania). Aprendió ajedrez de su padre y lo perfeccionó de su hermano, aunque no le tomó verdadera afición hasta los quince años. Fue campeón mundial de 1894 a 1921, disputando el título en 8 ocasiones.

MARSHALL. — Su ciudad natal fue New York (18 de mayo de 1836), emigrando pronto a Canadá donde ganó, a los 16 años, el Campeonato del Club de Ajedrez de esa ciudad.

SCHLECHTER. — Nacido en Viena el 2 de marzo de 1874, fue en su época el máximo exponente de la Escuela Vienesa, caracterizada por el planteo del juego dentro de la mayor seguridad.

JANOWSKY. — Polaco-francés. Optimista y convencido de su superioridad en el juego, disputó el título mundial contra Lasker en 1909 y 1910 en París y Berlín.

CAPABLANCA. — Cubano, nació el 19 de noviembre de 1888. Niño precoz del ajedrez, se inició a los cuatro años, siendo a los doce campeón de su país. Fue campeón del mundo de 1921 a 1927.

ALEKHINE. — Moscú. 19 de octubre de 1892. Destruyó el mito de la imbatibilidad de Capablanca al alzarse con el título mundial en 1927. Murió en Estoril en 1946 dejando el título vacante.

BOGOLJUBOW. — Nació en Stanislavtzik (Ucrania) el 14 de abril de 1885. Jugó 95 torneos de los que ganó 39, disputando dos veces el campeonato mundial.

EUWE. — Campeón del mundo en 1935 perdió su trono, contra el anterior ganador, dos años después.

BOTVINNIK. — Hijo de dentista, nació en Nost Kuokkala el 17 de agosto de 1911. Se inició al ajedrez a los nueve años. Ostentó el título mundial en los períodos de 1951-57, 1958-60 y 1961-63.

BRONSTEIN. — Nacido el 19 de febrero de 1924 en Ucrania destacó por su sistema de juego que rompía con la idea de desarrollar la partida a la defensiva.

SMYSLOV. — Nace en Moscú el 24 de marzo de 1921. Comienza a participar en torneos a los 14 años, proclamándose campeón mundial en 1957. Retuvo el título un solo año.

TAL. — Campeón del mundo en 1960, había nacido en Riga (Letonia) el 9 de noviembre de 1936. Destacó además como periodista y conferenciante.

PETROSIAN. — Nació el 17 de junio de 1919 en Armenia. Se inició a los 8 años observando las jugadas de los militares en el casino al que asistía su padre. Campeón mundial de 1963 a 1969. Recientemente fallecido.

SPASSKY. — Logra su primer triunfo en el Campeonato de Leningrado, su ciudad natal, a los 12 años.

FISCHER. — Nacido en 1943 aprendió el ajedrez a los seis años, dedicándose luego a este juego móvido por intereses económicos. Campeón del mundo desde 1972 a 1978.

KARPOV. — 33 años. Está considerado el mejor jugador del momento. Ostenta el título desde 1978.

● La URSS, cuna de los grandes maestros de todos los tiempos.

competirían, otro año después, en el Torneo Mundial de los Candidatos cuyo ganador se convertiría en el aspirante a conseguir el máximo galardón mundial. Cumplido este requisito, la F.I.D.E. culminó el deseo que venía manteniendo desde hace años además de establecer que en lo sucesivo, cada tres años se disputaría el match por el título mundial, lo que se hizo realmente efectivo a partir de 1963. De esta forma, comienza un programa regulado que serviría de guía a todas las federaciones afiliadas y regularía las competiciones domésticas.

Otras de las innovaciones más peculiares en el deporte del ajedrez, aunque no de forma oficial, la constituyó el juego practicado por el soviético Bronstin cuya particularidad se basaba en las aperturas y el medio juego con el fin de arrollar desde el principio. Se trataba de imponer la agresividad frente al juego defensivo desarrollado hasta entonces.

Las preliminares y disputas por el título mundial continuaban celebrándose sin grandes problemas hasta el año 1962 donde una vez finalizado en el Torneo de los Candidatos, celebrados en Curaçao uno de los participantes, Bobby Fischer, denunció ante la Federación Internacional de Ajedrez el juego de equipo de los soviéticos que rompía el desarrollo normal de un certamen individual. La denuncia sirvió para que quedase abolida esta forma de jugar, implantándose un nuevo método de eliminatoria por parejas.

Esta modalidad continúa vigente en el Campeonato Mundial de Ajedrez que estos días se está celebrando en Moscú. Una competición que tiene en la pareja formada por Karpov y Kasparov el futuro campeón mundial de este deporte. De los pormenores de este encuentro cuya finalización es casi imposible de prever, debido a que uno de los contrincantes necesita conseguir seis victorias sin que sean tomadas en consideración las tablas, daremos cumplida información en números sucesivos.

El joven Kasparov —aquí en una partida con Viktor Korchnoi— es el aspirante a destronar a su compatriota.

EL PALMARES

AÑO	CONTRINCANTES	GANADOR	LUGAR DE JUEGO
1886	Steinitz-Kukerbart	Steinitz	New York, St. Louis y Nueva Orleans
1889	Steinitz-Chigorin	Steinitz	La Habana
1890	Steinitz-Gunsberg	Steinitz	New York
1892	Steinitz-Chigorin	Steinitz	La Habana
1894	Steinitz-Lasker	Lasker	New York, Filadelfia, Montreal
1896	Lasker-Steinitz	Lasker	Moscú
1907	Lasker-Marshall	Lasker	New York
1908	Lasker-Tarrasch	Lasker	Düsseldorf y Munich
1909	Lasker-Janowsky	Lasker	París
1910	Lasker-Schlechter	Lasker	Viena y Berlín
1910	Lasker-Janowsky	Lasker	Berlín
1921	Lasker-Capablanca	Capablanca	La Habana
1927	Capablanca-Alekhine	Alekhine	Buenos Aires
1929	Alekhine-Bogoljubow	Alekhine	Wiesbaden, Berlín, Amsterdam
1934	Alekhine-Bogoljubow	Alekhine	Baden-Baden, Villingen, Pforzheim, Bayreuth, Hessingen y Berlín
1935	Alekhine-Euwe	Euwe	Amsterdam, La Haya y Utrech
1937	Euwe-Alekhine	Alekhine	La Haya, Rotterdam, Zwolle, Amsterdam, Haarlem, Leydoen, Groningn, Eindhoven y Delft
1951	Botvinnik-Bronstein	Botvinnik	Moscú
1954	Botvinnik-Smyslov	Botvinnik	Moscú
1957	Botvinnik-Smyslov	Smyslov	Moscú
1958	Smyslov-Botvinnik	Botvinnik	Moscú
1960	Botvinnik-Tal	Tal	Moscú
1961	TAL-Botvinnik	Botvinnik	Moscú
1963	Botvinnik-Petrosian	Petrosian	Moscú
1966	Petrosian-Spassky	Petrosian	Moscú
1969	Petrosian-Spassky	Spassky	Moscú
1972	Spassky-Fischer	Fischer	Reykiavik
1978	Karpov-Korchnoy	Karpov	Baguio
1981	Karpov-Korchnoy	Karpov	Merano

GURUCETA Y «EL FARO» DE ELCHE

Emilio Carlos Guruceta es un gourmet del marisco. Y aprovecha cualquier oportunidad para acudir al restaurante «El Faro» para degustar los frutos del Mediterráneo. En la foto, aparece junto a su esposa, a su hijo Gabriel y a los propetarios del local a quienes les mostrará cartulina amarilla si el producto no es de calidad. «El Faro», por ello, siempre es líder y nunca ha visto una tarjeta de amonestación.

CAMBIO EN LA DIRECCION DE MARKETING - VENTAS - ASISTENCIA TECNICA Y RECAMBIOS DE GENERAL MOTORS ESPAÑA.

Eduard Van Loo es, a partir del 1 de agosto de 1984, el nuevo Director de Marketing, Ventas, Asistencia Técnica y Recambios de General Motors España, cargo que hasta la fecha ha venido desempeñando Mohammed A. Razaq, el cual pasará a ocuparse de la Presidencia de CONVESCO VEHICLES SALES, división que General Motors Corporation tiene en Europa para la distribución de camiones ligeros y autobuses pequeños.

Van Loo comenzó sus actividades dentro del GM Continental el 1 de diciembre de 1955. Después de ocupar distintos puestos en los Departamentos de Suministros y Ventas fue nombrado, en 1978, Gerente de la Unidad de Marketing de Opel para el Benelux y en 1980, miembro del Consejo de Administración de GM Continental. En 1983 fue ascendido a Director de la División de Marketing de Opel para el Benelux. Van Loo nació en Borgerhout (Amberes), Bélgica, el 23 de noviembre de 1934.

220 PUNTOS DE ASISTENCIA OPEL/GM

Desde el lanzamiento de los vehículos OPEL en abril de 1981 por General Motors España, nuestra red de concesionarios ha ido en constante aumento, para satisfacer las necesidades de nuestros usuarios. En este momento, OPEL/GM cuenta con 220 puntos de asistencia, repartidos a lo largo de toda la geografía española, ofreciendo, además del Opel Corsa en 14 versiones y una muy amplia gama de automóviles importados, desde el Kadett hasta el Opel Monza, pasando por el Manta, Ascona, Rekord y Senator, servicio postventa y una completa gama de recambios y accesorios.

Al mismo tiempo, General Motors España ofrece a sus usuarios, sin ningún costo adicional, el servicio OPEL-EUROSERVICE ASSISTANCE, habiendo sido la primera marca en lanzar este sistema al mercado español. Asimismo la garantía OPEL cubre un período de un año, sin límite de kilometraje. Esto no hace más que confirmar el afán por parte de General Motors España de continuar con su política de expansión a lo largo de toda la geografía nacional y ofrecer el mejor servicio al cliente español.

donbalon EN EL MUNDO

POR: GIL CARRASCO

ALFONSINES

Sergio Omar Alfonsín, 20 años, y Rubén Darío Alfonsín, 18, son dos jugadores del Platense que han alcanzado la popularidad más por motivos extrafutbolísticos que por sus habilidades —que acaso posean— en las canchas. Ambos son parientes del presidente de la República Argentina, Raúl Ricardo Alfonsín.

Los dos hermanos no han llegado aún al primer equipo pero confiesan que su ilusión es vestir la camiseta del Colón, club de la ciudad donde ellos nacieron, Santa Fe. La relación familiar con el primer mandatario de la nación les viene por vía paterna. **«Nuestro padre, Mario David Alfonsín, es primo del presidente, aunque desde 1976 apenas se ven»**, explicaron.

LEO NOS RECUERDA

José Campillo, nuestro corresponsal en Holanda, nos ha mandado el resultado de una charla con **Leo Beenhakker**, ex entrenador del Zaragoza que ahora prepara al modesto Volendam, un equipo de limitadas posibilidades deportivo-económicas que, sin embargo, ha empezado muy bien la Liga como lo prueba su tercera posición en la tabla, sólo superado por Ajax y PSV.

Beenhakker recuerda una entrevista que le hizo DON BALON titulada «El último romántico», por su amor al fútbol de ataque: **«Aquí, en Holanda, aún hay algunos románticos. El fútbol de mi país sigue manteniendo su talante ofensivo, algo que en España era muy difícil. Una vez el presidente del Zaragoza me recriminó una racha de derrotas aludiendo a nuestro sistema de juego, según él demasiado abierto. Me resisto a que mi equipo haga un fútbol especulativo, buscando sólo el resultado. Hay que resucitar el espectáculo y ello únicamente será posible marcando goles».**

El ambiente holandés ha descorazonado a Beenhakker: **«En España, entrabas en la Federación o en las oficinas de cualquier club y todo era fútbol. Las paredes respiraban fútbol, los pasillos, la gente. Banderines, trofeos, fotos... Aquí se está perdiendo todo. Hace un par de semanas estuve en Zeist** (sede de la Federación Holandesa, con despachos e instalaciones deportivas) **y aquello parece una oficina de seguros. No se vive el fútbol. Desde mi llegada a Volendam me han cargado de papeles, de burocracia. He tenido que comprar un gran maletín para el papeleo porque todo lo tenemos que llevar entre mi ayudante y yo, que somos los dos únicos profesionales cien por ciento del club».**

La centralización del poder en tres equipos, Ajax, Feyenoord y PSV, es perjudicial para el público, según Beenhakker: **«Resulta muy aburrido saber de antemano que esos tres equipos apenas perderán dos o tres partidos en toda la temporada. La diferencia entre ellos y los demás es muy grande. No hay competitividad y la gente se queda en casa al faltar la rivalidad y el equilibrio. Por otra parte, los entrenadores tendríamos que ser más autoritarios con los jugadores, exigirles el máximo como hacía Rinus Michels en el Ajax cuando les obligaba a repetir un ejercicio físico una y otra vez hasta dejarlos con la lengua fuera. En el Volendam entrenamos ocho horas a la semana, algo ridículo pero contra lo que no podemos luchar porque los jugadores tienen sus trabajos con los que se ganan la vida y no pueden dedicarle más tiempo al fútbol».**

Suerte, mucha suerte, Leo.

IO PARLO ITALIANO

Karl-Heinz Rummenigge progresa a marchas forzadas en su aprendizaje del idioma italiano. La nueva estrella del Inter, que no pudo jugar en la primera jornada por estar lesionado, estudia bajo el magisterio de una profesora de la escuela suiza Inlingua.

El delantero alemán fichó por la escuadra milanesa días antes del inicio de la fase final de la Eurocopa y ocupa la plaza de extranjero dejada vacante por su compatriota Hans Müller. El otro foráneo interista es el centrocampista irlandés Liam Brady, que sustituyó al belga Ludo Coeck.

EL RECORD DE JOHN BROWN

John Brown es un defensa lateral que debuta esta temporada en la División de Honor de Escocia, luego de su fichaje por el Dundee F.C. El sábado pasado le hizo un gol al St. Mirren en el primer minuto de juego. Ni que haya ingresado en el Dundee F.C. ni el haber batido a un portero con tanta rapidez constituyen récord alguno. Pero sí lo es que el año pasado, militando en el Hamilton (Segunda División) logró un hattrick. Nunca antes en Escocia se había dado el caso de que un defensa marcase tres goles en un partido.

OTRO PUSKAS

El **Steaua de Bucarest ha encontrado un nuevo Puskas. Al menos en apellido, porque tener un jugador del talento del legendario «Cañoncito Pum» es prácticamente imposible.** Este Puskas —que para ser preciso se escribe con «c» y no con la «k» del húngaro— se llama Gavril Puscas, tiene 24 años y es centrocampista.

UN NORUEGO LLAMADO SOLER

El pasado verano, el agudo ojo crítico de Günter Netzer colocó a un noruego llamado Eric **Soler** en la nómina del **Hamburger SV**. El popular manager no suele equivocarse en la contratación de jugadores y al respecto hay que recordar a Hrubesch, Schatzschneider y Rolff, unos perfectos desconocidos en la Bundesliga hasta que Netzer los fichó para el club hanseático.

Soler puede ser el penúltimo gran talento acaparado por el ex madridista. Nacido en Oslo el 6 de agosto de 1960, hijo de padre **español** y madre noruega, se convirtió muy pronto, en edad, juvenil, en la estrella de uno de los mejores equipos del país nórdico, el Lillestrom. Ha sido dieciocho veces internacional, juega de centrocampista ofensivo y, al parecer, tiene clase y temperamento propios de un verdadero crack.

En Alemania y en todo un Hamburger SV tendrá ocasión de demostrarlo.

cartas

¡HALA MADRID!

Con Amancio el Real Madrid tiene equipo para rato. Trabajando con esta plantilla se puede llegar lejos en la Liga y luchar por el título. Hasta ahora faltaban ideas y ahora Amancio, que está con la cantera, va a ser el revulsivo del equipo.

Mi equipo titular sería éste: Miguel Angel; Chendo, Bonet, Stielike, Camacho; Sanchís, Lozano, Gallego; Juanito, Santillana y Valdano. Contando para la suplencia con Ochotorena, San José, Pardeza, Martín Vázquez, Michel y Butragueño.

Manolo Hermoso (Cumbre S. Bartolomé - Huelva)

LOS FUTBOLISTAS, UNOS «CARAS»

¿Es que no tienen bastante con lo que ganan los futbolistas que ahora nos vienen con una huelga? Yo trabajo 40 horas a la semana y gano 60.000 ptas. al mes. Ellos trabajan menos de la mitad y ganan... lo que todos ya sabemos. Ellos son unos privilegiados, viajan en primera clase, van a los mejores hoteles y no tienen callosidades en las manos como un trabajador. Si se lesionan y les operan... van a las mejores clínicas. Yo viajo en 2.ª clase —porque no hay tercera— y no me quejo porque quiera mejoras salariales y otras zarandajas. ¡Así nos va en España!

Pedro Navalcarnero (Sevilla)

NOBLE AFICION BILBAINA

Soy un asiduo lector de su revista, así como un joven hincha dispuesto a morir por el Athletic de Bilbao. Quisiera mencionar una vez más su «cantera» de toda la vida, así como su hinchada que llenan de colorido, todos los domingos las gradas de «San Mamés» y recibimos a los demás equipos con grandes ovaciones, en cambio hay gente, ejemplo: «Málaga», «Cádiz», «Sevilla», etc. que provocan a los jugadores del Athletic con gritos de ¡España, España! ¡Asesinos! ¡Etarras! Por favor más dignidad que son jugadores de fútbol. Parece increíble que se confunda el espectáculo del fútbol con aspectos de política, vida social, etc.

Quisiera que publicara esta carta para que se pusiera fin a esta guerra contra los jugadores vascos.

¡Gora Athletic!
¡Gora Dani!

Javi Zabala (Bilbao)

ME PASO AL BASKET

Soy una joven deportista amante de todos los deportes, con preponderancia por el fútbol, ya que es el que mejor práctico. Sin embargo, tras los últimos acontecimientos, estoy decepcionada. No me meto en que tengan razón unos u otros, pero la imagen de este maravilloso deporte se está deteriorando. Y paralelamente, un deporte como el baloncesto se está imponiendo por su sencillez y espectacularidad y está ganando adeptos diariamente. Por eso, yo coloco en el ranking de mis preferencias al deporte de la canasta y creo que muchos españoles harán lo mismo. Por lo menos, sé que a partir de ahora no me aburriré.

Angela Zamorano Cortella (Málaga)

LA HERENCIA DE PORTA

Ahora que se ha suscitado el contencioso entre futbolistas, representados por la AFE, la Administración y la Federación, el responsable de esta última ha escondido la cabeza debajo del ala, como el avestruz, creyendo que de esta forma no verá el peligro. Pablo Porta es el único culpable de la situación actual y cuando tendría que dar la cara, huye para no admitir la paternidad de su crimen al fútbol. Durante muchos años hemos estado soportando su incompetencia y cuando ha estallado el volcán, la lava abrasa todas las esferas menos a la del propio Porta. Su salida de la Federación, a pesar de que haya sido dictaminada por un caprichoso decreto, será por la puerta falsa, y colocará a este individuo en el lugar que se merece. Quizás, a partir de ahora con su ausencia, el fútbol empiece a resucitar.

Ernesto Chaparro - Arroyo de la Luz (Cáceres)

CORRESPONDENCIA

NACIONAL

Compro fotos del Real Madrid en fútbol y baloncesto. Correspondencia con estudiantes de periodismo.

Antonio González Fuentes
Generalísimo, 39
Solana de Torralba
Villacarrillo (Jaén)

Contactar e intercambiar material con aficionados del Barça y del Lugo.

Julio Abril González
Carretera Alberite, 2, 4.º
Lardero (Logroño)

Correspondencia con chicos/as de todo el mundo, seguidores del Barça y Real Madrid.

Silvia de la Torre
Isaac Peral, 44
Madrid

Contacto con seguidores del Real Betis. Contesto a todos.

Juan Gómez Méndez
Cuartel de la Guardia Civil
Gador (Almería)

Correspondencia con chicos/as de todo el mundo, cambio de sellos, cromos de fútbol, calendarios.

Llorenç Comajuán Colomé
Jaime Balmes
Calldetenes (Barcelona)

Me gustaría recibir banderines, fotos a color, de cualquier equipo español. Pago a reembolso.

Victoriano González Hernández
Ap. Correos, 146
Sta. Cruz de Tenerife

Intercambio fotos de Barbas y Valdano por fotos de Señor y Casuco.

Javier López Penón
Supervía, 58, 3.º B.
Zaragoza

Correspondencia con seguidores del Real Madrid.

Javier de la Casa Cánovas
Las Serras s/n
Canteras-Cartagena (Murcia)

Cambio póster del Barcelona 1984/85 por postal de la plantilla del Athletic, 1983/84 o 1984/85.

Miguel Angel García Sarasa
Av. San Vicente de Paúl, 9
Tamarite de Litera (Huesca)

Aficionado al fútbol, me gustaría intercambiar o vender videos de partidos de fútbol, sistema Beta o VHS. Poseo fútbol español, alemán, inglés, brasileño e italiano.

Carlos Díaz
Plaza Gravina, 1, bajo dcha.
Sta. Cruz de Tenerife

Intercambiar insignias de equipo de fútbol, de todo el mundo. Contesto siempre.

Pablo J. Moreno García
Cooperativa «Pablo Iglesias», 3, 5.º D
Riaño-Langreo (Asturias)

INTERNACIONAL

Intercambio de escudos, banderines, sellos y temas deportivos.

Ervaldo de Arruda Guerra
Rua de Aurora, 859
CEP 55545
Palmarés-PE (Brasil)

Aficionado de la Real Sociedad, solicito su dirección y pósters.

José Rodríguez
66 rue de Lyon
1203 Ginebra (Suiza)

Intercambio de correspondencia con amigos españoles.

Florencio Miguel Ferreira
Caixa Postal 2155
Luanda (Angola)

Correspondencia con amigos españoles. Contesto a todos.

Leena Jaure
Pavulinhunpolku, 1
37140 Nokia-4 (Finlandia)

TU EQUIPO
C.D. TURIS

Integrado por Felipe, Bareta, Titau, Jorge, Fortaña, Nele, Collado, Guerra (masajista), Cañigral, Palletes, Boro, Raúl, Rafa, Pitarch y Carrión.

Suscríbase a don balón

Enviando este boletín a Diagonal, 435, 1.º 2.ª. (08036-BARCELONA) o bien llamando al teléfono (93) 209 20 00-209 26 09

FORMA DE PAGO

☐ Talón adjunto (Sólo para nacionales)
☐ Recibo domiciliado (Sólo nacionales)
☐ Giro postal

	ANUAL	SEMESTRAL
☐ España	7.800	☐ 3.900
☐ Europa	11.050	☐ 5.525
☐ América	14.500	☐ 7.250
☐ Resto mundo	19.400	☐ 9.700

NO SE ATENDERAN LAS SUSCRIPCIONES QUE NO VENGAN DEBIDAMENTE CUMPLIMENTADAS

Nombre .....
.....
Calle ..... n.º .....
Población .....
Provincia ..... Teléfono .....
Profesión .....

Autorizo cargar en mi cta. .....
los recibos que por ptas. .....
presente al cobro DON BALON
de acuerdo con este pedido.

Caja o Banco .....
..... Agencia n.º .....
Domicilio: .....
Firma

TUS DIBUJOS

Athletic campeón, sin más (Oscar Espinosa-Bilbao)

Archibald, el nuevo azulgrana (Miguel Angel Bermejo-Almería)

Angel Arroyo, un gran campeón (Jesús F. Carreño-Las Palmas)

HISTORIA DEL FUTBOL ESPAÑOL

¿LE FALTA ALGUNO?

N.º 434 HUELVA

N.º 435 ATH. BILBAO 1.ª parte

N.º 436 ATH. BILBAO 2.ª parte

N.º 437 ATH. BILBAO 3.ª parte

N.º 438 ZARAGOZA 1.ª parte

N.º 439 ZARAGOZA 2 parte

TAPAS tomo 1.º (20 fascículos)

N.º 440 EUROPA

N.º 441 R. SOCIEDAD 1.ª parte

N.º 442 R. SOCIEDAD 2.ª parte

N.º 446 VALLADOLID

N.º 447 AT. MADRID 1.ª parte

N.º 448 AT. MADRID 2.ª parte

N.º 449 R. C. D. ESPAÑOL 1.ª parte

N.º 450 R. C. D. ESPAÑOL 2.ª parte

N.º 453 R. UNION DE IRUN

454 CLUB GIMNASTICO DE TARRAGONA

N.º 456 HERCULES C.F.

N.º 457 RACING DE SANTANDER

N.º 464 CADIZ C.F.

N.º 465 SPORTING

RECORTE Y MANDE ESTE CUPON HOY MISMO

Solicito los núms. siguientes:
434 ☐ 435 ☐ 436 ☐ 437 ☐ 438 ☐ 439 ☐ 440 ☐ 441 ☐ 442 ☐ 446 ☐ 447 ☐ 448 ☐ 449 ☐ 450 ☐ 453 ☐ 454 ☐ 464 ☐ 465 ☐

Forma de pago
☐ Talón adjunto
☐ En sellos de Correos

..... Ejemplares a 150 ptas. cada uno = ... ptas.
Gastos envío = 50 ptas.
total .....

☐ Tapas Historia Fútbol Español 250 ptas.
Gastos envío 150 ptas.
total 400

Nombre .....Domicilio .....
Población .....Provincia.....

GRADESA - Diagonal, 435, 1.º 2.ª (08036) Barcelona (Tels. 209 20 00 - 209 26 09)

Estudiantes Caja Postal, 88 Luckycanarias, 80

ESTUDIANTES: 88 (50): 31/70 intentos; 5/8 canastas de 3 puntos; 11/26 tiros libres; 32 rebotes (18 defensivos y 14 ofensivos); 38 faltas personales.
Cinco inicial: Montes (–); McCormick (12); Vicente Gil (17); Russell (23) y Rodríguez (14) Lafuente (10), Coll (9); Héctor (–) y Rementería (3).
Eliminados: Russell (minuto 35); Coll (Minuto 37) y Gil (Minuto 40).
LUCKYCANARIAS: 80 (40): 21/50 intentos; 2/3 canastas de 3 puntos; 32/39 tiros libres; 35 rebotes (25 defensivos y 10 ofensivos); 25 faltas personales y una técnica a Travett.
Cinco inicial: Díez (2); Betancourt (11); Prada (6); Jenkins (27) y Budko (16). Cabrera (10); Méndez (2) y De las Casas (6).
Eliminados: Díez (Minuto 30) y Jenkins (Minuto 40).
ARBITROS: Mas y Monjas.

Parciales

MINUTO	ESTUD.	LUCKY
5	11	13
10	26	26
15	39	32
20	50	0
25	54	46
30	62	57
35	78	61
40	88	80

Collado Villalba, 82 Caja de Ronda, 83

COLLADO VILLALBA, 82 (43): 34/71 intentos; 1/4 canastas de 3 puntos; 11/15 tiros libres; 32 rebotes (22 defensivos y 12 ofensivos). 20 faltas personales y una técnica a Mitchell
Cinco inicial: Marrero (26); Orenga (8); Mitchell (19); De la Nuez (4) y McDonald (14); Goenechea (19); Fernández (1) y Elizalde (–).
Eliminados: –

CAJA DE RONDA, 83 (37): 38/72 intentos; 0/3 canastas de 3 puntos; 7/12 tiros libres; 30 rebotes (21 defensivos y 9 ofensivos); 20 faltas personales.
Cinco inicial: Caldwell (25); Sagi Vela (12); Cross (22); Germán (6) y Nicolau (12). De Francisco (–) y Pozo (4).
Eliminados: Pozo (Minuto 34)
Arbitros: Galerón y Arencibia.

Parciales

MINUTO	C. VILL.	C. RONDA
5	12	12
10	22	22
15	36	28
20	43	37
25	51	49
30	59	61
35	72	77
40	82	83

Cacaolat, 70 CAI Zaragoza, 72

CACAOLAT: 70 (40); 30/62 intentos; 2/4 canastas de 3 puntos; 4/5 tiros libres; 19 rebotes (10 defensivos y 9 ofensivos); 17 faltas personales.
Cinco inicial: Puig (6); Cornelius (19); Mendiburu (18); Jones (10), Lete (–). Fernández (17), De Dios (–) y Dosaula (–).
Eliminados: –

CAI ZARAGOZA: 72 (31): 28/52 intentos; 1/4 canastas de 3 puntos; 13/14 tiros libres; 29 rebotes (17 defensivos y 12 ofensivos). 10 faltas personales.
Cinco inicial: Díaz (8); F. Arcega (25); Bosch (10), Riley (18) y Johnson (8). López Rodríguez (3) y Arcega (2).
Eliminados: –
Arbitros: Hernández Cabrera y Betancort.

Parciales

MINUT.	CACAOL.	CAI
5	2	10
10	14	16
15	27	22
20	40	31
25	50	45
30	60	57
35	64	62
40	70	72

Caja de Alava, 80 Breogán, 85

CAJA DE ALAVA: 80 (42): 28/78 intentos; 5/8 canastas de 3 puntos; 9/15 tiros libres; 42 rebotes (21 defensivos y 21 ofensivos); 18 faltas personales.
Cinco inicial: Garayalde (11); Hollis (21), White (19); Querejeta (4) y Ortega (19) Laso (2); Lafuente (2) y Zárate (4).
Eliminados: –

BREOGAN: 85 (43): 38/68 intentos; 1/2 canasta de 3 puntos; 9/15 tiros libres: 36 rebotes (24 defensivos y 12 ofensivos); 18 faltas personales y una técnica a Figueroa.
Cinco inicial: Wright (22); Sánchez (16); Díaz (8); Garrido (10) y Allen (24). Abadía (5).
Eliminados: –
ARBITROS: Sanchis y Gárate

Parciales

MINUT.	CAJA A.	BREOG.
5	16	14
10	24	26
15	32	35
20	42	43
25	57	51
30	63	59
35	70	73
40	80	85

Licor 43, 82 Fórum Filatélico, 87

LICOR 43: 82 (45). 35/56 intentos; 1/3 canasta de tres puntos; 16/20 tiros libres; 23 rebotes (17 defensivos y 6 ofensivos); 23 faltas personales.
Cinco inicial: Costa (4); Freixanet (17); Pou (3); Dikema (25) y Phillips (18). Cuesta (15) y Piña (–).
Eliminados: Pou (Minuto 27) y Freixanet (Minuto 40).

FORUM FILATELICO: 87 (46). 35/56 intentos; 1/3 canastas de tres puntos; 14/20 tiros libres; 23 rebotes (15 defensivos, 8 ofensivos); 19 faltas personales y Técnica al banquillo (M28).
Cinco inicial: Singletcon (14), Alonso (6); Trumbo (22), Salvo (16), Puente (16). Peña (–) y Simón (12).
ARBITROS: Fajardo y Abellán.

Parciales

MINUTO	L43	F.FIL
5	10	13
10	20	23
15	30	38
20	45	46
25	59	60
30	65	65
35	71	77
40	82	87

Joventut, 92 Clesa, 86

RON NEGRITA JOVENTUD: 92 (52): 28/52 intentos; 5/6 intentos en canastas de 3 puntos; 21/29 tiros libres; 28 rebotes (14 defensivos. 14 ofensivos). 20 faltas personales.
Cinco inicial: Kazanowski (18); Schultz (14); Jiménez (10); Montero (15); Abarca (13). Jofresa (–); Villacampa (20) y Bartolome (2).
Eliminados: Jiménez (Minuto 29).

CLESA FERROL: 86 (41): 29/57 intentos; 4/7 canasta de 3 puntos; 14/16 tiros libres; 19 rebotes (10 defensivos, 9 ofensivos); 27 faltas personales y una técnica para Aller.
Cinco inicial: Collins (23); Delgado (8); Ramiro (14); Toño Martín (6) y Davis (22). García (6); Saldaña (–); Aller (2) y Loureiro (4).
Eliminados: Ramiro (Minuto 40).

Parciales

MINUTO	JOV	CLESA
5	12	9
10	27	17
15	40	29
20	52	41
25	65	49
30	73	61
35	80	68
40	92	86

LA LIGA DE LA EMOCION

Sin la presencia del campeón, Real Madrid, que jugó y ganó el «Memorial Héctor Quiroga», y la ausencia del Barcelona, que jugó y perdió la Copa Intercontinental en Río de Janeiro, se inició la que se presenta como apasionante Liga Nacional de Baloncesto. La baja de los favoritos apiazó los encuentros que éstos debían disputar ante Cajamadrid y Español pero no le restó un ápice de emoción a la jornada inaugural.

Decir que sólo Estudiantes Caja Postal y Ron Negrita Joventut fueron capaces de vencer en sus canchas es tanto como comprobar que ésta va a ser la temporada de las grandes sorpresas. La inclusión, desde el anterior ejercicio, de dos americanos por equipo ha dado igualdad y espectáculo a los partidos. De ahí se explicaría que, por ejemplo, Fórum Filatélico ganara en la pista del Licor 43 donde hace bien poco había caído el Barcelona en partido de Lliga Catalana. Se comprenderia, también, cómo los dos americanos del Breogan inclinaron la balanza de su lado en el pabellón del Caja de Alava y como la inexperiencia del Collado Villalba, uno de los debutantes, le hizo caer ante el Caja de Ronda de Ignacio Pinedo que perdía un punto a dieciséis segundos del final pero recuperó balón y consiguió canasta en el último instante dejando a los madrileños sin opción.

Excelente, por otra parte, el triunfo del CAI en Granollers. El Cacaolat remontó un parcial de 0-10 a los cuatro minutos y llegó con ventaja de nueve al descanso pero los americanos y Fernando Arcega le dieron la vuelta al marcador en el segundo tiempo. Fácil por lo demás, para el Juventut ante el CLESA y sin problemas Estudiantes frente al Luckycanarias.

Fernando Arcega catapultó al CAI en Granollers.

RESULTADOS LIGA NACIONAL

GRUPO IMPAR

Joventut Ron Negrita-Clesa Ferrol	92—86
Caja de Alava-Breogán Caixa Gal.	80—85
Estudiantes-Luckycanarias	88—80
Cajamadrid-Real Madrid	(Dia 28)

CLASIFICACION

	J.	G.	P.	AF.	AC.	Pts.
ESTUDIANTES	1	1	0	88	80	2
Joventut	1	1	0	92	86	2
Breogán	1	1	0	85	80	2
Caja Alava	1	0	1	80	85	1
Clesa	1	0	1	86	92	1
Luckycanarias	1	0	1	80	88	1
Cajamadrid	0	0	0	0	0	0
Real Madrid	0	0	0	0	0	0

GRUPO PAR

Collado Villalba-Caja de Ronda	82—83
Licor 43-Fórum Filatélico	82—87
Cacaolat-CAI Zaragoza	70—72
Barcelona-Español	(Dia 27)

CLASIFICACION

	J.	G.	P.	AF.	AC.	Pts.
Fórum Filat.	1	1	0	87	82	2
CAI Zaragoza	1	1	0	72	70	2
Caja Ronda	1	1	0	83	82	2
C. Villalba	1	0	1	82	83	1
Cacaolat	1	0	1	70	72	1
Licor 43	1	0	1	82	87	1
Barcelona	0	0	0	0	0	0
Español	0	0	0	0	0	0

Próxima Jornada

GRUPO IMPAR
Luckycanarias-Cajamadrid
Breogán-Estudiantes
Clesa Ferrol-Caja de Alava
Real Madrid-Ron Negrita

GRUPO PAR
Cai Zaragoza-Collado Villalba
Español-Cacaolat
Fórum Filatélico-Barcelona
Caja de Ronda-Licor 43

UNA LIGA SIN HECTOR

La muerte de Héctor Quiroga dejó al baloncesto sin el más popular de sus comentaristas. Esta liga ha empezado con el obligado luto por tan sensible pérdida, la de un profesional que por encima de cualquier otra consideración era un apasionado amante del deporte de la canasta y uno de sus mejores difusores a lo largo de muchos años de tranamisiones por TV. Sirvan estas líneas como recuerdo y homenaje a su memoria. Memoria, al mismo tiempo, a la que se rindió tributo el pasado fin de semana en Madrid durante la celebración del torneo «Memorial Héctor Quiroga» del que se proclamó campeón al Real Madrid en pugna con el Granarolo e Indesit de Italia y el Orthez francés.

PROTAGONISTAS DE ALTURA

Como siempre, Real Madrid y FC Barcelona van a ser los grandes candidatos al título. El equipo blanco, actual campeón, se ha reforzado con el fichaje del alero Del Corral mientras los azulgrana cambiaron uno de sus extranjeros al marcharse Starks y llegar en su lugar Howard.

Si la lucha más llamativa estará entre esos dos colosos nacionales, hay otros protagonistas a considerar. El Joventut, con dos norteamericanos nuevos —el canadiense Kazanowski y el estadounidense Schultz— y un Andrés Jiménez muy cercano a su plenitud como jugador de primerísima categoría, se perfila como el primer outsider. En teoría, Cacaolat, Granollers, CAI Zaragoza y Cajamadrid son quienes vienen a continuación en el hipotético ranking.

La Liga 84/85 ofrece, además de las novedades técnicas, el retorno a Primera de dos viejos clásicos como son el RDC Español de Barcelona y el Breogán de Lugo, y el debut del Collado Villalba.

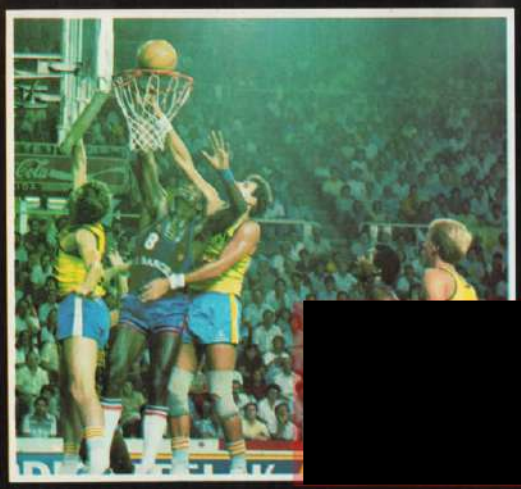
Andrés Jiménez, indiscutible en la selección, indiscutible en el Joventut.

Un veterano de la Liga española: Essie Hollis, el americano de Caja de Alava.

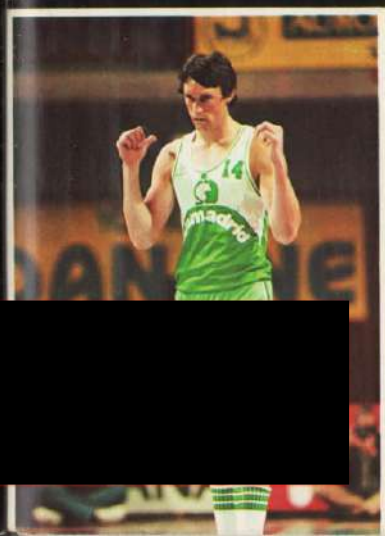
Licor-43 tiene los mejores informes del impresionante Craig Dikema

Decidió dejar la selección pero seguirá guiando el juego del Madrid. Es Juan Antonio Corbalán.

El Español ascendió este año a la División de Honor y confía mantenerse con los puntos de Jack Robinson.



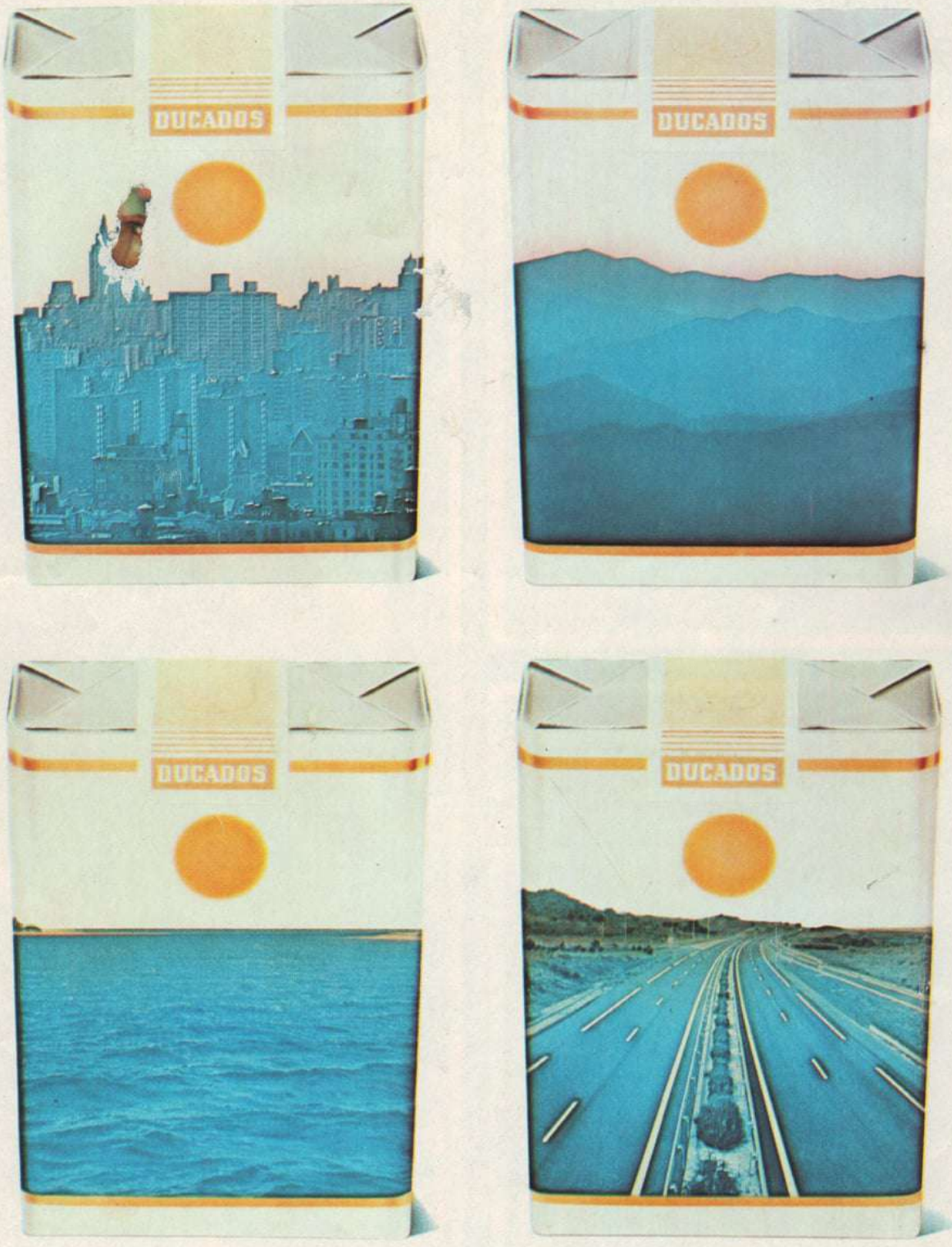
Se fue Marcellus Starks y ha llegado Otis Howard, otro pivot de muchísima calidad.



Se dice de él que es el mejor jugador de Europa. Si no lo es, Epi lo será bien pronto. Sigue mejorando.

Fotos: Miguel MORENO

En todas partes



DUCADOS
El sabor que nos une

Tabacalera